

La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

Año X

Zaragoza - Martes, 5 de junio de 1934

Núm. 2.656

COMENTARIO

EJEMPLO QUE DA UN PUEBLO INCOMUNICADO

Nuestro ilustre colaborador León Jordán habla hoy, en un artículo exuberante de belleza, que debemos buscar la máxima sabiduría. El escritor nos ha hecho meditar. Pues nos hemos tallado ante un artículo de fuerte complejión ideológica y ante un hecho no menos eficiente para comentar en su simbolismo. Concretamos: ¿es buena la civilización o es mejor la ignorancia, la sencillez dentro de la honestidad en las costumbres, la cordialidad en el trato social y el aislamiento que nos separa de las complicaciones de la vida moderna?

No decidiremos por cuenta propia. Expondremos los hechos, luego de remitir a los lectores al artículo de Jordán.

Aldehueta de Loscos es uno de los setenta pueblos incomunicados en las provincias aragonesas. Hemos reclamado para este pueblo, aislado como si estuviese en las anchuras del Pacífico, medios de relación social, es decir, de acrecentamiento de la vida de sus moradores. Vivir más es ampliar la existencia. Esto es dar a los años una longitud que supera la extensión astronómica. Medio siglo de vida en Londres, en Madrid, en París o en Nueva York tienen más vida que dos siglos de morada en Aldehueta de Loscos. No dilucidaremos si tiene mayor importancia vivir más o mejor vivir, o más denso vivir. Difícil elucidación.

Llegó a dicho pueblo, que tiene a sus gentes en plenitud de existencia egológica, tal cual vivían sus antepasados de diez generaciones, un nuestro amigo que necesitaba ponerse en contacto con los agricultores. Halló en Aldehueta de Loscos un remanente de paz, como si los habitantes no hubieran sobrepasado los límites de mitad del siglo XVII. Hasta el acento sencillo, grato, deleitoso del verbo campesino aragonés de otros tiempos está en grado máximo en labios de aquellos nobles aragoneses.

Recordaron a nuestro amigo que en el pueblo hay una cárcel. El recuerdo sobrepasó las conversaciones en un azar funambulesco de las ideas. La cárcel no ha sido utilizada desde hace tiempo. Apenas si, de tarde en tarde, de veinte en veinte años, se entorna la puerta de la cárcel en un cierre convencional para guardar a un equivocado en el proceder que, a buen seguro, no volverá a delinquir ni en pena tan leve como la que motivó su detención.

—¿Para qué, pues, sirve la cárcel?—interrogó el visitante.

—Como no ha de ser utilizada—contestaron con sencillez nunca bastante admirada—la hemos dedicado a depósito de abonos.

La civilización había entrado en Aldehueta de Loscos por medio de un procedimiento industrial mejorador del cultivo, productor para enriquecer. Esto es, nexo civilizador. Quizá el ferrocaarril, el avión, la conjunción de hombres de distintas procedencias, la aceleración del dinamismo de los ahora aislados, pueda ser una ventaja teórica demostrativa de cómo, desde hace poco menos de un siglo, la civilización industrial remueve todos los fundamentos económicos y espirituales de la individualidad. Lo que no nos atrevemos a afirmar es que la colectividad de un pueblo sea superada en busca de perfeccionamientos de hermandad, de fraternidad humanas a medida que se perfecciona industrialmente.

Nadie vea en nuestras palabras diatriba contra toda norma de superación humana. Pero no es posible que se nos discuta la significación generosa de que un pueblo sin caminos, sin contacto frecuente con las celeridades modernas, haya prescindido de la cárcel con un automatismo substancial en quienes carecen de codicias crematísticas, de arrebatos pasionales, de concupiscencias inherentes a lo que, con pedantería, se llama perfección humana.

Crear necesidades es aumentar la densidad de la vida, pero es asfilar el sentido natural de la vida. Carecer de necesidades es una perfección. La Quimera es un mito en los pueblos donde no se procura ganar espacio a la existencia como se gana espacio al mar, es decir, donde no se quiere vivir más, siempre más allá de la posibilidad de cada hombre. La Quimera es una realidad lejana, pero existente, con materialidad, en las grandes urbes donde el millón es el comienzo del predominio y del logro de casi todos los apetitos. Llegar a lo quimérico no es absurdo donde se procura volar en la estratosfera y llegar en cinco horas de París a Nueva York.

Pero es posible que, si los motores de explosión han llegado a formar parte de la impulsión del dinamismo moderno, el aumento de velocidad en la existencia lleve consigo el de crímenes, el de cárceles y el de querer pasar en fuerza de codos y de puños a través de los más nobles postulados del alma hasta llegar a la lejanía donde está el espejismo de la satisfacción de unas necesidades que jamás han de ser satisfechas. La insaciabilidad es la tragedia de los hombres a medida que se creen más civilizados.

Podemos afirmar que en Aldehueta de Loscos, donde la cárcel quedó convertida en depósito de abonos minerales, son más felices que en Londres y que en Nueva York.

Ayer se examinó un alumno de 83 años en la Facultad de Filosofía y Letras

Ayer, en la Facultad de Filosofía y Letras, hubo revuelo entre el elemento estudiantil, pero no un revuelo como los que hemos tenido que censurar durante este curso, sino, muy por el contrario, de rendimiento y homenaje a la disciplina escolar personificada en un animoso anciano, que con sus ochenta y tres largos años ha sabido dar ejemplo de sentir universitario concurriendo diariamente a clase y compareciendo para rendir examen ante un severo tribunal.

Don Pedro Aguelo, el estudiante a quien nos referimos, venerable de recuerdos y emociones, respondió ayer con seguridad en los conceptos y aplomo de muchacho en las palabras a cuantas preguntas le hicieron los se-

ñores San Pío, Galindo y Riba, constituidos en autoridades examinadores.

—¿Ha apreciado usted evolución en la oratoria religiosa de este último siglo?, fué una de las cuestiones propuestas por los catedráticos.

Y el señor Aguelo, sin necesidad de esforzarse en recordar opiniones impresas en los textos, fué exponiendo el proceso de la oratoria sagrada con la autoridad que le da el haber sido espectador y auditor de casi cien años de pompa y solemnidades religiosas.

Satisfechos debieron quedar los examinadores, por cuanto que con una sonrisa despidieron al alumno, quien, emocionado, hubo de estrechar cien manos de jóvenes compañeros

HECHOS

VACUNA CONTRA LA RABIA

La Alcaldía, en la que hay un zaragozano del más excelente sentido de la ecuanimidad, ordena que todos los perros sean vacunados contra la rabia. No falte nuestra alabanza. Evitar que rabien los perros es mucho; pero en modo alguno, querido señor López de Gera, puede ser que no rabien los humanos.

El Alcalde tiene redactores especializados en controversias y en decir que los periódicos han tenido razón para censurar, pero carecían de razón para la censura. Es un arte novísimo. Nosotros, profesionales de la pluma, admiramos a los literatos municipales que tantas veces nos han puesto en duros aprietos. Pero como en todo escritor hay siempre ansia de venganza contra quien le dijo que se había equivocado — aunque por cortesía afirme siempre que no se había equivocado — vamos a decir que un bando aconsejando la vacunación de los perros carece de razón de ser. Un buen consejero del Alcalde habría de justificar esa calidad de orientador municipal no sólo redactando un documento probatorio de que la vacuna es buena, sino demostrativo de que los humanos tampoco deben rabiar, aun cuando les muerdan perros rabiosos.

¿Paradoja? No, señor periodista municipal, ilustre redactor de notas de la Alcaldía para "reventar" las informaciones de la Prensa, no. Aunque los perros sean vacunados, habitantes de Zaragoza rabiarán, incluso de ese modo extraño, que dicen es el peor, que llaman las gentes "en seco". Dígasenos qué es rabiar "en seco", que parece que es muy malo. Pues, bien; los zaragozanos rabian en seco, con vacunaciones caninas y sin ellas. Ah, señor redactor de bandos y notas municipales; usted, nuestro enemigo, queda ahora maltrecho. Nosotros afirmamos que hay en la Ciudad epidemia de rabia ciudadana. No culpamos al alcalde, nuestro querido amigo. ¿Qué tiene que ver con ello el digno señor López de Gera? Pero la culpa existe y nosotros la diluimos entre los Ayuntamientos que hubo desde la guerra de la Independencia hasta el actual. La epidemia consiste en que pagamos una suma anual equivalente a 99 pesetas y céntimos por habitante. Y dicen que este pago produce indignación. No hagan caso, señores, que la palabra es una ficción. Lo que produce es rabia concentrada y condensada. No rabiarán los canes, pero ¡los dueños!... Y también los que carecemos del que llaman digno compañero y fiel amigo del hombre. ¡Fiel amigo y de vez en cuando le mordia y le inculaba la otra rabia, la no municipal ni ciudadana! Tópicos, señor Alcalde, tópicos.

¡Ah! Y no redacte, señor periodista de la Alcaldía, nota alguna contra este comentario. Porque si lo hace, como sentimientos tanta rabia contra usted, vamos los periodistas no municipales a morderle después de haber leído lo que escriba. ¡Y usted rabia, ya lo creo que rabia!

LAS DICTADURAS OCULTAS

El problema de las dictaduras ocultas ha vuelto a tomar mucho interés: M. Herriot ha sido expulsado de la Liga de los Derechos del Hombre a consecuencia de una providencia tomada, como alcalde de Lyon, contra algunos maestros insubordinados.

Las declaraciones del presidente del Consejo Daladier, el que delante de la Comisión investigadora del asunto Staviski declaró que "la mayoría de los periódicos son ayudados por todos los Gobiernos. En el estado actual de la Prensa francesa los periódicos que viven de su trabajo — venta, suscripciones, publicidad solamente comercial — son extremadamente caros, y si se hiciera una investigación sobre sus medios de existencia ello sería un trabajo considerable", han despertado dudas y recelos que van tomando consistencia.

Efectivamente, la Prensa francesa está bajo el control de tres concentraciones que constituyen verdaderos monopolios: de noticias, de anuncios y de venta.

La Agencia Havas, gracias a sus contratos con agencias extranjeras, detiene el monopolio de las noticias; la Agence Nationale de Publicité disfruta de un monopolio de publicidad, y las "Messageries Hachettes" de un monopolio de venta; los tres organismos están además ligados entre ellos y constituyen, por lo tanto, un organismo con influencia preponderante en la Prensa.

Esta adquiere toda su significación cuando se conocen los lazos que unen al citado organismo con grupos financieros interesados: detrás de la Agencia Havas están el señor Francois de Wendel, gran industrial siderúrgico y fabricante de armamentos, y el señor Finaly, banquero omnipotente.

Nacido en Hungría este naturalizado francés es considerado como uno de los hombres políticos más influyentes de Francia, "el hombre del que nadie se atreva a pronunciar el nombre".

Cuando Caillaux fué ministro de Hacienda, en 1926, dijo a Finaly: "Si yo fuera dictador de Francia le haría detener inmediatamente".

M. Vendal es presidente del Comité des Forges, del que junto con el Comité de Honilleres, con sus fondos de propaganda, adquirió la mayoría de acciones, y desde octubre de 1931 viene controlando "Le Temps", el periódico más sesudo de Francia, cuyas opiniones, dictadas por los mercaderes de cañones, gozan de gran autoridad también en el extranjero.

Alix Delamotte

AMISTAD FRANCO-ESPANOLA

Una fiesta simpática en Bedous

Galantemente invitados por los señores alcalde de Bedous y teniente organizador, M. Traille, tuvimos la satisfacción de asistir el pasado domingo a la fiesta que anualmente celebra la Unión Amicale des Sapeurs-Pompier des Basses Pyrénées.

Llevaron nuestros hermanos los franceses justa fama de excelentes organizadores; y así hubieron de demostrarlo de manera plena y concluyente en esta ocasión.

Resultó una fiesta plétórica de optimismo y camaradería, en la que los comisionados españoles pudimos ver una vez más la fina galantería de nuestros vecinos y la gentileza de que en todo momento hacen gala para demostrar sus sentimientos de estrecha y franca amistad hacia España.

Asistieron representaciones de todas las entidades oficiales del Departamento. La comisión española estaba formada por don Tomás Expresate, representando al Ayuntamiento de Canfranc; don Salvador Agulló, pericial de Aduanas; don Emiliano Puente, funcionario de la Compañía del Norte, y el que suscribe, en representación de la Prensa regional.

Hubo por la mañana solemne y vistosa recepción, después de la cual, en respetuosa manifestación, seguidos del pueblo entero, se depositó una palma en el monumento erigido a los compañeros muertos en Bedous. Se guardó luego un minuto de silencio en honor de los héroes de la Gran Guerra.

A las 13 (hora francesa) tuvo lugar un banquete fraternal al que asistieron aproximadamente 300 comensales, todos ellos pertenecientes al Cuerpo de Bomberos, de los cantones de Olorón, Pau y Bayona. Presidió el subprefecto de Olorón, a cuyos lados tomaban asiento los alcaldes de Bedous y Canfranc, los co-

mandantes de Bayona y Pau, tenientes del Departamento, alcalde de Arudi y organizador de la fiesta, M. Traille, teniente de Bedous.

Ocupaban sitio también en la mesa presidencial toda la representación española y varias personalidades del Departamento de Olorón, invitados a la fiesta.

Al descorcharse el champagne pronunciaron sendos discursos los señores comandantes de Bayona y Pau, el señor alcalde de Bedous y el teniente organizador. Todos ellos tuvieron para España palabras llenas de consideración y acendrada amistad.

El representante del Concejo municipal de Canfranc pronunció, en correcto francés, breve pero atildado discurso, agradeciendo las muestras de afecto recibidas. Dirigió un sentido saludo a Francia en nombre de España, patentizando los lazos de amistad inquebrantable entre ambos países. Fué entusiásticamente aplaudido.

M. le sou-prefet de Olorón resumió el acto con un elocuente discurso relacionado al motivo de la fiesta. Tuvo también palabras de respeto, cariño y admiración para España.

A las 16 horas todos los concurrentes, en nutrida y alegre caravana compuesta de unos 30 coches de turismo y autocars, nos trasladamos a Canfranc, donde fuimos recibidos y obsequiados por comisiones del Ayuntamiento y pueblo, reinando, como antes en Francia, la más franca alegría, dando con ello ocasión de corresponder a la delicada gentileza de nuestros vecinos.

En resumen: una fiesta simpática y alegre que contribuyó a estrechar una vez más los lazos de amistad tantas veces ya con parecidos motivos puesta de manifiesto entre España y Francia.

GELLA

Impresiones y noticias zaragozanas

AL DIA

Deficiencias del abastecimiento de aguas

Hablamos en el último número, y en esta misma sección, de algunos aspectos que presenta el problema de abastecimiento de agua en Zaragoza.

Hoy vamos a insistir en el tema recogiendo las quejas de algunos vecinos que viven en la calle de las Cortes de Aragón.

El agua que debe abastecer aquella zona, por su lugar de toma, no lleva bastante presión, y para dotar de aquella los pisos más altos ha sido necesaria la instalación, en los edificios, de motores que la eleven, con la molestia que ello significa.

Aun con los motores el abastecimiento sigue deficientísimo. Por la noche, para descansar a los vecinos del ruido del motor, éste se para y los pisos altos quedan sin agua.

No es sólo la falta de presión del agua, sino también la sección de la tubería la que no rinde para la dotación de agua que se necesita. Al funcionar el motor el agua llega a los pisos altos, pero falta en los bajos.

Claro que no por esto deja el Ayuntamiento de cobrar arbitrio. La reclamación de esos vecinos es justa.

Se nos ha dicho que pronto serán resueltas estas deficiencias, ya que estando instalada una tubería que toma el agua en los depósitos de Torrero y llega hasta el Puente Nuevo se prolongará hasta la zona, aprovechando para ello la que antes estaba en el paseo de la Mina.

Razones y promesa de solución se han dado muchas, hasta la fecha, pero los vecinos ya se cansan de ellas y piden obras no comenzadas, sino en su terminación.

ADVERTENCIA DE LA ALCALDIA

Todos los perros deben ser vacunados contra la rabia

En la Alcaldía se nos facilitó ayer la siguiente circular:

"En cumplimiento de lo prevenido en las circulares publicadas por el Excmo. señor gobernador civil de la provincia, esta Alcaldía advierte a los vecinos la obligación en que se hallan de proceder en un plazo máximo de diez días a la vacunación antirrábica de los perros de su propiedad, teniendo presente que, en caso de negarse a ello, se ordenará el sacrificio inmediato de dichos animales.

Para facilitar este servicio, de cumplimiento inexcusable, los propietarios de perros deberán presentar en las oficinas de recogida de perros, sitas en el paseo de la Mina, y durante las horas de diez a doce de la mañana, el certificado expedido por un veterinario justificativo de dicha vacunación, o solicitar del facultativo municipal designado al efecto, durante las mismas horas y en el mismo lugar, la vacunación correspondiente, abonando el importe de la misma.

También es obligatorio colocar en el bozal o collar de los perros una placa metálica con indicación del nombre, apellidos y domicilio de su propietario, placa que podrá ser adquirida en las indicadas oficinas.

Los perros que en cumplimiento de esta disposición no sean vacunados se sacrificarán, imponiéndose a sus dueños la sanción a que hubiere lugar, sin que se admita contra ello excusa ni reclamación alguna, ya que habrán de ser considerados como vagabundos.

Este servicio comenzará a realizarse mañana, miércoles, 6 del corriente, continuándose durante los diez días hábiles siguientes.

El alcalde ha dispuesto que sean vacunados gratuitamente los perros que sirvan de lazarillo a los ciegos.

LA POLITICA LOCAL

EL PUENTE SOBRE EL CANAL EN GARRAPINILLOS

Se nos envía la siguiente nota:

"Todos los lectores recordarán, y muy especialmente los vecinos del barrio de Garrapinillos, la promesa que hace varios meses hizo el ministro de Obras Públicas a los diputados del grupo aragonésista, especialmente a los señores Guallar y Serrano Suñer, de contribuir el Estado con la cantidad de cincuenta mil pesetas para la construcción de un puente sobre el Canal Imperial que una al mencionado barrio con las dehesas enclavadas al otro lado del canal.

Ha habido que luchar con un sinnúmero de dificultades hasta vencer ciertos trámites y formalidades de orden legal y administrativo surgidos entre el Ministerio de Obras Públicas, la Jefatura de esta provincia y otras dependencias anejas a dicho Ministerio; pero la constancia y tesón de que tantas veces ha dado pruebas el diputado a Cortes don Santiago Guallar, dispuesto en todo momento a trabajar y defender aquello que signifique progreso y mejoramiento social, ha hecho que, salvadas aquellas dificultades, se pongan de acuerdo las oficinas dependientes del repetido Ministerio para que dichas obras se lleven a efecto tan pronto quede ultimado el proyecto y ciertos trabajos técnicos indispensables para la realización del deseado puente en el barrio de Garrapinillos, que tantos beneficios ha de obtener con esta importante mejora.

Por su probado interés plácemes merece el diputado don Santiago Guallar, que tanto interés y entusiasmo pone al servicio de los intereses de Zaragoza y sus barrios".

PARTIDO AGRARIO ESPAÑOL

El domingo pasado, a las doce de su mañana, celebró Junta general extraordinaria la Sección Femenina y de la Juventud para nombrar sus respectivas Juntas directivas.

Presidió don Mariano Amada, quien, en nombre del señor Martínez de Velasco, jefe del partido agrario español, y de este Comité local, saludó a los reunidos y les puso de manifiesto que dentro del partido podían agruparse todos los españoles de buena fe para salvar a España del peligro marxista que le amenaza.

Agregó que el partido agrario español es el verdadero defensor de la clase trabajadora, puesto que su lema es la defensa de los productos de la tierra, base principal del florecimiento del comercio, industria, ganadería y demás manifestaciones económicas del progreso humano.

Recordó que los hombres más beneméritos que tiene España dedicaban en aquellos momentos un homenaje al insigne patricio aragonés don Antonio Royo Villanova, sumándose a la asamblea a tan merecido acto.

A continuación, en medio de grandes manifestaciones de simpatía, se verificaron los nombramientos siguientes:

Junta directiva de la Sección Femenina:

Presidenta, doña Prado García Montón; vicepresidenta primera, doña Carmen Gracia Guerriz; idem segunda, señorita Macaria Comet Susín; secretaria, señorita Pilar Cortés Serra; vicesecretaria primera, señorita Antonia Mariñoso Herbera; idem segunda, señorita María de la Concepción García; vocales, señoritas Carmen Bermejo Bea, Pilar Cinto Vinué, Pilar Lafuente Monfil, Esperanza Amada Sanz, María Fernández Royo y Rosario Jimeno Pés.

Junta directiva de la Juventud del partido:

Presidente, don Jesús Benito Arnedo; vicepresidente primero, don José Luis Martínez Sanz; idem segundo, don Juan José Arnedo Palacios; secretario, don Alfonso García Sierra; vicesecretario, don Luis Alfons Coral, vocales, don José María Bermejo, don Fortunato Benito Arnedo, don Pascual Lasala Salvador, don Agustín Gavín Mené, don Miguel Jimeno Marín y don Nemesio Alvarez Benito.

Junta de Casino: Señoritas Pilar Cortés Serra, Antonia Mariñoso Herbera, Pilar Nuel Badía, Margarita Larrosa Gracia y Flora López Delgado. Don Jesús Benito Arnedo, don Luis Romero Flores, don Jesús Borque Monge, don Paulino Castejón Gálvez y don José Quilez Noguera.

Seguidamente el presidente de la Juventud, señor Benito, saluda a las señoras y señoritas de la Sección Femenina, de quien espera sabrán agrupar a su alrededor a la mujer española amante del orden y de la tradición y de todo aquello que supone progreso y prosperidad.

Se ofrece en su nuevo cargo y pide a todos que trabajen con entusiasmo para que el partido tenga en Aragón la representación que por derecho propio le corresponde.

Las señoritas Pilar Lafuente y Pilar Nuel corresponden a los saludos e invitaciones de la manera que ellas saben hacerlo y su actuación es elogiadísima por toda la concurrencia.

Don Santiago García Corella, por el Comité local, agradece los saludos que han dirigido al mismo y explica cómo se formó la minoría agraria en las Cortes Constituyentes, las dificultades que encontraron para desarrollar su labor y la forma en que defendieron los ideales de la opinión.

Sigue diciendo que, ahora como entonces, está formado el partido agrario para servir y defender los intereses de España y del régimen constituido.

Al referirse al plano que ocupa el partido agrario en la política dice que es un partido de esencia democrática ante los peligros dictatoriales y de sentido derechista y conservador ante el proceder revolucionario de la masa marxista.

Pasa a exponer cuál es la base principal del programa agrario, que se basa en la defensa de los intereses del agro español, esencia del resto de la economía.

El partido agrario español —dice— es un eficaz instrumento político de Gobierno, con hombres de la talla de los señores Martínez de Velasco y Cid, de los cuales espera España días de gloria, y del señor Royo Villanova, ilustre aragonés, símbolo de la sinceridad y espíritu de la raza puesto al servicio de la nación.

Dirigiéndose a las señoras dice: De vosotras, mujeres españolas, que habéis sentido mancillados vuestros sentimientos y vuestros ideales, esperamos que contribuiréis a nuestra causa, porque sin vuestro concurso no veríamos logradas nuestras aspiraciones.

A la Juventud le dice que encarna la esperanza del mañana y que trabaje por la patria porque espera de ella la redención.

Termina invitando a todos a que sean portadores de la voz de estos ideales y los lancen a las multitudes para que se agrupen en el seno del partido agrario español.

El señor García Corella fué felicitadísimo por su brillante actuación.

LA VIDA MUNICIPAL

LOS SERVICIOS DEL CENTRO METEOROLOGICO DEL EBRO

Don Víctor García Miralles, jefe del Centro Meteorológico del Ebro, ha visitado al alcalde para solicitar de la Corporación municipal preste la máxima atención a dichos servicios y procure facilitar la instalación de ellos en lugar adecuado.

El señor López de Gera manifestó a su visitante la conveniencia de que dichas peticiones se formularan por escrito al Ayuntamiento, anticipándole que dicha Alcaldía creía dignos de la mayor atención estos deseos, que apoyará cerca de la Corporación municipal.

El señor Amada terminó el acto proponiendo para presidenta de honor de la Sección Femenina a la de grandes vítores y aplausos.

El acto, que dió principio a las doce, terminó cerca de las dos de la tarde y se vió asistido por buen número de señoras, señoritas y correligionarios.

NOTA DEL COMITE PROVINCIAL DEL PARTIDO RADICAL

Se nos ruega publiquemos esta nota:

"En sesión celebrada por el pleno del Comité provincial el domingo, día 3, se adoptaron, por todos los delegados de los Comités locales de la provincia, y con la sola excepción de dos de los cuatro representantes del Comité local, las siguientes conclusiones:

La ley de concesión de haberes al clero; la ley de amnistía; la autorización para elevar las tarifas ferroviarias, limitada y condicionalmente, una vez que los despilfarros del bienio han dejado a la Hacienda pública incapaz de afrontar los estipendios sin los cuales el paro de los ferrocarriles y la huelga forzosa de miles de operarios—con la pérdida de los valores de esas Empresas que ascienden a la respetable suma de cinco mil millones de pesetas—hubiera sido irremediable; la advertencia a los asesinos de que el verdugo puede volver a funcionar, sin otra finalidad que la de abhorrar vidas de los que entendemos que la lenidad generosa de la República no equivale a la licencia para infringir el derecho de gentes.

Hacer llegar a conocimiento del Comité ejecutivo nacional la conveniencia de que, si en el partido radical de Zaragoza quedan gentes incomprensivas de esas verdades elementales, se proceda a una labor de depuración que aleje del seno del partido a esos correligionarios que por su inconsciencia apasionada promueven esas rebeldías que tanto perjudican a la homogeneidad, única forma de conseguir la plena eficacia de nuestro partido.

Y, por último, cumplir el grato deber de reiterar este Comité provincial de Zaragoza nuestra leal adhesión al estadista genuinamente republicano que ha demostrado cómo la iniciada restauración de la riqueza general—evidente en los estados que registran los signos de nuestra economía—es la prueba más convincente de que la República no podrá subsistir si no es en cuanto asegure el bienestar de toda clase de trabajadores y de que no hay labor más liberal que atraer opiniones y afectos al régimen instaurado, extendiendo la satisfacción de un buen Gobierno entre quienes ya desesperaban de lograrlo bajo la oligarquía que el país repudió.

Zaragoza, 4 de junio de 1934.—Comité Ejecutivo Provincial".

LOS MALINTENCIONADOS

Por dos veces invadieron una finca

Ayer tarde presentó una denuncia en Comisaría Pascual Alvarez Val, de 30 años de edad, soltero, labrador, domiciliado en Sierra-Purroy (Torrero), quien manifestó ser propietario de una finca de regadío en el término de Miralbuena, entre los puntos conocidos por Almotilla y Alfaz.

Según dijo, al ir a realizar algunas faenas en dichos terrenos en la madrugada del domingo observó que de unas plantaciones de patatas habían extraído los frutos y removido la tierra, dejando aquéllos abandonados.

En la madrugada de ayer fué nuevamente a la finca, apreciando que otra vez habían removido la tierra, en mayor extensión que el día anterior, llevándose los tubérculos sembrados.

Los autores del hecho no pueden ser sino unos malintencionados, ya que lo robado no está todavía en sazón, por lo que no tiene utilidad.

Así y todo, entre los frutos desaparecidos y los daños causados en la tierra las pérdidas ascienden a unas quinientas pesetas.

TRES DETENCIONES

Pretendían trabajar a la fuerza

Ayer, lunes, fué detenido por la Policía, a las doce del día, Pascual Piqueras Moros, de 22 años de edad, que pretendía trabajar a la fuerza en un taller de mármoles.

Por pretender otro tanto en una obra de la plaza de Castelar fueron detenidos también Pedro Juana Alcocer, de 23 años de edad, y Manuel López Ramos, de 21.

Los tres detenidos han sido puestos a disposición del juez.

UNAS DETENCIONES

Por fijar rótulos sobre el boicoteo

A la una de la madrugada de ayer fueron detenidos por fijar pasquines relativos a la declaración del boicot a algunas Casas comerciales Ricardo Arzueta Zuaza, de 21 años de edad; José Subijana Altura, de la misma edad, y Joaquín Gracia Trasobares, de 20 años.

Los detenidos han quedado a disposición del juez.

La fábrica alemana KRUPP

efectúa, según nos informan, un viaje de propaganda por España con el fin de organizar las diferentes concesiones por regiones para la venta de sus célebres camiones de aceite pesado DIESEL, con refrigeración de aire y motores JUNKERS. Estos reportan a los industriales, transportistas, etc., notables ventajas de rendimiento, economía y duración. Informes por el delegado oficial para España, Walter H. Becker, de Bilbao-Santurce, que se hallará en el Gran Hotel el día 8.

DR. CAMPERA

Del Hospital Necker de París.

RINON

VIAS URINARIAS

INDEPENDENCIA, núm. 20 (porches)

CINE VICTORIA

EXITO GRANDIOSO, UNANIME



Un film intrigante de misterio, terror y aventuras...

CITOLAX

EL MEJOR LAXANTE. De acción agradable y seguros efectos en todos los casos de estreñimiento. Pídale en todas las farmacias

De la vida local y en la Región

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

—En el puerto de El Ferrol han rendido viaje los jóvenes zaragozanos don Guillermo Rodríguez Catalán de Ocón y don Juan Pons Victorio, alumnos guardias marinas que a bordo del "Juan Sebastián Elcano" han realizado un cruce de instrucción por las Américas. En breve llegarán a ésta, a disfrutar de unas vacaciones, después de los exámenes en la Escuela Naval Militar, a donde con tal objeto fueron transportados en el "Almirante Lobo".

A ellos y a sus distinguidas familias les deseamos un feliz arribo.

DIVERSAS

Ha tomado posesión de su cargo de gerente de "Aranda Films, S. A.", Empresa arrendataria del Monumental Cinema, el señor don Veremundo Martínez Lamata.

Le deseamos felicísimo éxito en su gestión.

HA LLEGADO UN AMIGO

Ha llegado a Zaragoza nuestro dilecto amigo el culto escritor Alfonso Rodríguez Aldave.

El señor Aldave, de personalidad bien destacada entre la juventud literaria navarra, animador de la revista de próxima aparición "Atalaya", conferenciante celebrado, periodista de selección, se propone pasar unos días entre nosotros.

Al darle la bienvenida le deseamos que su estancia en la capital de Aragón le sea grata.

EXAMENES

Ha terminado su carrera del Magisterio Superior, con notas de sobresaliente, la bellísima señorita Josefina Larumbe Tomás.

Nuestra enhorabuena cordialísima. —Luis Vidal Nivela ha terminado la carrera del Magisterio con sobresalientes, merecidos por sus brillantes ejercicios.

—María Luisa Quevedo Sancho ha terminado el primer curso del bachillerato con sobresalientes y matriculas de honor.

Nuestra enhorabuena. —Con extraordinaria brillantez ha aprobado el tercer curso cultural del Magisterio la encantadora señorita donostiarra Valentina Serrano Sagarzazu.

Nuestra cordial enhorabuena.

DISTRIBUCION DE PREMIOS

Como estaba anunciado, el domingo, a las diez de la mañana, se celebró en el Cinema Aragón la solemne distribución de premios a los obreros que concurren a las Escuelas Dominicales.

El acto de distribuir los premios fué precedido de un interesante festival artístico.

Después de un inspirado saludo por el obrero Roberto Gutiérrez fué interpretado con excelente afinación y gracia expresiva el coro de segadores de "El rey que rabió", por las distinguidas señoritas María Luisa Ferrer, María Luisa Sarto, Pilar Latre, Lolita Fernández, Julita Ochoa, Pilarín del Villar, Asunción Lizabe y María Pilar Domínguez.

Seguidamente Roberto Gutiérrez y Julián Mortes desarrollaron con mucho acierto el diálogo "La cartilla del mosca".

La señorita Pilar Palacios y Justa Germán interpretaron magistralmente la gavota de "La calesera".

Rafael mostró sus dotes de excelente recitador al decir la poesía titulada "La comida del obrero".

Los niños Víctor Manuel Bravo, José Enrique Lapuerta, José Vicente Bartolomé, Víctor Smith, Julián Urbano, Jesús Bartolomé, Fernando Mollat y Rosario Mollat dieron una interpretación muy graciosa al coro de barquilleros de "Agua, azucarillos y aguardiente".

El Orfeón del Centro ejecutó de modo notable cantos regionales.

Y, por último, la niña María Antonia Bériz dijo con perfección de recitadora la poesía "El sueño".

COMIDA INTIMA

El domingo fué agasajado con una cena en la posada de las Almas don Vicente Cibrián, inspector general médico de la Cruz Roja de España, que se encuentra de paso en Zaragoza con su esposa, doña Mercedes Carabias, y bellísimas hijas Carmen y Mercedes.

Acompañaron en la cena a esta distinguidísima familia el presidente del Comité local de la Cruz Roja, don Manuel Pérez Lizano; don Casimiro Sarria, miembro de la Junta directiva; doctor don Fernando Cuenca y su bella esposa, Ana Carboné.

Los señores de Cibrián quedaron encantados de las atenciones que para ellos tuvieron estas personalidades zaragozanas.

LA VISITA A CINCO VILLAS

El gobernador estuvo en Gallur y Tauste

Ayer tarde, después del almuerzo, el gobernador civil salió en automóvil, con objeto de continuar su visita a las Cinco Villas.

Regresó por la noche, después de haber visitado Gallur y Tauste.

DETALLES DE LA VISITA DEL SEÑOR ORDIALES A BIOTA

BIOTA. — Noticiosas de la llegada salieron las autoridades locales a esperar al señor Ordiales al confin de esta localidad, regresando a esta villa a las 16'30, y constituidas en la Casa Consistorial recibió a varias comisiones de la U. G. T. de Biota y Malpica, así como igualmente a los afiliados al partido radical.

De la entrevista con ambas comisiones marchó altamente satisfecho, pues aquí, sobre huelgas, no puede haber conflicto, por cuanto que todos son pequeños propietarios.

El señor Ordiales invitó a recoger la cosecha con paz y tranquilidad, que es el bienestar de todos los hogares y el pan de todos los habitantes de esta villa.

En unión de la comitiva recorrió las calles de la población y posteriormente fué obsequiado en casa del alcalde, señor Martínez Saldaña, con un lunch, saliendo altamente satisfecho del agasajo.

El gobernador recomendó a los representantes del Canal de las Bardenas que los trabajos más precisos los verifiquen en esta época de recolección y los de más espera los dejasen para cuando terminara la recogida de frutos, pues entonces pueden emplear todo el número de obreros posibles de esta localidad, remediando de esta forma la crisis del paro obrero.—CORRESPONSAL.

MUERTE REPENTINA

A consecuencia de un ataque cardíaco

Ayer mañana falleció repentinamente en la fábrica de harinas de don Agustín Samper Navarro, sita en el paseo de la Mina, número 9, el obrero de la misma Eusebio Deza Juste, de 53 años de edad, domiciliado en el Caño de San José, número 97, primero.

El desgraciado obrero sufrió un ataque cardíaco en el momento en que se disponía a beber agua en un botijo, el cual apareció en el suelo, roto, junto al cadáver.

¿BUSCA EL ESTABLECIMIENTO DE MODA?

ALASKA

POR FIN

Actos en homenaje de "Miss Aragón", el jueves próximo

TRAS GRANDES ESFUERZOS

La desgracia se cebó en nosotros y fuimos víctimas de ella desde fin de marzo. Llamamos a la Suerte y no nos hizo caso. Peor fué que envolvió a la ciudad la tormenta de las malas horas, de los días que difícilmente se olvidarán.

Teníamos preparado un magnífico programa a desarrollar en el escenario del teatro Principal. El Ayuntamiento, de acuerdo con nosotros respecto a los fines benéficos de alguna de las funciones, nos daba su ayuda. Redundaba en beneficio de los que tanta necesidad tienen de sostenimiento. Pero todo quebró porque cuanto se preparaba entonces en la ciudad resultaba fallido.

Nuestras pérdidas fueron grandes, porque organizar un concurso regional cuesta mucho dinero.

Dos veces tuvimos todo preparado. Contratos firmados, artistas dispuestos a venir, trabajos escritos, gastos hechos como preliminares, aparte lo que nos costó cuanto fué preliminar (viajes, estancias en muchísimos pueblos, etc., etc.)

PARA LOGRAR UN EXITO

Todo quedó truncado, no por una vez, sino por dos veces. Inútil hablar de que para nosotros el contratiempo no era sólo económico, sino moral porque el éxito logrado primero en la región y después en Madrid quedaba un tanto maltrecho al no alcanzar nuestra representante, la bellísima Suceso Aguilar Miñana, el homenaje que le había rendido todo Madrid.

Quienes, como nosotros, vieron a los madrileños desde los artistas a los literatos, desde las damas más distinguidas a la masa popular, ensalzar a "Miss Aragón" en los términos más entusiastas, comprenderán que no dejar a la encantadora aragonesa sin el homenaje público de todas las clases sociales zaragozanas, aragonesas, era necesario hasta lo imprescindible. Por honor del concurso y por el éxito que logramos en Madrid, éxito que puede estimarse en su significación incluso en las cintas cinematográficas que se han proyectado.

"Miss España", en juicio de muchas personas, era "Miss Aragón". Sin restar merecimientos a la bellísima María Eugenia Enríquez Girón.

EN EL CINE MONUMENTAL

No hay en Zaragoza, en esta ocasión, lugar adecuado, para que el homenaje a "Miss Aragón" se haga en las necesarias condiciones, que iguale al Cine Monumental. Ha sido mejorado extraordinariamente hace muy pocos días y alcanza las perfecciones de las mejores salas de espectáculos, tanto en belleza como en confort. Y su cabida supera la de cualquiera otro de los salones zaragozanos.

Por estas razones parece el más adecuado para que, tras las enormes mejoras realizadas en el Cine Monumental, sea allí donde la ciudad rinda a "Miss Aragón" y a otras "misses" de la capital y de la provincia el homenaje que tan ímprobos esfuerzos nos cuesta llevar a término.

El Cine Monumental tiene condiciones especialísimas, aparte su reciente y admirable reforma y mejoras, para que las clases sociales de toda condición admiren a Suceso Aguilar.

ESPECTACULOS TOTALMENTE DISTINTOS

A este efecto hemos organizado espectáculos totalmente distintos para la función de la tarde y para la de la noche. El programa del de la tarde quedó excluido casi totalmente para el de la noche, salvo, claro está, la presentación de "Miss Aragón" y de las otras bellísimas señoritas que van de acompañarla.

De momento nos limitamos a hacerlo constar así. "Miss Aragón" y las demás "misses" han ocasionado que nuestro esfuerzo sea el máximo que podemos rendir en estos momentos y atendiendo a lo que imponen las circunstancias.

El programa, en su parte artísti-

ca, será excelente. Habrá "números", en todos los cuales el arte estará unido al mejor gusto, todo ello dentro de corrientes modernas.

TRES SECCIONES. — UNA DE ELLAS ORIGINALISIMA

El jueves había tres secciones en el Cinema Monumental.

Una dedicada a los niños. Novedad extraordinaria, sugerida por varias distinguidas señoras: la de elegir "Miss Infancia", es decir, la niña más bonita.

Al efecto de proceder a la designación de "Miss Infancia" podrán enviarse, desde hoy, hasta el jueves a mediodía, fotografías de niños de cuatro a siete años, cuyos papás deseen que intervengan en el concurso. Las fotos se recibirán en LA VOZ DE ARAGON y en contaduría del Cine Monumental.

Un Jurado de artistas elegirá la que merezca el título, entre las muchachas deliciosísimas criaturas que hay en nuestra ciudad que merecen todo título y todo agasajo.

Otra, a las seis y media, en la cual el programa artístico será distinto de cuanto se presente en la sesión anterior. "Miss Aragón" y otras "Misses" serán presentadas y homenajeadas, en la forma que mañana diremos concretamente.

Por la noche, función también distinta a las anteriores y nueva presentación de Suceso Aguilar y de sus encantadoras acompañantes.

TRAS BREVE ESTANCIA

El señor Marraco regresó a Madrid

El ministro de Hacienda, don Manuel Marraco, que, como dijimos llegó a Zaragoza el pasado sábado a las diez de la noche, presidió el domingo la reunión del Comité provincial del partido radical, objeto de su viaje.

En la Secretaría del Casino Radical, donde fué obsequiado con un lunch, recibió por la tarde a varias comisiones de pueblos, que cumplimentaron a la vez que hicieron diversas peticiones.

A mediodía de ayer, lunes, fué obsequiado con un banquete en el Gran Hotel, cuyo acto organizó el Comité ejecutivo del partido radical.

A las cuatro de la tarde regresó el señor Marraco a Madrid, siendo despedido por numerosos amigos y correligionarios.

EN VALPALMAS

Robaron en un comercio

En la madrugada del pasado día dos unos desconocidos violentaron la puerta de un comercio propiedad de Felisa Bueno Garza, en el pueblo de Valpalmas.

Los ladrones se llevaron cien pesetas en dinero y géneros de tejidos, chorizo y chocolate por igual valor.

Denunciado el robo la Guardia civil realizó pesquisas, sin conseguir dar con los autores.

Junto a la puerta del establecimiento apareció una reja de arado, con la que, indudablemente, debieron forzar la misma, sin ser vistos, dado lo avanzado de la hora.

MANCOMUNIDAD DE DIPUTACIONES

PARA LA CONSTRUCCION DEL PLAN NACIONAL DE CAMINOS VECINALES

SUSCRIPCION PUBLICA

DE

88.033 Cédulas de Crédito Local Interprovincial, 6 % realizada por el

BANCO DE CREDITO LOCAL DE ESPAÑA

TIPO DE EMISION: 96'50 por 100, o sea 482'50 pesetas por título, con cupón 30 de junio.

AMORTIZACION: en veinticinco años, por sorteos semestrales, iniciada en 1933.

GARANTIAS

1.ª La del ESTADO, que consigna en sus presupuestos la cantidad necesaria para el pago de intereses y amortización.

2.ª La mancomunada y solidaria de las Diputaciones.

3.ª La general del Banco de Crédito Local de España.

La suscripción se abrirá el día 8 de junio, y se cerrará el día 12 o en el momento de quedar solicitados todos los títulos.

PUNTOS DE SUSCRIPCION EN ZARAGOZA:

Banco de Aragón.	Banco Hispano Americano
Banco de Crédito de Zaragoza.	Banco Español de Crédito.
Banco Zaragozano.	Banco de Bilbao.

NEVERA PIRINEO
Para uso DOMESTICO E INDUSTRIAL
Fabrica-Avda. Mayo 25 (Barrio San José)
Teléf 5306
TALLER Santa Cruz 8 ZARAGOZA
CONSTRUCTOR
MARIO DOMINGO

INFORMACIONES DE MADRID

Homenaje nacional de las clases medias a don Antonio Royo Villanova

EN EL HOTEL NACIONAL

MADRID. — El domingo tuvo lugar el homenaje nacional ofrecido a don Antonio Royo Villanova.

Consistió en un banquete celebrado en el Hotel Nacional.

A la hora en punto anunciada hizo su entrada en el amplio comedor don Antonio Royo Villanova, siendo recibido con una ovación estruendosa y a los acordes del Himno nacional, interpretado por un sexteto.

Con el homenajeado se sentaron, a su derecha, el ministro de Comunicaciones, señor Cid; don Rafael Guerra del Río, don Juan José Rocha, don Cristóbal de Castro, don José María Gil Robles, don Gregorio Marañón, don Serafín Alvarez Quintero y el presidente de la Diputación de Zaragoza, y a su izquierda don Jacinto Benavente, don Cándido Casanueva, don José María de Barbachano, don Joaquín Alvarez Quintero, don Julio González Guerra, don José María Martínez de Velasco y don Alfredo Aleix.

En otras mesas, junto a la presidencia, se sentaron destacadísimas personalidades, entre las cuales citaremos a don Modesto Moyrón, don Eduardo Marquina, director general de Seguridad, don Carlos Arniches, don Gumersindo Rico, el presidente de la Diputación provincial de Madrid, subsecretario de Comunicaciones, don Mariano Matesanz, subsecretario de Agricultura, don Saturnino González, doña María del Valle Mantilla de los Ríos, don Isidro Iriarte, señor Alba (hijo), directores generales de Aduanas, Aeronáutica civil, Correos y Marruecos, don Emilio Ullastres, don Valentín Ruiz, don Manuel Hilario Ayuso, don Basilio Amat, don Antonio de la Portilla, don Abilio Calderón, don Manuel Rodríguez, don Joaquín Aznar, don José María Acevedo, don Mariano Ordóñez, don José María Alonso, don Ricardo María de Urgoiti, señoras de Royo Villanova (don Antonio), doña Guadalupe Zapatero y doña Felisa Gutiérrez, señorita María Ruiz, don Vicente Santiago, don Mateo Azpeitia, don Mariano Benlliure, jefe superior de Seguridad, representaciones de Zaragoza, Valladolid y Barcelona, don Manuel Lorenzo Pardo, etcétera.

Las mesas, en número de 27, se vieron atestadas de comensales admiradores del señor Royo Villanova. Se calcula que en el homenaje han tomado parte más de mil quinientas personas. Las mesas 14 y 15 estaban llenas de rotarios.

Se hizo una instalación de altavoces para que, tanto en el comedor principal como en otros dos habilitados en la planta baja, pudieran escucharse los discursos.

LAS ADHESIONES

A los postres el secretario general de Unión Española de la Clase Media, don José María de Barbachano, leyó algunas de las adhesiones recibidas, que rebasan la cifra de dos mil. Entre las más destacadas citaremos la del expresidente del Consejo de ministros don Alejandro Lerroux, don Santiago Ramón y Cajal, ministros de Justicia y Gobernación, presidente de la Diputación de Burgos, señor Queipo de Llano, doctor Vital Aza, don Federico Reparaz, señor Moya Gascón, subsecretario de Gobernación, Loreto Prado y Enrique Chicote, Sociedad de Autores dramáticos, Decanato del Cuerpo Consular americano, Academia de Bellas Artes de San Fernando, conde de Vellano, gobernador de Toledo, director general de Beneficencia, señorita Clara Campoamor, Diputación de Huesca, ministro de la Guerra, Ayuntamiento en pleno de Cuenca de Campos, Asociación del Magisterio provincial de Ciudad Real, ca-

tadráticos de la Universidad de Barcelona, don Joaquín Menéndez y veinticinco admiradores más de Barcelona, otros profesores de Barcelona y de Madrid, el señor Dousinague, los subsecretarios de Justicia y de Instrucción Pública, señor Clemente de Diego y marqueses de Sal, desde Londres. En una palabra, el señor Barbachano dijo que podría continuar leyendo adhesiones al homenaje en representación de toda España. Dijo que la Comisión estimaba que debían leerse dos, por su significación: las de los señores Lerroux y Ramón y Cajal.

CARTA DE ADHESION DEL SEÑOR LERROUX

"Mi presencia personal en este acto de homenaje que le ofrecen tantos y tan buenos amigos hubiera podido desnaturalizarlo o en perjuicio de usted o en el mío. Pero mi adhesión espiritual no podría faltar sin que me acusase mi corazón de ingratitud, y mi conciencia de cobardía.

Destaca sobre todas la figura política de usted por su firmeza en la posición, por su claridad en la conducta, por su lealtad y su devoción a los principios esenciales de un liberalismo tradicional, netamente español y por su recio, altanero y magnífico patriotismo que sirve a la vez a España y a la República.

Desde mi posición, donde le aguardo desde antiguo, y sin otro esfuerzo que el de alargar los brazos, le estrecho contra mi corazón, como se alzaron después de la guerra los veteranos que bajo distintas banderas sirvieron al mismo ideal, la Patria, venturosamente redimida por la República y en camino de redimirse de la anarquía.—Alejandro Lerroux".

LA ADHESION DE DON SANTIAGO RAMON Y CAJAL

"Me adhiero cordialmente al homenaje que muchos buenos españoles desean rendir al insigne patrio don Antonio Royo Villanova, como premio a sus fervorosas y perseverantes campañas en pro de la unidad nacional, deplorando solamente que mi senectud, harto avanzada y achacosa, me prive del placer de asistir personalmente al solemne acto proyectado.—S. Ramón y Cajal".

CINCO DISCURSOS

Leídas las dos adhesiones anteriores se levantó don Cristóbal de Castro, quien en un breve discurso hizo el ofrecimiento del banquete en nombre de la Comisión organizadora.

Seguidamente el secretario general de la Unión Española de la Clase Media, señor Barbachano, pronunció un discurso en el que expuso el programa de la citada agrupación, e hizo el ofrecimiento de un ramo de flores a la señora de Royo Villanova.

También pronunciaron discursos encomiando la persona y obra del agasajado los señores Aleix, González Guerra y don Mateo Azpeitia.

Seguidamente, en medio de una imponente ovación, se levanta a hablar el señor Royo Villanova.

EL DISCURSO DEL SEÑOR ROYO VILLANOVA

"Queridos amigos: Yo he sido siempre un orador de solfa y por consiguiente todo lo fío a la improvisación.

Se refiere a un hombre que organizó un gran banquete, y en los trabajos preliminares todas las personas a las que se dirigía se fueron excusando. En vista de esto, viendo el fracaso, decidió dirigirse a algunos mendigos que tampoco fueron. Cita esto, haciendo algunas consideraciones más, para deducir que los banquetes parecen algo desprestigiados ya. Sin embargo, hay momentos en que ellos vienen precisamente a responder a una tradición cortés de

la raza que pone de manifiesto que la invitación a comer es el signo de amistad quizá más crecido que existe en nuestro país. La comida es siempre un motivo de aproximación en el que no se busca la materialidad del hecho de ser comensal, sino la espiritualidad de estar próximo al amigo y disponer de unos momentos de tranquilidad para conversar con él.

Yo no tengo más que aceptar el banquete que me ofrecéis para que vosotros no me neguéis el sitio en otra mesa, en la mesa electoral. Estas razones y las anteriores, o sea las de considerar la parte espiritual que encierran estos actos son las que me han movido a aceptar esta mesa.

Los banquetes están gastados, según unos, y, no obstante, no es así. Fijaos en la historia del pueblo y observareis cómo un banquete ha sido casi siempre el origen de grandes movimientos de tipo político o social. Y si nos remontamos a muy remota época hallaremos como exponente de esta razón aducida la santa cena en que se reunieron los apóstoles para obsequiar a Jesucristo. No me negaré que más espiritualidad que en aquella cena no podrá hallarse en ninguna otra manifestación de este género.

Para reforzar estos argumentos refiere ligeramente una anécdota. Su remonta a sus años mozos, en los que en una ocasión iba a emprender un viaje con su padre, y como en un pueblo pequeño el hecho de despedirse de una sola persona supone tenerse que despedir inevitablemente de todas las demás, comenzaron por acudir a la casa de uno de los vecinos que les invitó a tomar chocolate. Surgió en seguida otro vecino que les invitó a lo mismo, y al tratar cortésmente de negarse, el otro

alegó que habiendo tomado chocolate en otro sitio no podrían dejar de tomarlo en su casa, puesto que él no era menos que el otro vecino. Y claro, no tuvieron más remedio que aceptar. En este plan tuvieron que tomar chocolate en casi todas las casas del pueblo (grandes risas). Mi padre me dijo al final: "Mira, yo ya no me despido de nadie. Quédate tú, pero, de paso, cuando vuelvas, entra en una botica y tráeme un purgante. Yo me voy a casa". (Grandes carcajadas).

Vosotros os hubierais agraviado, tengo la seguridad, si yo no acepto este banquete. Los hombres tenemos la boca para hablar y para comer, y aunque no quiero hacer alusiones, es lo cierto que hay políticos que sólo tienen la boca para comer. (Grandes muestras de aprobación y risas).

Entra a ocuparse del amplio sentido del patriotismo en relación con la política, y haciendo referencia de la primera República dice que aquellos hombres, aun de campos muy opuestos, como carlistas y republicanos, tenían el mismo concepto de la patria, cosa que, desgraciadamente, no ocurre hoy. Cuando se creó el partido socialista incluso se llamó partido socialista "español". El concepto de patria vive por encima de todos los partidos y de todas las tendencias, porque la Patria es algo que está mucho más alto que las orientaciones políticas, sean de la clase que sean.

Dice que el concepto de Patria jamás debió discutirse, y que lo que no ha visto España es que hace treinta años se inició en España una corrupción de ese concepto. Contra esa corrupción ha luchado él siempre, y en estos momentos el problema que representa se nos echa encima con más agravantes que nunca. Los que van



contra la República niegan la Patria. Se refiere al ministro de Comunicaciones, quien, en el pleito de la radio-difusión, no ha hecho más que defender la causa de la Patria con la mayor alteza de miras y seguido de cerca por millones de españoles. (Gran ovación y vivas al señor Cid.)

Habla de Cataluña, del idioma catalán y el español y de la obra que los catalanes están realizando en su Universidad. Con este motivo se refiere a la dimisión presentada al Patronato de la Universidad de Barcelona por el catedrático don Américo Castro, cuya gestión enaltece. Dice que esta cuestión de desplazamiento del idioma castellano en Cataluña hay que ventilarla en las Cortes. (Ovación)

Ataca al Ayuntamiento actual de Zaragoza por faltar a deberes esencialmente republicanos y españoles, puesto que no ha consagrado ni un recuerdo ni un homenaje a los esforzados republicanos aragoneses que tanto se significaron por la Patria durante la vigencia de la primera República. Estos hechos históricos, notabilísimos y eminentemente patrióticos, no han merecido de ese Ayuntamiento ni siquiera una lápida.

El orador esboza una somera historia de su vida para exponer su fe liberal y aritmética, alegando después, con mucha gracia, que para quitarle su fe tendrían que romperle el bautismo. Cita varios hechos anecdóticos de los republicanos aragoneses de otros tiempos, hechos que la concurrencia celebra con grandes ovaciones. Con este motivo dibuja expresivos y brillantes párrafos dedicados a enaltecer toda la obra patriótica de aquellos hombres cuya sangre derramada no ha merecido un homenaje, como ya dijo antes, no sólo de Zaragoza, sino de otros Ayuntamientos de España. Dice que lo mismo que aquellos hombres estuvieron dispuestos a morir por la República y por España deben estarlo hoy los hombres actuales que conviven en el régimen republicano.

Elogia a los catalanes que han venido al banquete a sabiendas de que habrán de boicotearlos en su región cuando regresen a ella, por lo que los considera unos héroes en toda la extensión de la palabra. Claro que unos héroes precisamente por sentirse tan españoles como él. Esto le incita a hacer una disquisición graciosa y acertada de la política regionalista de Cataluña, aprovechando el momento para alegar que él respeta las tradiciones catalanas y el idioma catalán, pero que lo que no tolera es que se ataque la unidad española y que trate de desplazarse el idioma español de Cataluña.

Pasa a exponer que él tiene grandes simpatías en Cataluña, cosa ya demostrada, y que lee el catalán mucho más que muchos diputados catalanes. Trata a continuación del problema de la cultura que le embarga y al cual dedica extensos párrafos que son muy celebrados en el auditorio. Estos problemas culturales están íntimamente ligados con la política nacional y con el sentido que se debe tener del patriotismo. Resalta la Constitución y el Estatuto, que están por encima de su cabeza. Ahora lo que no puede tolerar es las extra-



Caja General de Ahorro y Monte de Piedad de Zaragoza

Inscrita en el Ministerio de Trabajo y Previsión, según real orden de 13 de diciembre de 1930, y sometida a su Protectorado e Inspección conforme al Estatuto de 14 de marzo de 1933.

Operaciones de ahorro que realiza:

- Libretas ordinarias al TRES Y MEDIO POR CIENTO
- Libretas especiales al TRES Y MEDIO POR CIENTO
- Libretas al portador al DOS POR CIENTO
- Imposiciones al plazo de un año al CUATRO POR CIENTO

Las ganancias líquidas que obtiene se destinan a incrementar los fondos de reserva que garantizan el capital de los imponentes y a obras benéfico-sociales que tiendan principalmente a favorecer a los imponentes que no tienen más medio de vida que el producto de su trabajo.

OFICINAS: San Jorge, 10, San Andrés, 14 y Armas, 30

NOTICIAS DE MADRID Y PROVINCIAS

limitaciones ni de la Constitución ni del Estatuto.

Termina con un sentido párrafo a modo de resumen de los distintos puntos que ha tocado en su discurso y es su última frase: "¡No ataquéis el alma de España!"

Una gran ovación acoge las palabras finales del señor Royo Villanova, mientras el sexteto interpreta el Himno de Riego, que es escuchado en pie por todos los comensales.

UNA RAPIDA ENCUESTA. — DOS PREGUNTAS

Nuestro corresponsal en Madrid dirigió a algunas personalidades que asistían al acto estas dos preguntas:

1.ª—¿Qué opinión le merece el acuerdo tomado por el Ayuntamiento zaragozano, negándose a adherirse al homenaje tributado a don Antonio Royo Villanova?

2.ª—¿Qué influencia puede ejercer en la vida política española el movimiento de la clase media, que se inicia hoy?

He aquí lo que a ellas contestaron personas de dispar ideología y que en sus respectivos planos ocupan elevado lugar:

DON JACINTO BENAVENTE

Que es una demostración evidente de que el Municipio zaragozano no representa a la opinión.

El país va desconfiando de los políticos.

DON CRISTOBAL DE CASTRO

Mi opinión es que el error cometido por el Ayuntamiento zaragozano no tiene explicación posible.

La influencia será decisiva. Sustituirá al proletariado como fórmula política social, por ser la más moderna y en consonancia con los tiempos.

D. JOSE MARTINEZ DE VELASCO

Me lo han dicho y lo pongo todavía en duda, porque es incomprensible.

Su influencia será decisiva si realmente se decide de una manera extensa a actuar.

LOS HERMANOS ALVAREZ QUINTERO

Un comentario rápido. De sorpresa y de dolor. No acabamos aún de comprenderlo.

El porvenir de la sociedad española, sin duda de ningún género, depende del camino que hoy se ha trazado en este acto consolador.

DON GREGORIO MARAÑON

El Ayuntamiento zaragozano debió haber adherido a este acto esencialmente apolítico. Las intrigas políticas deben dejarse a un lado cuando se trata de rendir un homenaje de admiración a un hijo preclaro.

Su influencia será decisiva. Pero sentiría mucho que este acto tan provechoso y brillante fuese enturbiado por latiguillos inoportunos contra Cataluña.

D. JOSE M.ª GIL ROBLES

Viene a demostrar claramente ese acuerdo que el Ayuntamiento zaragozano no representa a la opinión de tan gloriosa ciudad.

A plazo largo, la influencia que ejercerá este movimiento que se inicia por el acto de hoy será grandísima.

D. MATEO AZPEITIA

Deplorable, porque este acto está completamente libre de todo sectarismo político, como lo demuestra la presencia de hombres tan antagónicos doctrinalmente como Gil Robles y Marañón.

Su influencia, inmensa. Los males de la clase media se deben a su idiosincrasia, apartándose de toda idea de unión, por lo que ha que-

LA FIESTA DE TOROS

El novillero Chaves II sufre una grave cogida en la plaza de Valencia

Armillita, Niño de la Palma, Chalmeta, Cester y Bernad cortan orejas.-El Gallo continúa dando espantadas

En Madrid

SIMAO DA VEIGA, NIÑO DE LA ESTRELLA, SOLORZANO Y BORRALLO, CON NOVILLOS DE MURIEL

Con buenisima entrada se han lidiado novillos de Muriel, que fueron regulares.

En la primera parte Simao da Veiga rejoneó superiormente a dos novillos, siendo ovacionado.

Los novillos fueron muertos a estoque por el novillero Bulnes, que hizo dos faenas valientes y toreras. Fué muy aplaudido.

Lidia ordinaria:
Primero. — Niño de la Estrella no se luce con el capote.

En quites es ovacionado por su valentía.

Comienza la faena con varios pases por bajo, sufriendo achuchones. Continúa metido entre los pitones y despacha al bicho de un pinchazo bueno, una media y una entera.

Segundo.—Es manso.
Borrallo muletea por bajo con de capa.

En el tercio de quites no hay nada digno de mención.

Borrallo muletea por bao con demasiadas precauciones. Acaba con el bicho de una estocada sin pasar el pitón.

Tercero. — Eduardo Solórzano no hace nada con el capote.

Hace una faena de alifio para una atravesado que basta.

Cuarto. — Niño de la Estrella es aplaudido con el capote.

Trastea desganado con pases de tirón y medios pases. Mata de una estocada, un pinchazo y una media que basta.

Quinto. — Borrallo torea vulgarmente con el capote.

Hace una faena valiente, pero sin

dado a merced de la plutocracia y de la demagogia.

EL SR. SANIZ DE MEDRANO

(Concejal radical-socialista zaragozano).

Me hubiera alegrado muchísimo que el acuerdo tomado hubiera sido adherirse a este homenaje nacional.

Creo en su influencia, y considero necesario este movimiento, porque librará a la clase media de la opresión que recibe de las clases altas y de los proletarios.

D. MANUEL MAYNAR BARNOLAS

(Presidente del Casino Mercantil).

Equivocada, absurda y contraproducente.

Su influencia será decisiva, porque a la fuerza del número se une el valor del cerebro.

D. MARIANO MARRACO

No comprendo su inhibición en un acto tan patriótico y tan apolítico como el que asistimos.

Su éxito e influencia puede ser incalculable si en este movimiento se va al unísono de las clases mercantiles españolas.

LOS REPRESENTANTES ZARAGOZANOS

De Zaragoza han concurrido al acto-homenaje al señor Royo Villanova representaciones de los organismos oficiales del Comercio, Industria y Propiedad; Casino Mercantil, Asociación Patronal, Universidad y unas 200 personas.

También la Diputación tuvo su representación en el acto que dejamos reseñado.

dominar al bicho, sufriendo achuchones. Se deshace del bicho de tres pinchazos y una delantera.

Sexto. — Solórzano no consigue torear con el capote.

Muletea distanciado para dos pinchazos y una entera.

En Sevilla

EL GALLO, NIÑO DE LA PALMA Y COLOMO

Se ha celebrado la corrida de beneficio de la Asociación de la Prensa con un lleno imponente.

Asiste a la corrida "Miss Andalucía", que es ovacionada.

Primero. — El Gallo lancea bailando mucho.

Muletea con lucimiento para tres pinchazos, descabellando al segundo intento.

Segundo. — Niño de la Palma da una serie de verónicas enormes.

Hace una faena valiente y torera entre ovaciones. Entrando bien mata de un estoconazo que hace innecesaria la puntilla. (Ovación, orejas y vuelta).

Tercero. — Félix Colomo no convence con el capote.

Con la muleta está voluntarioso. Mata de un pinchazo y una entera.

Se sortea el toro de oro, que corresponde al abogado don José María Doménech.

Cuarto. — El Gallo lancea despegado.

Hace una faena mediana, intercalando alguna espantada. Con el acero un pinchazo hondo, descabellando al segundo intento.

Quinto. — Niño de la Palma lo fija con unas verónicas muy ceñidas.

Muletea artístico y valiente para media en lo alto y una entera de efecto fulminante. (Ovación y oreja).

Sexto. — Félix Colomo no consigue sujetar al bicho.

Hace una faena de alifio para dos pinchazos y una estocada.

En Granada

BARRERA, ARMILLITA Y ORTEGA, CON TOROS DE GRACILIANO PEREZ TABERNERO

Con buena entrada se celebra la segunda corrida de feria, lidiándose toros de Graciliano Pérez Tabernero.

Primero. — Barrera lancea muy movido.

El tercio de quites es muy movido.

Barrera muletea con pases de todas las marcas, para una entera superior, descabellando al segundo intento.

Segundo. — Armillita es ovacionado al torear por verónicas.

Clava tres superiores pares de banderillas.

Inicia la faena con unos naturales Sigue con unos pases de pecho ayudados y molinetes. Entrando desde cerca, una atravesada, descabellando al segundo intento. (Ovación y oreja).

Tercero. — Domingo Ortega da unos buenos lances.

Hace una faena laboriosa, sufriendo dos desarmes, Mata de dos pinchazos y un descabello.

Cuarto. — Barrera es ovacionado en una serie de verónicas.

Muletea inteligente y torero, metido entre los pitones, con pases de todas las marcas, para media en las agujas que hace innecesaria la puntilla. (Ovación y oreja).

Quinto. — Armillita es ovacionado.

¿BUSCA EL ESTABLECIMIENTO DE MODA?

ALASKA

Frontón Aragonés

Martes, 5 de junio, a las 10'15 de la noche - Dos grandes partidos

Primer partido, a treinta tantos

ANDONEGUI y URQUIDI (rojos) contra GUESALA y REMENTERIA (azules)

Primera quiniela, a 5 tantos

Segundo partido, a 40 tantos

MANDIOLA y MALLUQUIZA (rojos) contra TABOADA y MUGICA (azules)

Segunda quiniela, a 5 tantos

TAXIS

Para viajes y población llame al teléfono 4050

Servicio permanente día y noche

Excursión al Monasterio de Piedra

Todos los domingos salida de autocares BERNA

Inscribirse hasta el viernes de cada semana

PRECIOS ECONOMICOS

ALQUILER DE AUTOCARS PARA EXCURSIONES. — LOS MAS COMODOS, SEGUROS Y EFICACES

AUTOMOVILES BERNA

PLAZA DEL TEATRO

TELEFONO 3.037

COMPRA DE ORO

AVISO IMPORTANTE

AHORA HA LLEGADO A ESTA CAPITAL

Es norma el comprar toda clase de oro, pagando a los más altos precios Días de compra, has el 9 de junio.

Abonamos:

Por una onza de oro (moneda) 181'00 ptas.

Por una moneda de 25 pesetas 54'50 "

Por una libra esterlina 52'25 "

Por una moneda francesa, de 20 francos 40'20 "

Por 20 dólares 216'50 "

Por cantidades, vean precios especiales.

También se compran objetos de todas clases que, por muy rotos que estén, se pagan bien.

Relojes rotos, cadenas y dentaduras que lleven parte de oro.

Por una onza auténtica del año 1724 se pagan mil pesetas.

Se compran monedas antiguas de oro.

Solamente se comprará en esta capital hasta el día 9.

Para más detalles, diríjense a la POSADA DE LAS ALMAS,

calle de San Pablo, número 22. Teléfono 1.425. ZARAGOZA.

Avisando se pasa a domicilio.

disimo en unas verónicas superiores.

Muletea artístico y ceñido con pases de todas las marcas, a los acordes de la música y entre ovaciones. Dos pinchazos en lo alto y una entera que hace rodar al bicho. (Ovación, orejas, rabo y una pata y de lirio general).

Sexto. — Ortega hace una faena inteligente para una entera y dos cabellos.

En Barcelona

JUANITA CRUZ, PERICAS, CHALMETA Y MARTIN BILBAO

Con buena entrada, a pesar de la lluvia, se celebra en la plaza de toros Monumental la anunciada novillada.

En la primera parte Juanita Cruz fué muy ovacionada al torear con el capote a dos erales.

Muleteó superiormente, pero con el pincho no estuvo acertada. El público le hizo dar la vuelta al ruedo al ver la voluntad y deseos de agradar que ha puesto en su actuación.

Primero. — Lo fija Pericás. Después del segundo lance el toro hundo de los pitones en la arena, dando la vuelta y quedando acostado. Como no puede levantarse el presidente ordena que lo apuntillen.

Segundo. — El público protesta porque el toro inutilizado no es sustituido por otro.

Se calma la protesta al torear Chalmeta de capa superiormente.

Chalmeta hace una faena valiente y torera, con pases de todas las marcas, para un pinchazo hondo y un estoconazo en las agujas. (Ovación, orejas y vuelta).

Tercero. — Martín Bilbao lancea artístico y valiente (Ovación).

En el tercio de quites los tres diestros oyen muchos aplausos.

Martín Bilbao inicia la faena con pases por alto, naturales y de pecho.

Suena la música y sigue adornado, metido entre los pitones. Dos pinchazos y una en las agujas. (Ovación, orejas, rabo y vuelta al ruedo).

Cuarto. — Pericás lancea con gran estilo.

Hace una faena inteligente, obligando a embestir al bicho. Sigue con naturales, molinetes y de pecho, a los acordes de la música. Un pinchazo, media superior y tres intentos de descabello. (Gran ovación).

Quinto. — Chalmeta se luce con el capote.

Hace una faena eficaz, consiguiendo hacerse con el manso. Con el acero no tiene suerte: tres pinchazos una entera y un descabello.

Sexto.—Martín Bilbao lancea superiormente.

Hace una faena breve y adornada para dos pinchazos y un estoconazo. (Ovación y salida en hombros).

En Teruel

GAANDO DE COBALEDA, PARA CESTER Y PACO BERNAL

Con bastante animación se celebró la novillada de feria, lidiándose ganado de Cobaleda por Paco Cester y Paco Bernal.

En su primero Cester se mostró voluntarioso, dando algunos lances estimables. En su segundo, superior. Toreó admirablemente de capa y con la muleta hizo una faena adornada. Cortó una oreja.

Paco Bernal, después de una actuación afortunadísima en todos los tercios, cortó orejas y rabo en su primero. En su segundo, manso y difícil, realizó una faena inteligente y estuvo breve con el acero.

En Valencia

NOVILLOS DE VILLAMARTA, PARRA PALOMINO, CHAVES II Y LA SERNA II

Los novillos, de Villamarta, resultaron aceptables.

Palomino cumplió en su primero, al que lanceó inteligentemente; faena voluntariosa, para media buena.

Al cuarto de la tarde lo toreó superiormente de capa.

Lo banderilleó muy adornado y valiente y con la muleta hizo una

MAS NOTICIAS TELEFONICAS

INFORMACION DE BARCELONA

Secuestraron a un fabricante y a su hijo, exigiendo medio millón de pesetas a cambio de la libertad de ambos

Pero más tarde abandonaron a los secuestrados.-Regresó a Madrid el ministro de Obras Públicas.-Cincuenta y dos extremistas detenidos cuando se reunían en una montaña.-Explosiones y otros sucesos.-El señor Companys pronunció un discurso censurando al Gobierno

COMO EN NORTEAMERICA

BARCELONA. — Ha sido denunciado a la Policía un secuestro realizado por una banda de malhechores.

De su domicilio, en la calle de Ali-Bey, salió en automóvil el fabricante don José Creus, acompañado de su hijo y del chófer, llamado Cayetano Carvajal, dirigiéndose a una fábrica de aprestos en la barriada de San Andrés.

En las proximidades de la fábrica paró un automóvil ocupado por seis individuos que se aproximaron al coche del industrial señor Creus.

Cuatro de los desconocidos llevaban uniforme de guardias de Asalto.

Dijeron al señor Creus y a su hijo que quedaban detenidos. Como se resistieran, los desconocidos les amenazaron con sus pistolas si no tomaban asiento en el taxi.

Ocupando los dos automóviles se dirigieron a la Correría, donde dejaron al fabricante que debía entregarles medio millón de pesetas a cambio de su libertad.

Poco después rebajaron la cantidad a percibir hasta cien mil pesetas.

Tres de los maleantes marcharon con el señor Creus, en el coche de éste, al domicilio del fabricante, en la calle de Ali-Bey.

Cuando ya se hallaban muy cerca de la casa, se cruzó con el automóvil un camión de la fábrica del señor Creus y éste fué reconocido por el chófer, que se dispuso a prestarle ayuda.

Uno de los maleantes le amenazó con la pistola.

En vista de ello volvieron a la Correría e invitaron al señor Creus a que buscara una fórmula para resolver la situación.

Le propusieron dejarle en libertad con el chófer, amenazándole con matar a su hijo si a las seis de la tarde no había entregado las cien mil pesetas a que nos referimos anteriormente.

El señor y su chófer marcharon a pie por la carretera de Badalona hasta encontrar un taxi para trasladarse a su domicilio.

Un grupo guardaba al hijo del señor Creus en el interior de una cueva.

Poco después, en vista de que no tenían noticias de sus compañeros,

los maleantes abandonaron al detenido.

Este regresó a Barcelona después de las dos de la tarde.

Al anochecer fué encontrado en las afueras de la barriada de Horta un automóvil estropeado, al que habían quitado la chapa de la matrícula. En el interior del coche han sido encontrados un rifle y algunas municiones que llevaban los señores Creus en el coche.

REGRESO A MADRID EL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS

BARCELONA. — El ministro de Obras Públicas recibió en el hotel varias visitas de comisiones y amigos.

En el expreso ha regresado a Madrid.

Fuó despedido en la estación por las autoridades y muchos amigos.

HERIDO EN UN CHOQUE DE AUTOMOVIL

BARCELONA. — En el cruce de la calle de Aribau con la del Consejo de Ciento un automóvil se abalanzó sobre un taxi en el que iba el diputado catalán don Juan Fronjosá, precipitándose contra un escaparate.

El diputado catalán resultó herido en una pierna.

EXPLOSION DE CINCO BOMBAS

BARCELONA. — Han hecho explosión cinco bombas de gran tamaño, colocadas detrás de la fábrica Hispano-Suiza, cerca del lugar en que hizo explosión días pasados un petardo que produjo grandes daños en los cables de conducción de energía eléctrica.

Las explosiones produjeron enormes daños en los cables.

OTRO ARTEFACTO

BARCELONA. — Comunican de Hospitalet que ha explotado una bomba que fué colocada en los cables de conducción de energía eléctrica.

Un poste quedó derribado. No se produjeron desgracias.

AURELIO LANZON

Medicina general
Partos

Enfermedades de la mujer

Manifestación, 7 - Teléf. 4340

DOS REVISORES DEL FERRÓCARIL NO RECONOCEN A UN AGENTE DE LA GENERALIDAD

BARCELONA. — Un agente de Policía de la Generalidad salió con dirección a un pueblo cercano para realizar un servicio.

El agente iba provisto del correspondiente carnet, placa y una orden de la Comisaría general de la Generalidad, autorizándole a viajar en la línea del Norte.

Los revisores dijeron al agente de Policía que no tenían nada que ver ni reconocían a los agentes de la Generalidad, pretendiendo exigirle el pago de doble billete.

Al llegar a la estación de la plaza de Cataluña el agente solicitó el auxilio de una pareja de guardias y procedió a la detención de los dos revisores.

MAS BOMBAS

BARCELONA. — Anoche explotó una bomba de enorme tamaño, que había sido colocada en una fábrica de hilaturas en la barriada de Terratxa.

La explosión produjo grandes desperfectos en la sala de máquinas.

Quedaron rotos todos los cristales del edificio.

COMUNISTAS DETENIDOS CUANDO SE DISPONIAN A CELEBRAR UN CONGRESO

BARCELONA. — A las seis de la mañana debían reunirse en una montaña de la barriada de Horta los concurrentes al Congreso regional de las Juventudes libertarias de Cataluña.

Muchos de los delegados llegaron el sábado por la noche a Barcelona. La Policía detuvo en la estación a nueve congresistas que esperaban la llegada de algunos elementos ajenos.

Mientras tanto se había dispuesto un servicio especial en la montaña, rodeándola de fuerzas de orden público, vigilancia y Guardia civil.

Cuando se disponían a comenzar la reunión fueron sorprendidos por los agentes, procediendo a la detención de 51 extremistas de los que se hallaban reunidos.

La fuerza pública se incautó de documentos interesantes relacionados con la asamblea.

La mayor parte de los detenidos son muchachos de 18 a 25 años.

UNA FRASE DEL SEÑOR COMPANYS

BARCELONA. — El señor Companys se trasladó a Viella para asistir

a diversos actos organizados en dicha villa.

Interrogado por un periodista madrileño dijo que por una caprichosa resolución no iban a dejarse arrebatar el espíritu de su decidido republicanismo.

Estas manifestaciones del presidente de la Generalidad han sido muy comentadas, ignorándose a qué ha podido referirse.

Visitó también un Centro de la Esquerra, donde pronunció un discurso en tonos radicalísimos, atacando al Gobierno en lo que se refiere al acuerdo acerca del traspaso de los servicios a la Generalidad.

LOS PROXIMOS PRESUPUESTOS DE CATALUÑA

BARCELONA. — El consejero de Hacienda de la Generalidad ha dicho a los periodistas que el próximo presupuesto ordinario de la Generalidad se eleva a más de cincuenta y seis millones y el extraordinario pasa de siete millones de pesetas.

APRECIACIONES

El discurso del jefe de Acción Popular disgusta a los monárquicos

VATICINIOS PARA LAS PROXIMAS ELECCIONES

MADRID. — El discurso pronunciado por el señor Gil Robles con motivo de la inauguración de los locales de Acción Popular ha producido disgusto entre los monárquicos. Un diputado de esa significación manifestó:

El señor Gil Robles padece monomanía de grandezas. Olvida el señor Gil Robles que en las elecciones pasadas los monárquicos fueron los que contribuyeron más eficazmente con su dinero y sus votos al triunfo. En las elecciones próximas las huestes de Acción Popular disminuirán en más de un 50 por 100. En cambio, las fuerzas monárquicas han ganado mucho al exponer el señor Gil Robles su política favorable a la República. Además, el señor Gil Robles se ha equivocado, porque los republicanos se opondrán a que gobierne el jefe de Acción Popular.

El señor Domínguez Arévalo, jefe del partido tradicionalista, manifestó que no quería opinar sin conocer exactamente el discurso del señor Gil Robles. Yo creo que las palabras del señor Gil Robles no han sido bien interpretadas y por eso espero el texto íntegro para opinar.

Los señores Calvo Sotelo, Goicoechea y Honorio Maura se negaron a recibir a los periodistas, guardando absoluta reserva sobre su opinión acerca del discurso del jefe de Acción Popular.

Los tradicionalistas piensan reunirse el martes a fin de tomar acuerdos acerca del discurso del señor Gil Robles.

faena cerca y vistosa que fué coronada con una media estocada de efecto rápido, entrando muy bien.

Chaves II estuvo mal durante toda su actuación. Su segundo, al lanzarlo torpemente, lo cogió, viéndose obligado a retirarse a la enfermería. Se encargó de despachar el bicho Palomino, a puro de pinchazos. Palomino visitó también la enfermería a consecuencia de un palotazo. La Serna II acabó con el novillo después de oír un aviso.

La Serna II, en sus dos novillos, estuvo valiente y acertado. Cosechó abundantes palmas por su buena voluntad y su buen estilo.

LA COGIDA DE CHAVES II

Según el parte facultativo el diestro Chaves II padece una herida de cinco centímetros de extensión que le interesa la piel, tejido celular y aponeurosis, con salida del paquete muscular. Pronóstico grave.

UNA ASAMBLEA

La Derecha Regional Valenciana coincide con el señor Gil Robles

NO HARA NADA CONTRA EL REGIMEN ACTUAL

VALENCIA. — En el teatro de la Casa Obrera, bajo la presidencia del diputado a Cortes don Luis Lucía, de la minoría popular agraria, ha comenzado sus trabajos la asamblea de la Derecha Regional Valenciana.

El señor Lucía pronunció un extenso discurso en el que hizo historia de las vicisitudes por que pasaron las derechas españolas hasta su unión en la Confederación Española de Derechas Autónomas.

Al exponer la actuación de la Derecha Regional Valenciana hizo de esta organización un caluroso elogio, y tuvo palabras de afecto para sus dirigentes.

Examinó la labor electoral de la Derecha Regional Valenciana, y se ocupó del momento político en España, haciendo declaraciones coincidentes con las que recientemente ha hecho en Madrid el señor Gil Robles. Añadió que el organismo que él preside no hará nada contra el régimen que hoy impera en España, y dijo que esto no era una afirmación que hacía en este instante, sino que era la fidelidad a la orientación que había dado a la Derecha Regional Valenciana desde el mismo día de la instauración de la República.

El señor Lucía invitó a los asistentes a consagrarse con el mayor entusiasmo a las deliberaciones de la asamblea, poniendo por encima de todo el amor a España.

El vicepresidente de la minoría popular agraria fué ovacionado.

Cuando vaya a Valencia

no deje de hospedarse en el Hotel "La Francesa"

Estará usted a placer y por poco dinero.—Situado en lo más céntrico de la capital.

PASCUAL Y GENIS, 1.—Teléf. 13.335

FRONTON CINEMA

Ultimo día de

SECRETOS

por MARY PICKFORD

Mañana.

Vampiresas 1933

La super-revista de las mujeres bonitas Warner Bros

TEATRO CIRCO

¡EXITO CRECIENTE! ¡SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE PARAMOUNT!

Los dos estrenos de ayer:

Un film intensamente dramático que hace vibrar los nervios del espectador:



SECUESTRO
por MIRIAM HOPKINS JACK LA RUE

Divertidísima comedia, rebotante de gracia y de buen humor, con enredos de gran comicidad:



UN PAR DE FRESCOS

HOY, ULTIMO DIA

LIBRERIA INTERNACIONAL

Coso, 89 -- Teléfono 4388
Obras nacionales y extranjeras y de texto para todas las carreras

Monumental Cinema

GRANDIOSO EXITO de la película de intensa emoción, en la que se presencian las más sensacionales escenas

EL TUNEL

Magnífica interpretación de JEAN GABIN y MADELEINE RENAUD

MUY DIVERSAS INFORMACIONES

DE LA PUGNA SOCIAL

Los obreros metalúrgicos están dispuestos a seguir en su actitud

En un manifiesto culpan al Gobierno de apoyar a los patronos.-El ministro de Trabajo dice que no habrá laudo.-Optimismo ministerial respecto a la huelga de campesinos

UN MANIFIESTO DE LOS METALURGICOS

MADRID. — El conflicto de los metalúrgicos continúa en el mismo estado.

Los huelguistas han lanzado un manifiesto en el que culpan al Gobierno de apoyar a los patronos.

Dicen también que están dispuestos a seguir en su actitud.

Alegan que la jornada de cuarenta y cuatro horas que piden está ya establecida en Cataluña, Valencia y Zaragoza.

HAN SIDO MULTADOS DOS MIEMBROS DEL COMITE DE HUELGA

MADRID. — Uno de los miembros del Comité de huelga, llamado Ambrosio López, que fué detenido el sábado, ha sido puesto en libertad, después de imponerle una multa de cinco mil pesetas, por los conceptos vertidos en una asamblea.

También ha sido multado con cinco mil pesetas otro miembro del Comité de huelga, llamado Feliciano Benito. Este continúa detenido.

DISTRIBUCION DE SOCORROS ENTRE LOS HUELGUISTAS

MADRID. — El Sindicato metalúrgico "El Baluarte" ha distribuido socorros entre los huelguistas, con el importe de un día de jornal, cedido por los afiliados a la Unión General de Trabajadores y los donativos recibidos a tal fin.

MANIFESTACIONES DE UN PATRONO

MADRID. — Un directivo de la Patronal, perteneciente al ramo de metalúrgicos, ha manifestado que esperaban que esta mañana hubieran reanudado el trabajo los huelguistas.

EL MINISTRO DE TRABAJO DICE QUE NO HABRA LAUDO

MADRID. — El señor Estadella ha dicho a los periodistas que no habrá laudo para la resolución del conflicto metalúrgico.

—Transcurridos—agregó— los diez días que marca la ley de Jurados Mixtos, los recursos que hayan entablado los patronos serán estudiados por los organismos correspondientes y a continuación fallará el ministro de manera definitiva.

Continuó diciendo que habría querido dar un laudo y no resolver los recursos entablados por los patronos hasta conocer el acuerdo de carácter internacional que se dará en breve plazo en Ginebra después de la asamblea de la industria metalúrgica, pero no lo ha hecho para que nadie pueda decir que comete ilegalidad alguna.

Hubiera sido más humano—dijo por último el ministro— no dar dilaciones a este asunto, en vista de que hay millares de hombres parados.

OPTIMISMO DEL MINISTRO DE TRABAJO

MADRID. — Los periodistas se entrevistaron esta tarde con el ministro de Trabajo.

Este les dijo que seguía teniendo impresión optimista respecto a la huelga de campesinos.

Añadió que no cree que el movimiento se realice después de las disposiciones adoptadas por el Gobierno y que han sido publicadas en la "Gaceta".

—La situación del Gobierno—continuó diciendo—es clara. Estamos en un punto equidistante entre pa-

tronos y obreros, sin que nadie pueda afirmar que nos inclinamos en favor de uno u otro lado. A pesar de esto, unos y otros se creen desamparados por el Ministerio y todos reclaman.

El ministro añadió que había "metido en cintura" recientemente a varios patronos que habían contratado obreros con bases inferiores a las aprobadas.

Terminó diciendo que estaba dispuesto a que se cumpliera lo dispuesto sin contemplación ninguna, no tolerándose las infracciones.

En caso preciso, apelaré a medidas coercitivas que no quisiera verme obligado a llevar a la práctica.

EN AGUAS DE BALEARES

Los preparativos para las maniobras navales

LLEGADA DE BARCOS

PALMA DE MALLORCA. — Con objeto de comenzar las anunciadas maniobras en aguas de Baleares, han llegado, procedentes de Cartagena, los destructores "Almirante Ferrándiz", "Alcalá Galiano" y "Sánchez Barcáiztegui", y los submarinos "C-1", "C-2", "C-3", "C-4", "C-5", "C-6" y "C-7", y de Barcelona el acorazado "Jaime I", el crucero "República" y los destructores "Lepanto" y "José Luis Díaz".

Se espera la llegada de más unidades pertenecientes al bando azul. El día 5 estarán aquí todos los buques de la escuadra.

Zarpó para Menorca el destructor "Lazaga", llevando a bordo alumnos de las Escuelas Superiores de Guerra y Marina, que van a realizar diversos estudios y a visitar los fuertes de aquella isla.

El "Lazaga" regresará a estas aguas el día 11.

Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical
SIN OPERACION

JAIME LEDESMA

Especialista del Hospital de la Cruz Roja, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis

ALFONSO I, 16, pral. Consulta 11 a 1
ZARAGOZA

DE AEROSTACION

Homenaje al capitán Barberán y al cabo Pérez Luque

FESTIVAL DE AEROSTACION

GUADALAJARA. — En el polígono del Regimiento de Aerostación militar se ha celebrado el acto de imponer los nombres de "Capitán Barberán" y "Cabo Pérez Luque" a dos nuevos globos libres construidos en los talleres de aquel regimiento, como homenaje a aquellos héroes que pertenecieron al Cuerpo de Ingenieros.

Presidió el acto el ministro de la Guerra y demás autoridades militares.

Se pronunciaron patrióticos discursos.

Seguidamente se dió suelta a dichos globos.

El globo "Capitán Barberán" tiene 600 metros cúbicos de capacidad. Iba tripulado por el comandante Llorente y el capitán Coig.

El globo "Cabo Pérez Luque", que tiene una cubida de 900 metros cúbicos, iba tripulado por los comandantes Martínez y Sanz Fernández y Heredia Riaño y capitán Martín Luque.

También se elevaron los globos "Coronel Rojas" y "Comandante Mola".

Terminado el acto el ministro y sus acompañantes visitaron las dependencias del cuartel, siendo obsequiados con un "lunch".

Al acto asistieron un hermano del capitán Barberán y familiares del cabo Pérez Luque.

ATERRIZAN DOS GLOBOS, RESULTANDO HERIDOS SUS TRIPLANTES

A causa de la tormenta aterrizaron violentamente en Valdeavellano de Usero (Soria) dos globos, resultando heridos el capitán de Artillería Domingo Martín Guixón, el de Ingenieros Alfonso García Laurel, el piloto civil y redactor de "El Sol" Ricardo Ruiz Ferry y el teniente de Ingenieros Antonio Barrera Martín.

DETALLES DE LOS ATERRIZAJES

BURGO DE OSMÁ. — Con motivo de la fiesta de aerostación celebrada en Guadalajara se elevaron cuatro globos libres a las once y media de la mañana.

El globo pilotado por el comandante Fernández Jiménez se vió obligado a aterrizar a causa de la tormenta, haciéndolo con toda felicidad.

El globo pilotado por el señor García Laurel se vino al suelo a causa de una horrible tormenta, cayendo en unos pinares, resultando heridos sus tripulantes señor Martínez Guixón, Ruiz Ferry y teniente Barrera.

Todos los heridos están hospitalizados en el Hospital de esta localidad, siendo asistidos por las autoridades y facultativos.

El estado de los heridos no ofrece cuidado.

Se desconoce el paradero del globo.

GUERRA DEL RIO, EN BARCELONA

Afirma que dentro de la República caben todos los españoles

Y QUE NO SE DESHONRA EN ACOGER A GIL ROBLES

BARCELONA. — En el antiguo local de la Casa del Pueblo de la calle de Aragón ha dado una conferencia el ministro de Obras Públicas, señor Guerra del Río, quien desarrolló el tema "El partido radical en Cataluña".

Después de una salutación a los antiguos republicanos recordó que él se había formado políticamente entre aquellos que representaban las viejas esencias del partido radical y que de nadie tienen que aprender lo que quiere decir la palabra República.

Entrando en el fondo del tema de su conferencia, dijo que había que reconocer la existencia de un peligro que amenaza a la República, pero que el hombre de izquierdas no ve en las derechas, sino entre los elementos de una izquierda mal orientada.

Yo, hombre de la Revolución—añadió—, no me deshonro con acoger dentro de la República a hombres como Gil Robles si se declaran francamente republicanos. Dentro de la República caben todos los españoles. La República es España.

Recordó después las campañas y propagandas que se hicieron para preparar el advenimiento de la República, encaminadas principalmente a conquistar las clases medias y oponiéndose a las propagandas extremistas al considerar que la masa obrera no estaba preparada suficientemente, y dijo que cree que representaría una estafa si no se cumpliera lo que se predicaba en aquellas propagandas.

Después de decir que la posición del partido radical ante el problema de Cataluña es el del perfecto republicano, o sea el de respetar el derecho de Cataluña a gobernarse por sí misma, entró a examinar en que se aprobó el Estatuto, e hizo la afirmación que la autonomía se debe a la actitud del partido radical.

Dijo que el principal enemigo que tenía la autonomía de Cataluña en el Parlamento y en el primer Gobierno de la República lo formaban los 125 diputados socialistas, enemigos de la autodeterminación de los pueblos, por considerar la idea

autonomista como reaccionaria y defender un universalismo en contra de la idea de patria.

Aseguró que el partido radical sabrá defender los Estatutos a favor de las regiones, para llegar al establecimiento de una República federal, pero sin ningún espíritu revisionista.

Ha recordado que el partido radical ha pedido la constitución de un Senado para resolver los pleitos entre las regiones y el Poder central. A esta petición se opusieron los socialistas, la Esquerra catalana y el partido de derechas. ¿Por qué? Porque quedaría un Tribunal de Garantías constitucionales, igual al que hoy existe, pero creo que este Tribunal no podrá cumplir la misión que le fué conferida, y únicamente Cataluña podrá encontrar la defensa de sus derechos y garantías con la presencia en dicho Tribunal de un viejo radical.

Agregó después que el partido radical daba el respeto que merece a la ley de Cultivos, pero ha hecho constar que el problema que actualmente se debate no lo ha planteado el Gobierno, sino uno de los partidos mayoritarios de Cataluña. Creo además que el pleito se ha de resolver según el espíritu de la Constitución.

Aseguró que no surgiría ningún conflicto en contra de la autonomía de Cataluña mientras haya ministros radicales.

Terminó diciendo que el templo de la República debe ser bien amplio, para que en él quepan todos los fieles, y que los radicales seguirán siendo en este templo los vigilantes atentos que alejen a los mercaderes que pretendan introducirse en él.

VIDA OFICIAL

El residente francés en Marruecos visitó al ministro de la Guerra

MADRID. — Se ha reunido el pleno del Tribunal de Garantías Constitucionales para cambiar impresiones acerca del recurso interpuesto por el Gobierno contra la ley de Arrendamientos rústicos aprobada por el Parlamento catalán.

Parece que no habrá resolución hasta el próximo miércoles.

EN EL MINISTERIO DE LA GUERRA

El ministro de la Guerra recibió esta mañana la visita del residente general francés en Marruecos, al que acompañaba el embajador de su país.

También recibió el señor Hidalgo las visitas de los generales Pardo, Mulet, Barreiro, Loriga y otros.

Luego conferenció el ministro con el director general de Seguridad.

LA BOLSA

El mercado de valores permanece a la expectativa

COTIZACION

MADRID. — En el Centro Oficial de Contratación de Moneda han facilitado los siguientes cambios:

Francos, 48'45.
Libras, 37'30.
Dólares, 7'38.
Francos suizos, 239'12.
Francos belgas, 171'87.
Liras, 63'90.
Marcos, 2'98.

IMPRESION

Hemos entrado en otra semana coincidiendo con un nuevo periodo mensual y la Bolsa no rectifica.

Continúa el recelo de los pasados días, no registrándose variaciones sensibles en las cotizaciones de la Deuda del Estado.

Los Bonos Oro y las Obligaciones del Tesoro se muestran sostenidas.

En las acciones eléctricas el ambiente es más favorable.

Los grupos de especulación adoptan posiciones firmes.

CONCURSO REGIONAL DE BELLEZA

Homenaje, el jueves, a "Miss Aragón" y otras "misses" aragonesas, en el MONUMENTAL CINEMA

Concurso de "Miss Infancia", a las tres de la tarde
Dos grandes programas artísticos y presentación de las "misses"

Matinée aristocrática, a las seis y media
Sección popular, a las diez y media de la noche
Formidables programas, distintos en cada sección

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

INFORMACION GENERAL

Dentro de breve plazo serán trasladados a Madrid los restos de Galán y García Hernández

LA VISTA DE LA CAUSA POR LOS FUSILAMIENTOS DE GALAN Y GARCIA HERNANDEZ

MADRID. — La Sala segunda del Tribunal Supremo señalará en breve la celebración del juicio oral por los fusilamientos de Galán y García Hernández.

El letrado señor Rubio, abogado defensor nombrado por la familia de capitán Galán, ha manifestado que recusaría al fiscal de la República para que no intervenga en aquel acto.

EL TRASLADO DE LOS RESTOS DE LOS CAPITANES GALAN Y GARCIA HERNANDEZ

MADRID. — El presidente del Consejo fué visitado por los miembros que forman la Comisión encargada del traslado de los restos de los capitanes Galán y García Hernández.

El señor Samper les manifestó que en uno de los próximos Consejos serían designados los miembros que formarían parte de la citada Comisión como delegados del Gobierno. Añadió el señor Samper que el traslado de los restos de los heroicos capitanes se realizaría en plazo breve.

ACTIVIDADES DEL FASCIO

Grupos de fascistas madrileños desfilaron militarmente ante el aeródromo de Cuatro Vientos

ENTRE LOS CONCURRENTES FIGURABA PRIMO DE RIVERA

MADRID. — En Cuatro Vientos se congregaron algunos grupos de elementos fascistas, con el propósito aparente de pasar un día de campo. Bordenaron la tapia que rodea el recinto militar, en correcta formación y haciendo el saludo fascista.

Otros penetraron en el aeródromo y como se les advirtió que no podían permanecer allí, lo abandonaron, y en formación se dirigieron al aeródromo de Estremera, donde firmaron unos papeles, hicieron una ceremonia y volvieron a repetir el saludo.

Como se advirtió la presencia del señor Primo de Rivera entre los elementos fascistas, el teniente de la Guardia civil don Miguel Osorio rogó al diputado que ordenara a los manifestantes que se disolvieran.

El señor Primo de Rivera dió la orden y los concurrentes se dividieron en grupos para regresar a Madrid.

INCIDENTES EN CARABANCIEL ALTO

MADRID. — Varios grupos de fascistas, de regreso a Madrid, fueron con dirección a Carabanchel Alto, vitoreando al fascio.

Esto dió lugar a algunos incidentes con los vecinos de dicha barriada, que vitoreaban a la República. Resultó herido un fascista.

Los excursionistas fiaron en los árboles de la carretera numerosos pasquines con inscripciones fascistas.

Nos interesa más que nada la defensa de la región. En favor de ella apoyaremos siempre toda iniciativa

En Castro Urdiales, durante una excursión organizada por el Socorro Rojo, ocurren graves disturbios

Resultando lesionados catorce comunistas y dos guardias.-Plante de presos en la cárcel de Pontevedra.-Las tormentas causan daños en Almería -Buena actuación de Trueba en la Vuelta ciclista a Italia

UN ATRACO EN MADRID

MADRID. — A las ocho de la noche penetraron dos individuos en una mantelería de la calle León, número 13. Uno de ellos, elegantemente vestido, hizo una pequeña compra y la entregó a su acompañante, encargándole la llevase a casa mientras él esperaba en el establecimiento.

Entonces penetraron otros dos individuos y, pistola en mano, encañonaron a los dependientes, apoderándose de dos mil pesetas que había en la caja registradora.

Inmediatamente se dieron a la fuga. Previamente habían cortado el teléfono.

GRAVES INCIDENTES EN UNA EXCURSION COMUNISTA

CASTRO URDIALES. — Con motivo de una excursión organizada por el Socorro Rojo Internacional, han ocurrido graves incidentes.

Por la mañana se reunieron unos cuatro mil elementos extremistas.

No obstante la suspensión del mitin no ocurrieron en principio incidentes. Por la tarde, los comunistas insultaron y apedrearon a los guardias, hiriendo a uno de un botellazo.

La Guardia civil y los de Asalto se vieron obligados a dar una carga, resultando catorce comunistas contusionados y heridos un guardia de Asalto y otro de la Benemérita.

Los guardias, al sentirse heridos, dispararon al aire.

A las cinco y media de la tarde, los extremistas, empujados por los guardias, se refugiaron en el parque donde tomaron los autobuses para regresar a sus puntos de partida.

Al llegar los extremistas se paralizó la vida de la ciudad, no circu-



La esbeltez del cuello

Reducir los abultamientos fofos del cuello y mejillas que tanto desfiguran y envejecen, se consigue hoy con un sencillo tratamiento a base de

Verá usted, simpática lectora, con cuánta facilidad puede conseguir el óvalo perfecto del rostro y un cuello esbelto y de curvas suaves, encantadoras.

Por mañana y noche se da un reiterado masaje por los sitios abultados con una franelita bien empapada con Jugo de Loto en blanco, después de agitar bien el frasco. Pronto se observará que van afinándose los contornos al desaparecer las grasas superfluas. Además, se rejuvenecen los tejidos y queda la piel maravillosamente tersa y limpia de pecas, espinillas y granitos. Haga usted eso, simpática lectora, y tendrá una garganta esculpural. Le mandaré folleto gratis si me lo pide. AURISTELA.—Apartado 82.—Santander.

lando apenas personas por las calles por temer alguna agresión por parte de los comunistas.

IMPORTANTES MANIFESTACIONES DEL SEÑOR SAMPER

MADRID. — A las ocho de la noche recibió a los periodistas el señor Samper.

Les dijo que había estado durante todo el día trabajando.

Guide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padecí también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

Interrogado acerca de si el ministro de Trabajo daría un laudo para solucionar el conflicto metalúrgico, contestó:

—No. Seguramente el señor Estadella esperará a que transcurra el plazo para entablar recursos. Creo, por tanto, que no se dará laudo.

Acerca de la anunciada huelga de campesinos el señor Samper dijo a los informadores:

—Tengo la seguridad de que no se producirán por las disposiciones que ha adoptado el Gobierno. Además, los obreros campesinos no están dispuestos a ir al movimiento.

No creo —añadió— que en el caso de que se produzca la huelga, alcance grandes proporciones. Desde luego, el Gobierno lo tiene todo preparado.

Un periodista preguntó al señor Samper si había cambiado impresiones con el Alto Comisario de Francia en Marruecos, M. Ponsot.

No—dijo—. Precisamente esta noche, invitados por el embajador de Francia, asistiremos a una comida en la Embajada, a la que concurrirá también el Residente francés. Cambiaremos impresiones sobre Marruecos.

Asistirán también —continuó diciendo— el ministro de Estado, señor Rocha; el subsecretario de Estado, el jefe de la Comisión de Límites, señor Noreña, y el director general de Marruecos y Colonias.

Dijo también el señor Samper que esta noche iría a recibir al presidente de la República.

No podré despachar con él —agregó— por falta de tiempo, pues la comida en la Embajada es a las nueve y media.

Tengo pendiente mucha firma con el presidente de la República, y por ello el Consejo de mañana será muy breve. Terminaremos a la una de la tarde, para que pueda despachar con el señor Alcalá Zamora.

Trataremos de la ley Municipal. El martes es el día más apropiado, porque los ministros traen pocas cosas.

Quiero que esta ley, con la Electoral, esté terminada antes de la clausura de las Cortes para que tengan trabajo las Comisiones.

Los periodistas preguntaron al jefe del Gobierno si se adoptaría el sistema proporcionalista en la nueva ley electoral.

—He nombrado una ponencia —contestó— integrada por el director del Instituto Geográfico, los subsecretarios de Presidencia y de Gobernación y dos vocales de la Junta Jurídica asesora. Estudiará esta Comisión el sistema proporcionalista y el actual, con las modificaciones que sugiera la práctica, y después el Consejo se pronunciará por el sistema más conveniente. Creo que nos pronunciaremos por el proporcionalista. Ya veremos.

Por último le preguntaron cuándo se cerrarían las Cortes.

—Probablemente —contestó— a fines de este mes o a primeros de julio. Quiero, durante el verano, trabajar intensamente en los asuntos de Marruecos. También se propone el Gobierno preparar un presupuesto en las debidas condiciones.

PLANTE DE PRESOS

PONTEVEDRA. — En la cárcel los presos promovieron un motín por haberseles encontrado a varios sierras de las llamadas de pelo al efectuarse un cacheo.

Intervinieron guardias de Asalto, que lograron restablecer el orden.

LAS TORMENTAS

ALMERIA. — Ha descargado una fuerte tormenta que no ha causado daños.

En el pueblo de Gados la tormenta alcanzó mayores proporciones.

En Jergal la granizada destruyó los parrales.

VISTA DE UNA CAUSA POR ATRACO Y ASESINATO

TARRAGONA. — En la Audiencia ha comenzado la vista de la causa contra cinco individuos acusados de haber intervenido en el atraco al Banco de Reus en Mora de Ebro y asesinato del guardia de Seguridad Rafael Castro.

El Jurado fué coaccionado durante estos últimos días.

Al intentar la Guardia civil detener a varios sospechosos que habían llegado procedentes de Barcelona se entabló un tiroteo.

La vista se ha celebrado normalmente.

El fiscal solicitó para el procesado Horacio Ripol la pena de 25 años por la muerte del guardia, 6 años por delito de atentado, otros seis por el atraco y un año por el delito de tenencia ilícita de armas.

Para los restantes procesados solicitó penas de 6 años y seis meses.

LA VUELTA CICLISTA A ITALIA

FLORENCIA. — Hoy se ha corri-

POR UNA DISCONFORMIDAD

Ha presentado la dimisión el presidente de la Comisión mixta encargada del traspaso de servicios

EL SEÑOR PUIG D'ASPRER HA DIMITIDO TAMBIEN LA DIRECCION DE ADMINISTRACION LOCAL

MADRID. — En vista de la disconformidad del Gobierno con el acuerdo de la Comisión Mixta encargada del traspaso de servicios a la Generalidad de Cataluña, relativo a la cesión de los servicios de radiodifusión y devolución del propio acuerdo, el presidente de la Comisión ha dimitido su cargo, así como el de director general de Administración Local, habiéndose dado de baja en el partido radical.

Interrogado por los periodistas, dijo el señor Puig d'Asprer que todo había obedecido a que el Gobierno se había enfadado.

—Donde hay ministros radicales —agregó— que hacen eso contra Cataluña, no puedo convivir políticamente con ellos ni un solo instante.

do la etapa Florencia-Bolonia correspondiente a la Vuelta Ciclista a Italia.

La jornada tuvo un desarrollo inesperado, pues el líder ha perdido el maillot rojo a la subida del pico Futa, de 903 metros.

En esta parte de la carrera se destacó Bertoní, subiendo en primer lugar seguido del español Trueba y de Camusso.

Learco Guerra sufrió un pinchazo, perdiendo considerable distancia que en el descenso se esforzó por recuperar.

Ante la meta se presentó un grupo de cinco corredores, llegando en primer lugar Olmo, que hizo el recorrido en 3 horas, 38 minutos y 31 segundos, y en segundo puesto Bartolini.

La clasificación general es como sigue:

Primero, Camusso; segundo, Cazzoletti, y tercero, Learco Guerra.

LOS JUGADORES DE LOS DOS EQUIPOS DAN UNA PALIZA AL ARBITRO

JEREZ DE LA FRONTERA. — Durante el partido de fútbol celebrado entre los equipos Betis Balompí y Jerez se produjeron incidentes por la dureza del juego.

Los jugadores agredieron al árbitro, teniendo la fuerza pública que desalojar el campo.

Los jugadores se retiraron del campo promoviendo un formidable escándalo.

¿Tiene una joven moderna derecho a disponer plenamente de sí misma?

Un tema fuerte y humano en que luchan sentimientos, instintos y prejuicios

Una película que ha merecido grandes y apasionados comentarios en todo el mundo

Superfilm favorecido con el primer premio en Congreso de Cine independiente celebrado en Milán en 1933

MUJER: No dejes de ver

LAS 8 GOLONDRINAS

Selección Filmófono

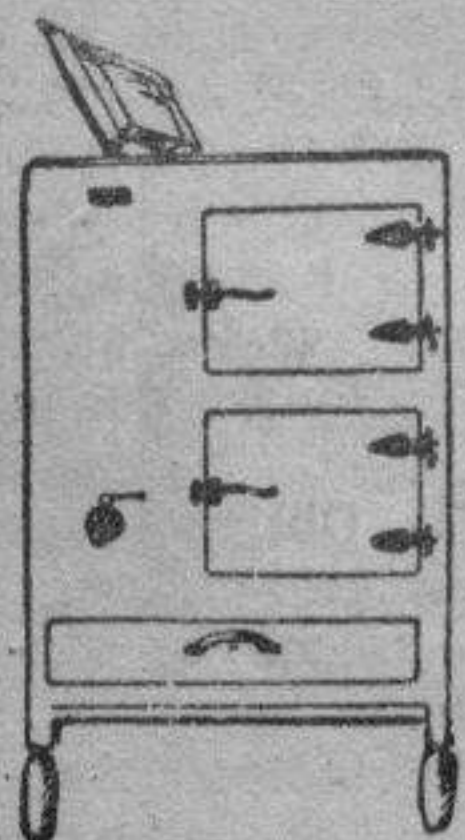
Jueves,

Cinema ALHAMBRA

Hoy / mañana, ú t mos días

Testamento original

Un film alegre y optimista
Hilarantes situaciones cómicas



NEVERAS "ITURB"

(Marca registrada)

Para usos industriales y domésticos
Venta directa al consumidor

Fábrica: CALLE DE LAS CORTES, 3 - Teléf. 54-63

Despacho: MADRE RAFOLS, 5 -- Teléfono 22 - 78

ZARAGOZA

Toros. - Teatros. - Cinematógrafos

DE UNA CORRIDA

Casi un torero, dos toreros que se despiden y varios toros



Ortiz "entrando" a matar.

EL MOMENTO MARAVILLOSO DE LA FIESTA

¿Ustedes recuerdan el momento maravilloso de la corrida de toros del domingo? No fué cuando Torres toreó de capa con valor y con dominio, sino al entrar el toro segundo al piquero, derribar al caballo y hundir materialmente al jinete en la arena, ver a los toreros, emocionados, lanzarse al quite con bravura propia de quienes defienden a un compañero; las gentes, en los tendidos, levantadas por el hilo invisible de la admiración y el grupo magnífico de líneas formando un conjunto que sólo puede darse en la fiesta de toros. Les espectadores perdían la noción de su propia existencia para tenderse, como en vuelo espiritual, en solidaridad con quienes luchaban por la vida de un colaborador de la fiesta.

Aquellos minutos, que tuvieron la extensión de muchas horas, valieron por tormentas de emoción.

El toro, bravísimo, presentaba una armonía de líneas escultóricas. Los toreros, en escorzos violentísimos, eran la estampa figurada de la lucha. Las gentes que presenciaban el espectáculo eran la efoción hecha carne y hecha espíritu.

UNOS TOROS

Los herederos de D. Esteban Hernández enviaron una corrida merecedora del abono del Pilar. Colosalísimo toro el segundo, aunque blanqueó la segunda vez que le hirió el picador, ejemplar magnífico de nobleza y de estampa. El tercero y el cuarto, sin dificultades peligrosas para el lidiador; el quinto, grande y con dos dagas por cuernos, no tuvo de terrorífico más que el tamaño y las armas, salvo que, al final de la lucha, tendió a "vencerse", de modo apenas perceptible, por el lado derecho; admirable el sexto, que permitía cuanto se hubiera querido hacer con él.

Dos de los comareños, el primero y el tercero, tuvieron reparos de la vista. Por ello el que abrió plaza hizo una pelea tan extraña, tan desigual.

¡E voilà tout!

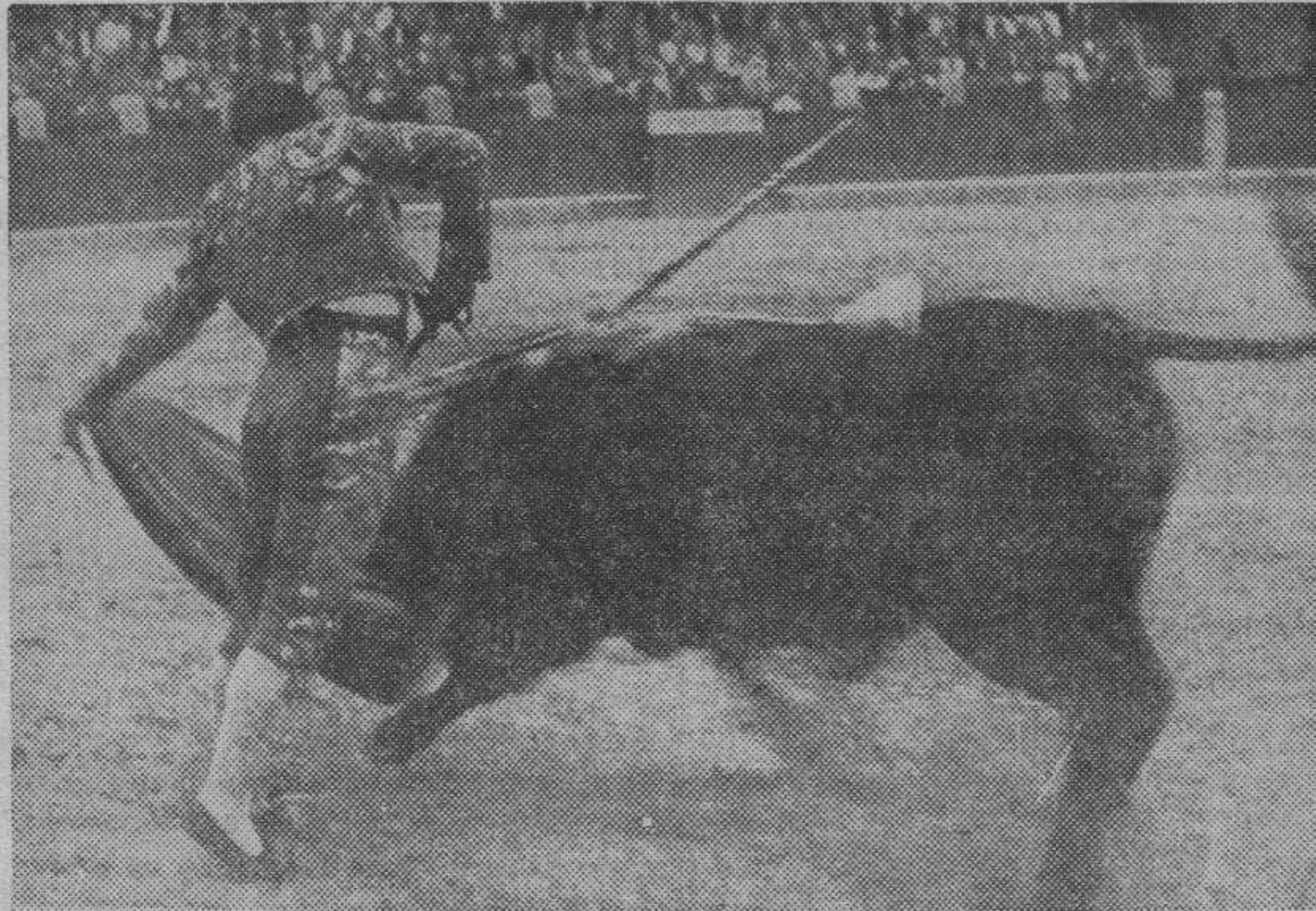
UN TORERO

Si lo que hizo Enrique Torres después de ocho años de alternativa lo hiciera un nuevo doctor en Tauromaquia sentiríamos renovación de todos nuestros entusiasmos. Hubiera sido hallar en el ruedo la figura que Ortega necesita para superar cuanto ha hecho, y ha sido mucho!, señalando nuevas rutas en el Toreo.

Grande el segundo de la tarde, amado peligrosamente. Dió muestras de su nobleza apenas el trazo rojo de los capotes rubricó en la arena el tanteo preliminar de la res.

faltó depuración. Claro está que si Torres tuviera destellos de artista puro, de torero de muchos quilates, no llevaría unos años de doctorado sin estar situado donde por conocer la profesión y por valentía debiera estar. El argumento es definitivo. Por ello comenzamos diciendo que si Torres tuviese reciente doctoración sentiríamos que nos llenábamos de optimismo taurómico.

El valenciano dejó que todos toreasen, por cierto con demasiada prudencia, no queremos decir miedo a quienes viven de ser valientes con el toro, al quinto de la tarde. Tardo el animal, que salió rebrincando de dos puyazos y recargó en otros—anomalía que apreciamos en varios de los de Hernández— fué preciso acosarlo y Torres utilizó un feo procedimiento para que entrase de nuevo al picador: arrojarle el capote a la cabeza. Con el feo detalle contrastaron unas verónicas y dos medias verónicas que entran en la categoría de lo formidable. Así como buenos pases, que no estuvieron condenados en bondad con otros tendentes a sólo dominar al toro, que mereció mejor faena. Claro que el colmenareño había sido toreado con exceso y con destemplanza y abuso que quiso corregir el matador interviniendo él en la lidia y lo mal hecho por la peonía no tuvo arreglo. Mas Torres se arrestó menos de lo



Torres en un natural izquierdista a su primero, del que cortó las orejas.

que hubiera hecho si el colmenareño le saliera en primer lugar y sin haber obtenido el triunfo que logró media hora antes.

En cuanto hizo Torres, aparte detalles de viejo lidiador que conoce dónde están las habilidades y algún que otro tranquilo propio de la experiencia en la lidia, para facilitar su trabajo sin exposición alguna; todo cuanto hizo, repetimos, mereció el aplauso, que nadie le regateó.

¿Bien al muletear? Sí, señores, muy bien. Pero careció de mando en el toro y más bien se debió el extraordinario lucimiento a mitad: el valor del diestro y el resto a la nobleza, a la codicia del cornúpeto colmenareño.

Ardieron las gentes en llamas de entusiasmo, en las cuales quemaron las energías de sus aplausos, de las ovaciones. Y Torres signó la faena con una estocada que derribó al de Hernández.

Orejas, rabo... Todó ello estuvo bien, no precisamente porque hubiésemos visto una faena perfecta, como con aquel toro podía haberse hecho, sino porque el valor enciende las luminarias de la devoción popular y hubo bravura excepcional en el torero y bravura y nobleza admirable en el toro.

Creemos hablar en términos de ponderación exquisita. Nada restamos al diestro valenciano, que volverá a esta plaza con trazas de vencedor. Pero creemos que si Torres hubiera depurado el conjunto de su faena dentro del "tono" peculiar a los toreros excepcionales, como por conocimiento y valentía pudo hacerlo, estaría camino de la cumbre. Le

¡Hasta pronto, que le veremos de nuevo en nuestro ruedo!

DESPEDIDA DE DOS TOREROS

Con pocas palabras diremos que en toda despedida hay un poco de muerte. No es nueva la frase, ¿verdad? Pero es certera al hablar de lo que hicieron, de lo que pudieron hacer y de lo que dejaron de hacer Ortiz y "Chiquito de la Audiencia". No les veremos más en la plaza, salvo que les encontremos una buena tarde, sentados a nuestro lado en el tendido, como unos pacíficos espectadores.

¿Para qué detallar lo que no tendría un solo momento de lucimiento? Porque un quite por ortizinas, en franca carrera delante del toro, hecho por el mejicano, y dos verónicas y dos medias verónicas, en las cuales vimos que el diestro forzaba su voluntad hasta ponerla en tensión violentísima que se traslucía a través de los movimientos, nerviosos, precipitados, no bastan para que agitemos el incensario en honor de "Chiquito de la Audiencia".

Paz a los que desaparecen.

RECUERDO OPORTUNO

Nuestro gran "Don Indalecio", escritor taurino excepcional—por excepcional comprensión de la fiesta es el primer admirador del excepcional Ortega—, dedicó, hace tiem-

po, unas cuartillas al picador "Relámpago". Un elogio de "Don Indalecio" es una tarjeta de libre circulación entre los mejores diestros y de legitimidad en la más íntima satisfacción del elogiado en materias taurinas.

Aquel elogio debe repetirse después de ver cómo picó "Relámpago" la tarde del domingo. Llegó guapamente ante el toro, citó en terreno adecuado, se reunió cuarteando al caballo para que los cuernos no le rozasen y sostuvo el ímpetu de las res con el esfuerzo del brazo, puesto el hierro de la puya en mitad del morrillo. ¡Y cómo salió de la suerte! Limpiamente, sin apresuramientos, sin haber perdido el equilibrio! Casta de gran picador, "Relámpago", como dijo "Don Indalecio", el gran escritor y juzgador de la Fiesta de toros. Casta demostrada a maravilla.

OTROS DETALLES

"Blanquito" bregó bien y banderilleó mejor.

También "Parrita" y "Moreno" estuvieron muy aceptables.

Para final: el presidente cambió el primer tercio con oportunidad merecedora de ser señalada, en el segundo, en el quinto y en el sexto toros. Mejor en el segundo, pues quedó el colmenareño en el punto preciso para la excelente continuación de la lidia. ¡Muy bien!

del teatro

GRAN TEATRO IRIS "POR TIERRA DE HIDALGOS". — (ESTRENO)

En una casona señorial de una villa de la parda tierra castellana sitúa Linares Rivas los tres actos de su comedia. Queremos decir que el autor no salió de "su" casona para escribir la obra. Esto explica muchas cosas y deja sin explicación otras. Explica, ante todo, que salga exclusivamente a la defensa del hidalgo, del terrateniente, del poderoso, porque no traspuso los portones para lanzarse al campo como Lorenzo Quijano, y adivinar en las arrugas del campesino y en sus espaldas encorvadas todo el dolor de una vida para arrancar los jugos, convertirlos en espigas o frutos, con sudores de sangre. Nos explicamos que entre los recios muros que decoran tapices entre retratos, armas y blasones de ascendientes gloriosos el ánimo se resista a cantar a Castilla, con sus tradiciones, con sus gestas heroicas, con sus nobles empresas; pero no nos explicamos que al dejar los vuelos del ideal y de la historia y ponerse a considerar la realidad del presente y el proceder de los hombres de hoy no encuentre el autor motivo ninguno de vituperio y de crítica para los descendientes de los hidalgos, con magníficas haciendas. Sabido es que el Bien y la Verdad absolutas no se alcanzan en la tierra, pero si hacia esos postulados nos dirigimos no podemos hacerlo por el camino de nuestra con-

viencia, de nuestro egoísmo, mirando sólo a un sol, al que temple y no abrasa, al que azuza nuestra voluntad y no al que agrieta con su fuego las carnes. Cantemos a Castilla, pero sin olvidar que Castilla no tiene en su tierra para todos las mismas caricias, y si es tierra de hidalgos también es tierra de pecheros.

Nos parece muy bien que el señor Linares Rivas repudie con todas sus fuerzas la violencia, el odio, que no admite razones. Naturalmente, esto es cristiano y humanísimo. Pero se olvida el señor Linares Rivas—en su obra, desde luego—que hay otra violencia, también, merecedora de condenación y de repulsa enérgica; esa violencia, sin armas visibles, del poderoso que entroniza la injusticia y no transige nunca con la santa razón del humilde, que ha de tener un peso enorme en la balanza de la justicia infinita.

Claro es que el autor, con su habilidad de comediógrafo, en pocas obras como en esta puesta tan de manifiesto, ha tenido buen cuidado de elegir los personajes y preparar las situaciones convenientemente para que todo parezca razonable, lógico y hasta canonizable. Una señora ama castellana, que no tiene más que valer y que no tiene nada que envidiar a Salomón haciendo justicia; y frente a ella, por un lado, azuzando al pueblo a la revolución, a su propio ahijado, que era un pobrecito pastor y que por su protección se ha hecho, aunque revolucionario, un señorito; y por el otro lado, también frente a la señora, pero no en oposición (como que es del lado que se inclina su autor), su cuñado, la personificación de lo tradicional en la esencia purísima de la poesía; como que no habla si no es por boca de los poetas castellanos. El autor une al final al revolucionario arrepentido por desengañado y al caballero tradicionalista, para hacer una nueva Castilla fundada en la tradición. ¿Cómo? Se lo calla el autor.

Por la pureza del lenguaje y por lo bien buscado de los efectos no hay que poner reparos a la obra de Linares Rivas.

Personificó a la dama castellana con serena prestancia, con sobriedad no exenta de matices, los precisos, Irine López Heredia. Mariano Asquerino realizó con discreción un borroso personaje de revolucionario que mira en redondo al primer fracaso de su ideal. Merecedores de todo elogio, por sus acertadísimas caracterizacio-



"Niño de la Audiencia" en un capotazo al último de la tarde.

(Fotos. A. de la Barrera)

Los teatros y cinematógrafos

nes, los excelentes actores Carlos M. Baena, en el caballero; Alberto Romea, en un guarda de cazurra filosofía y Ricardo Vargas, en el Rabadán de Villamayor. Bien María Isabel Pellarés, Adela Carboné y María del Pilar Lebrón.

El público siguió la comedia con interés y aplaudió al final de los tres actos; pero, con el mejor gusto, no exteriorizó sus impresiones en los parlamentos de política actualista, para no desfigurarse con ello la índole del espectáculo.

PABLO CISTUE DE CASTRO

"LA MORAL DEL DIVORCIO", Y PARA MAÑANA FUNCIONES POPULARES Y DESPEDIDA

La actuación de la gran Compañía de los ilustres artistas Irene López Heredia y Mariano Asquerino toca a su fin, pero no decae por eso la calidad artística de los programas y de las novedades, como corresponde a la brillantísima campaña realizada, que ha llenado a diario de público selecto la espaciosa sala de este gran teatro.

Para hoy, tarde y noche, se anuncia el interesantísimo estreno de gran actualidad por el tema "La moral del divorcio", del maestro de dramaturgos don Jacinto Benavente.

En esta obra ha obtenido la Compañía de Irene López Heredia y Mariano Asquerino éxitos clamorosos de interpretación, que seguramente reafirmará hoy en Zaragoza.

Y mañana, a petición de centenares de aficionados, y deseosa de complacer al público, la Compañía de estos ilustres artistas hará su despedida con la obra de Serrano Anguita "El río dormido", el mayor éxito teatral del año.

DE TELON AFUERA

Pasaron el día de ayer en Zaragoza el ilustre poeta y autor dramático don Manuel de Góngora, don Manuel Herrera, gerente de las representaciones de "El divino impaciente" y señor López Brazal.

Llegaron de Barcelona, a donde fueron por asuntos de índole teatral, y en el expreso de esta madrugada salieron para Madrid.

El gracioso actor Ignacio León, que ha sido contratado por la Empresa de Maravillas, empezará su actuación con dicha Compañía en Zaragoza.

del cine

GAUETILLAS

"AVES SIN RUMBO" ¿CUANDO? ¿POR QUIEN?

Salón Doré.—¿Usted recuerda "Bolíche"? ¿Recuerda el rato agradable que le hicieron pasar con aquella aventura graciosa Irusta, Fugazot y Demare? Pues los mismos artistas argentinos, triunfadores de la canción, son los que muy pronto reaparecerán en la pantalla del Doré con su modernísima creación "Aves sin rumbo".

Vicente Padula, Trini y Ketty Moreno... otros artistas notables les acompañan en la interpretación de estas "Aves sin rumbo", que ya vuelan, sin embargo, con rumbo al Salón Doré. Muy pronto, estreno.

VARIADISIMO DOBLE PROGRAMA PARAMOUNT.—DOS ESTRENOS QUE AYER GUSTARON MUCHISIMO.—UNA PELICULA DRAMATICA Y OTRA COMICA.—HOY, ULTIMO DIA

Teatro Circo.—No puede ofrecerse al espectador un programa más interesante que el que hoy, martes, leemos en el Circo: Una película alegre y otra triste; una dramática y otra muy cómica. "Secuestro" y "Un par de frescos". Con la primera sentimos el dolor y la angustia ante un episodio pasional de gran fuerza dramática; con la segunda, reímos a mandíbula batiente ante las graciosas ocurrencias de dos divertidos frescos. El programa del Circo es hoy atrayente como ninguno.

Así se verá hoy la sala: con llenos rebosantes.

Dada la larga duración del programa, la última sesión empezará a las diez y media de la noche.

EL PROXIMO ESTRENO SERA "MADRES DE BASTIDORES"

Cinema Goya.—Desde luego hemos de afirmar que no había exageración al decir que "Letty Lynton", la película estranada ayer en el suntuoso Cinema Goya, era la más destacada producción de Joan Crawford y un definitivo acierto de Robert Montgomery y Nils Asther. Así lo ha confirmado el público.

Pero lo que nadie podrá dudar es que el próximo estreno en la suntuosa sala del Goya será la magna producción Metro Goldwyn que lleva por título "Madres de bastidores", que es

una formidable revista con un argumento basado en la personalidad de una madre de artista, en su aspecto superficialmente cómico y frívolo, con escenas de revista que sobrecogen por lo bien dirigidas, con conjuntos verdaderamente maravillosos y con una interpretación a cargo de Alice Brady, Maureen O'Sullivan y Franchot Tone, que supera a cuanto estos artistas han realizado.

ANTE EL PROXIMO ESTRENO DE "LAS 8 GOLONDRINAS"

Cinema Alhambra.—Próximamente se estrenará en el favorecido Cinema Alhambra el film de la temporada. Se trata de una obra de tesis con un argumento atrevido, valiente, pero sin procañadas; un argumento para pensar y para resolverlo a conciencia. ¿Ampara la familia a la joven seducida, o la incita a destruir el fruto de su amor? El paso de niña a mujer, la frontera sexual, es arriesgadísimo y decisivo para toda vida femenina. ¿Tiene una joven moderna derecho a disponer plenamente de sí misma?

Estas preguntas son el tema de "Las 8 golondrinas", la película que no puede dejar de ver ninguna mujer, ninguna jovencita, porque en ella hay enseñanzas, hay tesis que han de resolver ellas mismas.

"Las 8 golondrinas", con su atrevimiento, con su tema un tanto fuera de época actual, avanzado, es una comedia blanca en definitiva, pero hace pensar y hace colocarse a los espectadores en situación de resolver por sí mismos un problema que en determinado momento puede afectarles directamente.

REPOSICION DE "EL TUNEL"

Monumental Cinema.—De una manera maravillosa ha sido llevado a la pantalla el asunto de la sensacional novela de Kellermann "El túnel".

La magnífica dirección de este gran film ha sido llevado a cabo por el célebre realizador Kurt Bernhart, quien maravillosamente nos reproduce la obra gigantesca que supone la construcción de un túnel de 5.000 kilómetros que, atravesando el Atlántico, había de unir Europa con América.

Fábricas enteras se montaron, material enorme, máquinas complicadas, miles de kilómetros de rail y verdaderos ejércitos de obreros trabajaron sin descanso en la penosa tarea de taladrar el corazón de la tierra, y los barrenos hacían saltar las rocas, abriéndose paso entre los obstáculos más formidables.

En la momería de todos está el grandioso éxito que obtuvo su estreno en Zaragoza, y su nuevaproyección ha sido acogido de una manera entusiasta.

ANTE LA REPOSICION DE "VAMPPIRESAS 1933"

Frontón Cinema.—La Empresa del popular, céntrico, cómodo y económico Frontón Cinema, siguiendo la trayectoria que se ha marcado, dió a conocer ayer a su público esa gran producción que lleva por título "Secretos", en la que Mary Pickford hace una de sus más felices y geniales creaciones.

Y mañana se repondrá en el mismo salón la sensacional revista "Vampiresas 1933", de la que todo Zaragoza recuerda el alarde de luces, de trajes, de conjuntos femeninos, todo belleza y simpatía, de ritmo de los movimientos y de interpretación genial.

Así, pues, hoy es último día de

"Secretos" y mañana reposición de "Vampiresas 1933", la película de los grandes éxitos, de los grandes conjuntos, de la belleza en todas las escenas, de la música genial y de la interpretación formidable. No deje de verla en el popular, céntrico, cómodo y económico Frontón Cinema.

CARTELERA

Gran Teatro Iris.—Compañía de comedias de Irene López Heredia.

A las seis y media y diez y media, "La moral del divorcio". En obsequio a las señoras y señoritas de Zaragoza Irene López Heredia y Mariano Asquerino interpretarán el monólogo casi diálogo y diálogo que parece monólogo, "Todas son así".

Monumental Cinema.—Conde Aranda, 32. En sesión continua, desde las cinco, se proyectará la película de inmenso éxito "El túnel".

Teatro Circo.—Temporada cinematográfica.

Hoy, último día. Sensacional programa doble: "Secuestro", intrigante drama, por Mirian Hopkins y J. La Rue; y "Un par de frescos", una de-

liciosa comedia rebosante de buen humor. ¡Son dos films Paramount! Dada la larga duración del programa, la última sesión empezará a las diez y media de la noche.

Aristocrático Salón Doré.—"Entre la espada y la pared", por Charles Laughton, Gary Cooper, Cary Grant y Tallulah Bankhead.

Cine Victoria.—Salón de moda. "El testamento del doctor Mabuse".

Cinema Alhambra.—El salón predilecto del público distinguido.

"Un testamento original", por Charlotte Ander y Johane Ander. Sesión continua.

Cinema Aragón.—El cine de las películas selectas.

"La sirena del Palace", por Adolfo Menjau. Sesión continua.

Frontón Cinema Jai Alai.—Ultimo día de "Secretos", por Mary Pickford. Sesión continua.

Teatro - Cine Goya.—El más confortable salón de espectáculos.

"Letty Ynyton", por Joan Crawford, Robert Montgomery y Nils Asther. Sesión continua.

Otras informaciones

LA DESGRACIA LLEGO

Las tormentas en la región

EN AZUARA ASCIENDEN A MILLON Y MEDIO LAS PERDIDAS

Referencias de nuestro activo corresponsal en Azuara ponen de relieve el ascenso de las pérdidas registradas en dicha población con motivo de las tormentas.

El total de los daños causados en cereales, viñedos y hortalizas suma millón y medio de pesetas.

En la referencia dada en números anteriores de la catástrofe ocurrida en Azuara se especificaba el detalle de las pérdidas y la magnitud de los daños producidos en la partida "Balsa Honda y en "El Bolal".

Es Azuara, por lo tanto, uno de los pueblos más damnificados por los recientes temporales.

EN FIGUERUELAS

Reproducimos los párrafos de la información de Figueruelas, que en ediciones anteriores apareció sin título, y como correspondiente a Azuara:

"Llevamos cuatro o cinco días con tormentas en las que en todas ha caído algo de granizo, pero con mucha agua, y por esa circunstancia no hacía daños en las cosechas; pero a pesar de eso tenía a los labradores consternadísimos por la buena cosecha que hay de cereales, que, según dicen algunos que tienen de cincuenta años para arriba, no la habían conocido jamás.

Pero el día 31 de mayo, sobre las cuatro a las cinco de la tarde, ha descargado una formidable tormenta con abundante agua y piedra, que alcanzó una gran extensión en la huerta y monte de este término, destrozando las viñas, olivares y cereales. El vecindario está apenadísimo por las grandes pérdidas sufridas.—CORRESPONSAL".

EN CADRETE

El domingo y martes pasados descargó en este término municipal una tormenta, con abundante agua y piedra, causando grandes daños en

el viñedo, frutas y cereales, como también fueron inundados bastantes campos.

El río Huerva se ha desbordado, causando grandes daños. No ha habido desgracias personales.—6.

TAMBIEN EN BIOTA PRODUJO ESTRAGOS UNA TORMENTA

El día 30 del pasado mes de mayo descargó sobre este término una horrosa tormenta de agua y piedra, causando esta última daños de bastante consideración en los sembrados enclavados en la partida denominada "Las Cuevas", siendo los perjudicados varios vecinos de esta localidad.

Las demás cosechas que existen en este término son excelentes, como no se habían conocido jamás; lo principal es que lleguen a recogerlas sin que haya que lamentar nada desagradable.—CORRESPONSAL.

EL DIA 8 LLEGARA A ZARAGOZA, EN VIAJE DE PROPAGANDA POR ESPAÑA, EL FAMOSO

CAMION "KRUPP"

DE ACEITE PESADO CON REFRIGERACION DE AIRE

Se ruega a los interesados en la concesión para su venta exclusiva en esta región indiquen por escrito su dirección en el Gran Hotel, donde se alojará el delegado oficial, don Walter H. Becker, de Bilbao-Santurce.

ALMORRANAS, VARICES, ULCERAS

Enfermedades del recto en general

Director: MARIO VICENTE

Tratamiento científico, garantizado, sin operación, ni electrocoagulación. No se cobra hasta estar curado.— Consulta, de once a una y cinco a siete. PLAZA DEL PILAR, 28 (esquina Alfonso I).—TELEFONO 28-46

HIPOTECAS. PRESTAMOS

A propietarios, industriales y comerciantes, facilitamos capital en primeras y segundas hipotecas, préstamos personales, documento privado, etcétera., sobre toda clase de fincas rústicas y urbanas, establecimientos y sobre garantía de valores, a largos plazos y con facilidades para su devolución. Intereses desde seis por ciento anual.

CENTRO FINANCIERO. Cortes, 561, pral. dcha. BARCELONA

ELIXIR ESTOMACAL

SAIZ DE CARLOS

ESTÓMAGO

INTESTINOS

Informaciones de la Ciudad y de la Provincia

EL SUCESO DE ANOCHE

Electricista herido en circunstancias un poco extrañas

Anoche, a las once y veinte, ingresó en el Hospital provincial Pedro Gracia López, de 35 años de edad, casado, electricista, con domicilio en la calle de Armas, 49. Presentaba una herida en la región palmar de la mano derecha y lesión en el húmero del mismo lado. Se ignoraban detalles del suceso, haciendo constar en el parte facultativo que las heridas habían sido producidas por agresión. Dos guardias de Seguridad, de servicio en la plaza de Lanuza, observaron huellas de sangre en el pavimento del porche del Mercado. Si-

guiendo el rastro dieron con el domicilio del citado Pedro Gracia, donde la madre de éste le dijo que tan sólo sabía de su hijo que momentos antes había llegado a casa y que poco después se despidió, lo que no dejó de causar a ella la consiguiente extrañeza. Indudablemente el herido llegó a su domicilio sangrando y a continuación marchó él solo y por su pie al Hospital, donde fué curado a la hora que dejamos indicada. La Policía inició inmediatamente las pesquisas para tratar de esclarecer el suceso.

COLEGIO OFICIAL DE PRACTICANTES DE LA PROVINCIA DE ZARAGOZA

Segunda asamblea nacional de Colegios Oficiales de Practicantes de España, que tendrá lugar en Madrid durante los días 7 al 10 del actual

PROGRAMA
Día 7. — A las diez de la mañana, presentación de credenciales acreditativas de los señores representantes de los Colegios Oficiales ante el Comité ejecutivo de la Federación. A las doce, sesión de apertura en el salón de actos del Colegio Oficial de Practicantes de Madrid, con la que se realizará la inauguración oficial del mismo, a la que están invitados los señores don José Estadella, ministro de Trabajo; don José Pérez Mateos, subsecretario de Sanidad; don José Verdes Montenegro, director general de Sanidad; don Javier Morata, gobernador civil de Madrid; don Santiago Ruesta, inspector general de Sanidad interior; don Víctor María Cortezo Collantes, inspector general de Instituciones sanitarias; don Marcelino Pascua y don Julio Bejarano, ex-directores generales de Sanidad; don Gustavo Pittaluga, director de la Escuela Nacional de Sanidad; don Gonzalo Lafora, presidente del Consejo Superior Psiquiátrico; don Enrique Bardají, inspector provincial de Sanidad de Madrid; don Lorenzo García Tornel, presidente del Consejo Nacional de Colegios Médicos; don Antonio Osorio, presidente de la Asociación Nacional de Inspectores municipales de Sanidad; don Antonio Piga, presidente del Colegio de Médicos de Madrid; don José Estellés, secretario general técnico de la Dirección general de Sanidad, y otras personalidades y autoridades médico-sanitarias. A las cuatro de la tarde, primera sesión de la asamblea. Elección de la Mesa de discusión y designación de secciones para el estudio de ponencias y comisión revisora de cuentas. A las cinco de la tarde, reunión de secciones. A las diez de la noche, segunda sesión de la asamblea. Lectura de la Memoria del Comité ejecutivo de la Federación y discusión de la misma. Preguntas de los señores representantes de los Colegios Oficiales acerca de la gestión del Comité. Día 8. — A las diez de la mañana, visita al Instituto de Biología y Seroterapia "Ibys". A las doce, visita al Hospital nacional de enfermedades infecciosas de Chamartín. A las tres de la tarde, reunión de secciones. A las cinco, tercera sesión. Discusión de las ponencias del Comité ejecutivo sobre reforma del Reglamento, presupuesto de gastos e ingresos de la Federación y revista periódica, órgano oficial de aquélla. A las diez de la noche, cuarta sesión. Discusión de las ponencias del Comité Ejecutivo sobre Previsión Nacional de practicantes y reglamentación del Cuerpo de Practicantes titu-

lares auxiliares de los inspectores municipales de Sanidad. Día 9. — A las diez de la mañana, visita a las obras de construcción de la Ciudad Universitaria. A las doce, audiencia de S. E. el señor presidente de la República, a la que acudirán la Mesa de discusión de la asamblea y el presidente del Comité Ejecutivo de la Federación. A las doce de la mañana, reunión de secciones. A las cuatro de la tarde, informe ante los representantes oficiales de los Colegios de los letrados señores Berenguer y Cuervo sobre el aspecto jurídico de algunos problemas de la clase. A las cinco, distribución de las ponencias de los Colegios. A las diez de la noche, discusión de las ponencias de los Colegios. Ruegos y proposiciones de los señores representantes. Dimisión del Comité ejecutivo. Elección del nuevo Comité. Día 10. — A las once de la mañana, sesión de clausura de la asamblea en la Academia Nacional de Medicina, con asistencia de autoridades y personalidades sanitarias. A las dos de la tarde, banquete de despedida de los señores asambleístas. Zaragoza, 2 de junio de 1934. — El presidente del Colegio Oficial de Practicantes de la provincia de Zaragoza, Antonio Sebastián.

SALON DORE
MUY PRONTO

IRUSTA CON SUS CANTOS
LUGAZOT CON SU GRACIA
DE MARE CON SU MUSICA

TRINI MOREN-KETTY MORENO-V. DADULA
TRIUMFAN EN
AVES SIN RUMBO
LIBRO Y DIRECCION DE ANTONIO GRACIANI
ESTUDIOS ORPHEA FILMS
DISTRIBUCION MEYLER FILMS

NOTICIAS MILITARES

DESTINOS
A don Manuel Galbis Golf, teniente coronel de Artillería, el mando del Parque de Artillería del Cuerpo de Ejército número 5.

ORDEN GENERAL DE LA PLAZA
Con fecha día primero del actual se posesionó del cargo de general inspector de la segunda inspección general del Ejército don Miguel Núñez del Prado.

Hoy se verificará en el Hospital Militar de esta plaza el reconocimiento de los individuos presuntos inútiles.

SERVICIO DE LA PLAZA PARA HOY
Guardia principal, noveno Ligero. Parada, Infantería número 5 y 22 y Caballería.

Jefe de día, comandante de Infantería del regimiento 22 don Iñigo Manso. Imaginaria, comandante del Parque divisionario don Armando Reig. Visita de Hospital, cuarto capitán del noveno Ligero. Juez de guardia, capitán de Infantería don Fortunato Gimeno de Pedro.

EN UNCASTILLO

Riña entre vecinos

En el pueblo de Uncastillo se "cruzaron" de palabras los vecinos Sebastián Sánchez Pueyo, de veintiocho años de edad, herrero, y Juan Martínez Arcéz, de sesenta y un años. Estuvieron a punto de llegar a las manos, lo que impidieron varios convecinos. Horas después fué sorprendido Juan Martínez rondando por el barrio de la Ermita y llevando oculta en un saco una escopeta de dos cañones. Como en dicho barrio trabaja Sebastián Sánchez se supuso que aquél trataba de agredir a éste, por lo que fué detenido y acusado de agresión y tenencia de armas. Entre ambos individuos existen antiguos resentimientos por cuestión de un desahucio.

PEQUENOS SUCESOS

HERIDA POR AGRESION
El domingo ingresó en el Hospital provincial Cándida Bosqued Vicente, de 29 años de edad, casada, residente en Codos, que presentaba herida incisa interesando la piel y tejido celular, parte anteroexterna del antebrazo izquierdo, de pronóstico reservado. Fué herida, en su domicilio, por agresión.

SE REPITE EL CASO
También resultó herido por agresión, y fué curado en el Hospital de heridas punzantes en la región lumbar y brazo izquierdo, Bienvenido Francés Ruiz, de 26 años de edad, soltero, albañil, domiciliado en la plaza de San Lamberto, número 8.

CAIDA CASAL
Justa Moriones, de 13 años, con domicilio en la carretera de Barcelona, número 169, fué asistida en el Hospital de contusión en el codo izquierdo, de pronóstico reservado, producida a consecuencia de una caída casual.

HERIDO POR ACCIDENTE
A consecuencia de un accidente casual resultó herido Manuel Bagueña Escolano, de 10 años de edad, con domicilio en la calle de Mollat, número 40. Fué curado en el Hospital de fractura del antebrazo izquierdo en su tercio medio, de pronóstico reservado.

DESDE CALATAYUD

Los bilbilitanos tendrán en breve Escuela Elemental de Trabajo

UNA MEJORA PARA CALATAYUD. — LA ESCUELA ELEMENTAL DE TRABAJO. — La ampliación del grupo escolar va a ser un hecho. Esta ampliación era una necesidad sentida a penas inauguradas las obras.

Merced a los trabajos llevados a cabo por el miembro del Patronato y teniente alcalde de este Ayuntamiento don Ramón Sancho, activamente secundado por los diputados a Cortes, se ha consignado la aprobación del presupuesto correspondiente. Los diputados a Cortes señores Gaspar y Azpeitia, en sendos despachos telegráficos, han dado cuenta del pronto envío de 56.000 pesetas para acometer la ampliación aludida, y anuncian para el próximo enero la remisión de 30.000 pesetas, necesarias para poner en marcha dicho Centro. Dicha noticia, como es consiguiente, ha causado gran júbilo en esta ciudad por los beneficios que dicho Centro escolar ha de reportar.

Por otra parte viene a solucionar parte el problema del paro, ya que al proseguir las obras han de quedar ocupados bastantes obreros.

Damos esta noticia con la satisfacción que cumple a todo buen bilbilitano, ya que cesa de una vez la incertidumbre que pesaba sobre la terminación, y como resultante, el funcionamiento del Centro instructivo que pronto ha de inaugurarse.

PARA LA COLONIA ESCOLAR DE ESTE AÑO. — Ha quedado abierto el concurso, entre los niños de ambos

sexos de las escuelas nacionales, comprendidos entre los 9 y 14 años, para que sus padres soliciten puesto en la colonia escolar que, al igual que en años anteriores, y en el próximo septiembre, saldrá para la playa valenciana.

Las solicitudes habrán de ser dirigidas al señor presidente del Patronato, avaladas con el vistobuena del maestro respectivo, hasta el próximo día 15. Los que no hubieran disfrutado este beneficio en años anteriores, los hijos de viuda, los hijos de obreros en paro forzoso, y aquellos a los que el reconocimiento médico aconseje su inscripción, tendrán preferencia sobre el resto de los peticionarios.

Como en otros años, también podrán enviar sus hijos aquellas familias pudientes que lo deseen, abonando los gastos que correspondan.

MAS HOMENAJES A "MISS ARAGON". — Se está preparando un magnífico homenaje a nuestra escultural Suceso Aguilar, que no dudamos superará a todos los organizados en su honor.

Lo que se prepara es una gran verbena en el Parque de la Inclusa, para el próximo sábado, y a juzgar por lo que se habla ya de dicha fiesta será un homenaje que ha de dejar imborrable recuerdo.

Tan pronto como vayamos conociendo los detalles de tan simpática fiesta los daremos a conocer a nuestros lectores. — CORRESPONSAL.

EN EL INSTRUCTIVO DEL CASTILLO

Se celebró la velada en honor de Felisa Esteban, con asistencia de las "misses" de los Casinos de la ciudad

En la noche del sábado próximo pasado, con lleno completo, se obsequió con una fiesta de honor a "Miss Castillo", Felisín Esteban, y al mismo tiempo a beneficio de la Orquestina Jazz, que dirige don Ignacio Bosqued.

A las diez de la noche apareció en el salón, profusamente adornado, Trinidad Pueyo, "Miss Agrupación Artística", que también lleva el título de "Miss Jota", guapísima mujer que llegó acompañada de sus padres y de su encantadora hermanita Conchita. Acto seguido ocuparon un puesto en la presidencia junto con "Miss Castillo". El público les ovacionó con nutridos aplausos. La orquestina entonó el himno de la República.

Acto seguido dió comienzo el festival con una pieza de concierto por la mencionada agrupación musical. Seguidamente el cuadro artístico Genaro Lanuza puso en escena el primer acto de la comedia "La casa de Quirós", que fué aplaudidísimo.

En este momento entró al salón "Miss Alianza Republicana"; el público, abriendo paso y tributando entusiastas aplausos, acogió simpáticamente a tan bella mujer. Al instante de tomar asiento esta representante del Alianza, la estupenda y escultural Pascualita Algora Gil, "Miss Casino Radical" (Delicias), apareció en la puerta, emocionadísima y más guapa que nunca; los aplausos se repitieron.

En representación del Alianza acompañaban a su "miss" los señores Bernard Clemente y don Leoncio Serrano, y como particular y admirador don Proloando Laclaustra, y del Casino Radical don Jerónimo Cidraque y don Justo Quero.

Nuevamente la orquesta de don Ignacio Bosqued interpretó otra pieza

de concierto y a continuación el segundo acto de la comedia antes citada, en la que la actriz María López estuvo admirable en su papel de Sol de Quirós, y Martínez y Labarta gustaron. Genaro Lanuza, en don Gil de Quirós, colosal, y Bernad, Cabeza, Serrano, Cía, Garcés, Lanuza (F. y E.), Moliner, Lozano, Escaro y Manero, bien en los suyos respectivos. José Martínez hizo la presentación de las bellezas que representaron a los Casinos de la localidad.

Pascualita Algora Gil, "Miss Radical", leyó magníficamente, con voz exquisita, unos versos dedicados a "Miss Castillo" y le fué entregado un hermoso ramo de flores. Ambas señoritas fueron ovacionadas.

Felisa Esteban, en breves palabras, entregó una primorosa cartulina-diploma al maestro Ignacio Bosqued, el cual agradeció el obsequio con emoción sentida. A continuación "Miss Agrupación", excelente jotera, acompañada primorosamente a la guitarra por su señor padre, don Angel Pueyo, nos deleitó con su timbrada voz, entonando diferentes estilos.

También Conchita Pueyo dejó buen sabor en unas joticas bien marcadas. Tanto las joteras como don Angel fueron ovacionadísimos.

Una voz espontánea de mujer dió vivas a las "misses" y a LA VOZ DE ARAGON, que fueron contestados con efusión.

Muy cerca de las tres el presidente del Instructivo les obsequió con un espléndido lunch.

TODOS LOS ARAGONESES DEBEN TRATAR LAS CUESTIONES QUE AFECTAN A LA REGION.
"LA VOZ DE ARAGON" ACOGERA LAS INICIATIVAS Y COMENTARIOS

INFORMACION DEPORTIVA

Al Valladolid, ya flamante campeón de la tercera división de Liga, le venció el Zaragoza por amplio margen

Italia continuó con Austria las "buenas maneras" empleadas para eliminar a España del campeonato mundial de fútbol, consiguiendo seguir adelante.-Checoslovaquia triunfó de Alemania.-Otras noticias

Después de la eliminación de los españoles

MILAN.—Después de los sensacionales encuentros del jueves y el viernes entre las selecciones nacionales de España e Italia la Prensa italiana se ha mostrado muy poco exclusiva. No ha querido profundizar en sus deducciones sobre la trascendencia, importancia y consecuencias de aquellas jornadas. Sus comentarios han sido suaves y breves; se han limitado a un somero examen de las incidencias de los partidos, y, en general, no han tratado de entrar en el fondo de las enseñanzas que fácilmente se derivaban de los disputados "matches".

A simple vista se comprendía que reservaban sus elogios encomiásticos al bando italiano para cuando salve el escollo de Austria, como ellos esperan, y aún se desconoce cuando redactamos este cable.

La "Gazzeta dello Sports" califica la victoria italiana como el triunfo de la voluntad y reconoce que el equipo de su país ha vencido, pero que le ha costado gran esfuerzo. España—añade—, en su segundo partido, ha demostrado menos técnica que el día anterior, pero ha hecho palpable su vitalidad.

Por su parte, "La Gazzeta", de Milán, al comentar el partido del viernes, o sea el de repetición de la lucha que permitió a la squadra azurra apuntarse una pobre victoria, escribe que Campanal parece un hermano siamés del peligroso Zabala; como él es individualista y tenaz. Dice también que en el bando español se notó la ausencia de Zamora, por la moral que da a los suyos.

En su edición del pasado sábado, veinticuatro horas antes del Italia-Austria, el "Littorale", de Roma, deja adivinar, a través de sus impresiones, gran pesimismo. Se ve claramente que guarda escasas esperanzas sobre un resultado favorable a Italia en el "match" del día siguiente.

En el periódico "Nazione", de Florencia, se ha publicado el sábado un nuevo artículo del seleccionador único de la squadra azurra, Vittorio Pozzo, en el que examina el partido del día anterior. Dice tan calificado técnico que el equipo rojo de España ha demostrado ser digno de participar en la final de este campeonato mundial. Nuestro equipo, agrega, ha vencido en un soberano esfuerzo, pero ha quedado malparado.

El domingo, por la tarde, a última hora, se le practicó al jugador español Bosch la radiografía que se consideraba necesaria para precisar la importancia de la lesión. Por fortuna, el resultado del estudio ha sido satisfactorio, ya que se ha apreciado que el voluntarioso jugador no sufre ninguna fractura y que su restablecimiento podrá ser cosa de poco tiempo.

La crítica francesa, lo mismo en las opiniones que hemos oído a sus enviados especiales a este campeonato del mundo, que en los comentarios de los periódicos que hemos leído, se muestra francamente favorable a la selección española y considera que a ella le debió corresponder el triunfo de sus "matches" contra Italia. Dicen que se ha demostrado que está prohibido ganar a la squadra azurra.

Después de haber presenciado la Semifinal del Campeonato del Mundo Italia-Austria, emprenderán el re-

greso a España los jugadores españoles.

Estos, con quienes hemos hablado, están muy satisfechos de la iniciativa que ha tomado el periódico madrileño "La Voz", de abrir una suscripción para regalarles unas medallas de oro que conmemoren su hazaña en este Campeonato del Mundo. Les ha conmovido el rasgo, que interpretan como prueba de felicitación y agradecimiento de la afición española. — FERNANDO S. MONREAL.

De las semifinales del Campeonato del Mundo

MILAN. — La expectación en Italia por la semifinal a jugar entre la squadra azurra y el equipo austriaco seleccionado por Hugo Meiss era enorme. Innumerable número de aficionados y patriotas han llegado a presenciarlo desde todos los lugares de Italia, dispuestos, desde luego, a conseguir con su influencia que esta jornada resultase para sus connacionales menos dura que la que tuvieron que sufrir el jueves y viernes anteriores con el combinado español. No bajaron de 60.000 los italianos reunidos en el Stadium de Milán.

Al partido asistieron también los jugadores españoles, cuya presencia en sus localidades fué prontamente apreciada, y en seguida surgió una rotunda ovación en su honor.

A las cuatro y media de la tarde, hora italiana, el Stadium de Milán estaba completamente lleno. Hacía intenso calor. Al salir los equipos de Austria e Italia fueron acogidos con aplausos, especialmente los azules. Y a poco el sueco Eckling, encargado de dirigir este encuentro, mandaba formar a los equipos, que lo hacían de esta forma:

SELECCION ITALIANA: Combi; Monzeglio, Allemandi; Ferraris, Monti, Bertolini; Guaita, Meazza, Schiavio, Ferrari y Orsi.

SELECCION AUSTRIACA: Platzer; Cisar, Seszta; Wagner, Smistik, Urbaneck; Zischek, Bican, Sindelar, Horwath y Viertel.

El primer tiempo del partido ha terminado con el resultado de uno a cero a favor de la selección italiana. Para conseguirlo han recurrido los azules a toda clase de procedimientos. Han desplegado frente a los fuertes jugadores austriacos, ayudados por el público, los mismos procedimientos y medios que sacaron a relucir en sus anteriores partidos contra España.

Han usado para vencer todo género de ardid y procedimientos. La violencia, por iniciativa italiana, ha sido la tónica de esta primera parte, viniese o no a cuento. La squadra azurra, como si respondiera a ins-

trucciones concretas, se ha preocupado más de cazar al hombre que de buscar la pelota. Las violencias han sido sin fin. Ayudados los azules por la tolerancia del árbitro, que no ponía coto a sus desmanes, se han empleado con completa libertad en la inutilización de los jugadores contrarios. Como cuando Italia jugaba contra nuestro equipo, apoyados por un público completamente chauvinista, anteaer asediaron a los austriacos, a pesar del propósito de éstos de responder a la violencia con la violencia.

La superioridad técnica ha correspondido por completo a los austriacos, que, más de refresco y con juego de mayor precisión, han sido los dueños de la iniciativa y los practicantes de un verdadero fútbol. Claro está que lo podrían desarrollar muy pocos momentos porque en seguida les salía al encuentro la patada alemana o la carga ilegal, sin que el señor Eckling se diese por enterado.

El goal conseguido por Italia fué completamente ilegal, tan ilegal como los que marcó en la portería española y que entonces, como hoy, le han sido concedidos como buenos. Se produjo a los veinte minutos de juego y fué logrado por un tiro de Ferrari, aunque en realidad fué éste

el que menos parte tuvo en su consecución. Al mismo tiempo que el interior izquierda italiano chutaba, el portero austriaco Platzer era sujetado por varios delanteros italianos que le hacían foulds clarísimos. Esto hubiera sido motivo más que suficiente para que el tanto se anulase. Pero, por si era poco, aún hubo una razón más clara. Un offside pleno, absoluto, de Meazza que, temiendo que el portero austriaco detuviese el tiro de Ferrari, se había adelantado, colocándose delante de los defensas austriacos. Pero, nada, el señor Eckling, al igual que los árbitros belgas que nosotros padecemos, estaba también en plan de concesiones y dió el tanto por válido.

En el público, decidido a la victoria de Italia, se recibió "el regalo" con la natural algazara y con análogo júbilo que si hubiese sido legal. Ovociones, aplausos, vítores, abrazos. Significaba que Italia continuaba hacia la conquista de este campeonato que se ha "cocido".

En el resto del tiempo han seguido análogas características de las apuntadas: técnica austriaca, bonitas combinaciones, precisión en el pase y práctica de un honrado fútbol. Y de parte de los contrarios, de los integrantes de la squadra, lo que

es de suponer: la patada a mansalva o el recurso alevoso para contrarrestar la superioridad contraria.

Asegurado ya el resultado, o al menos la ventaja, en la primera parte, en la segunda los italianos remitieron en sus censurables procedimientos. Se convencieron, por otra parte, de que el combinado austriaco, cuya técnica siguió siendo muy depurada, resultaba poco práctico ante el goal, porque su delantera no andaba decidida en el tiro; y que por ello no tenía probabilidades de marcar y la squadra tiró a conservar el resultado, la diferencia de un tanto que les podía proporcionar la victoria. Así, pues, la actuación de los azules en esta parte fué más correcta que la anterior, aunque no dejó de tener las características que han presentado todos los partidos de este campeonato en que participaba el equipo italiano, o sea, que la actitud del público era el primer obstáculo con que tenían que enfrentarse los jugadores contrarios.

El equipo austriaco ha tropezado con una circunstancia desfavorable: la blandura del terreno. El field del Stadium de Milán se hallaba, sin duda, a propósito, tan encharcado y escorrido, que era la cancha menos apropiada para el desarrollo de su fútbol. El preciso juego de los centrales no ha podido desenvolverse con la perfección con que acostumbra a practicarlo en este terreno resbaladizo. El control de la pelota les resultaba muy difícil. Y de esta circunstancia se aprovechó también la squadra del señor Pozzo, para conquistar los balones que no hubieran obtenido por las buenas. O sea, recogían para su juego las pelotas que fallaban los austriacos a consecuencia de las condiciones del preparado terreno.

Además, el seleccionador austriaco, Hugo Meiss, ha sufrido un error en su selección. Atendiendo a la actuación de Italia en los últimos encuentros, trató de formar un conjunto de hombres fuertes y descuidó la inclusión de tiradores fáciles. Si la vanguardia austriaca, que en sus combinaciones conseguía acercarse con facilidad frente a Combi, hubiese tenido después la profundidad de que hicieron gala las dos delanteras españolas que el jueves y el viernes se enfrentaron a los azules, otro hubiera podido ser el resultado que acaba de obtenerse.

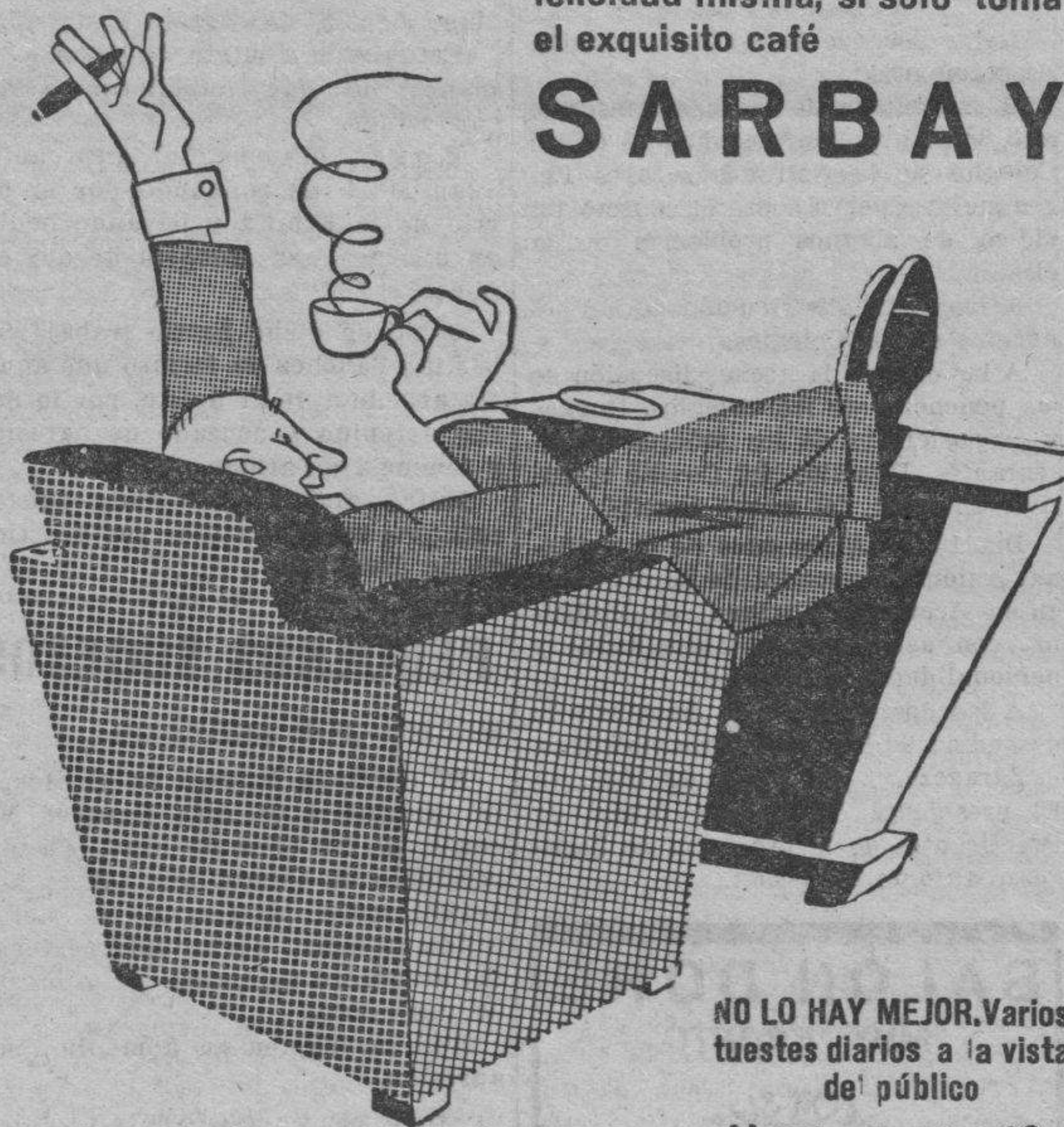
Pero de todo hubo en el preciosista ataque de los austriacos, meros tiradores. La defensa de Monzeglio y Allemandi, bastante cansada, ofrecía poca resistencia y era fácil de sobrepasar. Mas los austriacos, que han conseguido llegar más con facilidad ante ellos y desmarcarse con agilidad, al llegar el momento de tirar o se entretenían con la pelota, dando tiempo a que los medios italianos les desposeyeran de ella, o lanzaban unos tiros tan suaves e inocentes que Combi los detenía con toda facilidad.

También en esta segunda parte el sueco señor Eckling, por lo visto convencido de que ya no hacían falta sus arbitrariedades, ha moderado, como los jugadores italianos, sus excesos, dejando al equipo ya derrotado que se las hubiese con el terreno impracticable y con la coacción del público.

Ninguno consiguió marcar en este segundo tiempo. Los italianos pusieron poco interés en ello y a los austriacos les fué imposible. En consecuencia, acabó el partido con la obligada victoria de la squadra de Pozzo por un goal a cero.

Sabor, deleite, optimismo, la felicidad misma, si sólo toma el exquisito café

SARBAY



NO LO HAY MEJOR. Varios tuestes diarios a la vista del público

Manifestación, 20



GRATUITAMENTE

podrá usted recibir una enseñanza tan interesante que le permitirá aumentar sus conocimientos y realizar grandes economías en su hogar. Se trata del «SINGERCRAFT», aparato para punto de alfombra (patentado), inventado recientemente por la Compañía Singer de Máquinas para Coser, mediante el cual pueden ejecutarse labores de exquisito gusto y utilidad, tales como alfombras, reposteros, cojines, abrigos, butandas, sombreros para señora, trajecitos para niños, guantes, jerseys, juguetes, bolsos, tapetes, flores, plumas amazons, flecos y otros muchos trabajos con incalculable rapidez y perfección.

Puede ser acoplado a cualquier máquina Singer, sin que para su manejo se precisen conocimientos especiales. Es el accesorio más ingenioso conocido hasta el día. En todas las tiendas Singer se celebra un curso semanal DE UN SOLO DIA de duración, que es suficiente para poderlo manejar y a estos cursos se honra la Compañía en invitar a usted, sin que su asistencia represente compromiso alguno.

Nada perderá con ello y, por el contrario, representará para usted un positivo beneficio. No lo dude e inscribáse en la tienda más próxima, para asistir el día que le convenga.

Dirección de la tienda Singer en esta población: INDEPENDENCIA, 28

Después del partido nos pusimos al habla con los preparadores de los dos equipos contendientes. El seleccionador del combinado austriaco, Hugo Meiss, nos dijo lo siguiente:

—Ha resultado lo que esperaba. Es imposible ganar a Italia en el ambiente que se han preparado. Hay que resignarse y dejar que conquisten el título los azules. Ello, no obstante, no nos impedirá declarar que su fútbol no es el mejor y que el título de campeones del mundo lo consigán con justicia.

El seleccionador italiano, Victorio Pozzo, al principio, se encerraba en una negativa absoluta a hacer declaraciones. Pero, a pesar de ello, le notaron bien a las claras que se hallaba muy disgustado. Se debe ello, al parecer, a que la labor de su squadra, tan preparada, no le ha satisfecho. Y, tras nuestro asedio, se limitó a decirnos lo siguiente, que es bastante significativo:

—Hemos ganado, que es lo que se trataba de demostrar.

ROMA. — En el Stadium del Partido Nacional Fascista tuvo lugar el partido Checoslovaquia-Alemania.

A las órdenes del italiano señor Varlassina, se alinearon los equipos de la siguiente forma:

Checoslovaquia.— Planitzka; Burgr, Curoky; Kostalec, Cambal, Creil; Junek, Svoboda, Shobotk, Nedjly y Puc.

Alemania. — Kress; Haringer, Busch; Janes, Srepan, Zielinski; Lehenr, Nohack, Comen, Siffing y Kobieski.

El encuentro fué ganado por Checoslovaquia por tres goals a uno.— NOTI-SPORT.

Zaragoza, 5-Valladolid, 0

Nosotros creímos durante todo el primer tiempo que el secreto del partido estaba en la sonrisa de Cimiano. Una sonrisa constante, irónica, compasiva, de internacional que desciende por misericordia a los campos de la tercera división. Fué nuestra pesadilla. La sonrisa de Cimiano, extremo derecha del Valladolid, era de compasión y de aburrimiento: compasión por nuestro pobre Club, compasión por el árbitro y liniers, por el público, por los guardias. Enorme capacidad sentimental y generosa la del olímpico Cimiano. No haríamos nada: todo el empuje del Zaragoza habría de encontrar la barrera augusta y despectiva de esa sonrisa. Esta obsesión —teníamos delante a cada instante al joven Cimiano y su sonrisa— no nos dejó hasta cuatro o cinco minutos antes de terminar el encuentro. Esperábamos que de un momento a otro la sonrisa se trocase en el gesto toscoso de los campeones ofendidos y el Valladolid, fiel a la consigna nacida de los labios de Cimiano, nos triturase. Pero aunque la sonrisa desapareció con la alegre carcajada del marcador—tres, cuatro, cinco a cero—, el Valladolid continuó tan inofensivo.

Un Zaragoza alegre, codicioso, con verdaderos deseos de triunfo, el Zaragoza que quiere el aficionado, que exige porque puede exigirlo, que no es el de los fracasos aplastantes, desbordó en todo momento al Valladolid. Y no se diga que los nuestros

lanfian enfrente a un equipo que, con el campeonato en el bolsillo, no tenía el menor interés en vencer. Eso acaso lo diga el olímpico Cimiano en su tierra. Pero aconsejamos a quienes le oigan, que no le hagan caso. El Valladolid jugó con ganas y llegó algunas veces a los dominios de Lerín con verdadera rasmia, más cuando el marcador comenzaba a señalar un fracaso excesivamente contundente.

Un bonito partido, interesante desde el principio al fin, que tuvo la virtud de compensarnos de muchas amarguras, pero que vuelve a sumirnos en un mar de reflexiones... Pero, ¿es posible que...? Pero, ¿cómo...?

Un magnífico chut de derecha de Bilbao rompe el fuego zaragocista en el marcador, a los seis o siete minutos de comenzar.

Un penalty tirado por Costa, como él sabe hacerlo, nos trae el segundo, último en el primer tiempo.

En el segundo, una salida en falso del guardameta castellano deja la puerta en el mejor desamparo para que Bilbao envíe a la red la pelota.

Un chut de Amestoy, escapándose el balón de las manos de Irigoyen y un hábil envío de Ruiz, producen el cuarto.

Y el quinto una mano que lanza Costa.

Los equipos se alinearon así: Valladolid. — Irigoyen; Lozano, Luisón; Marín, Angulo, Ros; Cimiano, Susaeta, Sañudo, Ibarrodo y Sánchez.

Zaragoza. — Lerín; Gómez, Chacartegui; Epelde, Municha, Rioja; Ruiz, Amestoy, Anduiza, Bilbao y Costa.

La memoria del público reservó para el Valladolid una bronca de cierta envergadura. Pero nada más: que conste.

El arbitraje de Pujol, del Colegio catalán, escrupuloso, y, en general, acertado.

Cinco a cero. A la salud de la sonrisa de Cimiano.

El fútbol amistoso

PAMPLONA. — Con asistencia de poco público se celebró en el campo del Osasuna un encuentro, repetición del disputado el anterior domingo, entre el "once" propietario y el Athlétic de Bilbao.

El encuentro, que a veces resultó interesante, finalizó con la victoria del Osasuna por cinco goals a cero, destacando la actuación de su línea delantera, en la que Vergara fué su principal elemento.

A las órdenes de Benet los equipos formaron así:

Athlétic.—Ispizúa; Oseja, Urbano; Pichi, Petreñas, Luis; Careaga, Azcona, Uribe, Mandalúniz y Elice.

Osasuna.—Urreaga; Ilundain, Urdiróz; Valentín, Cuqui, Ruiz; Azcona, San José, Vergara, Juaristi y Cachtús.

Asiste poco público. Diez minutos antes de finalizar la pelea, que resultaba movida, Vergara recibe un pase de uno de sus extremos, y con al cabeza envía un chut que burla al portero, consiguiendo así el primer goal. Un minuto antes de terminar esta parte, el mismo jugador, en



Un momento del partido Zaragoza-Valladolid, jugado el domingo en Torrero. (Foto. A. de la Barrera)

combinación con su extremo derecha, desborda las líneas enemigas y manda un chut fortísimo, que es el segundo goal. A pesar de este tanteo, la primera parte resultó igualada. En la continuación Petreñas sustituye a Luis, del Osasuna. A los diez minutos de esta parte, vuelve a avanzar el Osasuna y el extremo derecha manda un centro que Vergara incrusta en la red. A los veintitrés minutos Uribe tira un penalty contra el equipo local, pero el tiro, que va muy fuerte, se marcha fuera.

Poco después los rojillos vuelven a avanzar y San José corta y hace el cuarto goal. A los cuarenta y cuatro minutos se tira otro córner contra el Athlétic y Vergara, limpiamente, marca el quinto y último tanto.

Anuncios económicos

VENTAS

MUEBLES: Armarios luna, color guinda, 85 pesetas; mesa comedor, 25 ptas.; mesillas noche, 12 ptas.; armarios comedor, 90 pesetas; camas, cómodas, entredosos, lavabos, sillas, cuadros, espejos; precios sin competencia. Almacenes San Pablo, M. Gómez, calle San Pablo, núm. 39 (esquina a la plaza de San Pablo). Nota: Se compran objetos antiguos en alhajas, abanicos, damascos y muebles de época.

SE VENDE carro-camión para transporte de alfalfa, tres caballerías y sus aperos; se dará barato. Darán razón, Braulio Novales. Grisén.

TRASPASOS

SE TRASPASA tienda comestibles céntrica. Buenas condiciones. Razón, calle Armas, núm. 134, primero, izquierda.

TRASPASO carnicería bien presentada, calle comercial, buena venta. Informarán, Rufas, 14-16, primera izquierda, de doce a tres.

SE TRASPASA sedería bien aparroquiada. Camino San José, 125.

NODRIZAS

SE OFRECE nodriza para criar en casa de los padres, Manuela Bruna Esposy, de 22 años edad, casada, de 12 días leche. Escribid a Juan Paricio Latorre, en Tornos (Teruel).

HUESPEDES

SE DESEAN uno o dos huéspedes. Casa nueva y muy ventilada. Manifestación, 71 y 73, tercero derecha.

VARIOS

OPORTORES: Certificados de penales en 24 horas. Presentación instancias. Certificados de últimas voluntades. Patentes marcas. Obtención de documentos en Centros oficiales. Coso, núm. 81, primero. C. I. J. C. A.

El resultado, aunque excesivo, es justo.

Se distinguieron por los vencidos, que probaban a algunos elementos,

OTRAS NOTICIAS DE INTERES

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—Bonifacio, obispo; Doroteo, Florencio, Sancho de Córdoba, Marcelino y Faustino, mártires; Saturnina, virgen; Nicanor y Apolonio, mártires.

Cultos de hoy.—Corte de María: Se hace la visita a Nuestra Señora de las Nieves, en la Seo, o del Pópulo, en San Pablo.

Trece Mares de San Antonio: Continúa este piadoso ejercicio, a las ocho, durante la misa, en los Padres Capuchinos, parroquia de la Seo, San Miguel, San Pablo, Nuestra Señora del Portillo y Santa Engracia.

En San Gil, la Pía Unión de San Antonio de Padua celebra el ejercicio, por la mañana, a las ocho, y por la tarde, a las seis, con sermón.

Mes del Sagrado Corazón: Continúa este piadoso ejercicio, a las seis y media, en Santa Catalina y Colegio de la Inmaculada; a las siete, en las Mercedarias; a las siete y media, en San Pablo y Altabás; a las ocho, en Santa Catalina, PP. Carmelitas, Nuestra Señora del Portillo, Santa Engracia, Santa Cruz, Santiago, San Carlos, parroquia de la Seo, San Felipe y Jerusalén.

Por la tarde, a las cinco y cuarto, en Jesús Reparador; a las cinco y media, en las Esclavas; a las seis, en las Angélicas; a las seis y cuarto, en el Noviciado de Santa Ana y a las seis y media, en Santa Catalina.

En la Encarnación, a las siete de la tarde, procesión con el Santísimo y reserva solemne.

Cuarenta Horas.—De seis y media de la mañana a siete y media de la tarde, en Santa Rosa.

los defensas y el ala derecha del ataque.

MADRID. — En el Stadium de Vallecas, con asistencia de poco público, se celebró un encuentro, correspondiente al torneo Copa de Castilla, que no tuvo ningún interés, puesto que finalizó con la victoria del Athlétic por siete goals a cero. El primer tanto lo marcó Amunárriz, de un centro de Martínez. El segundo lo logró el propio Martínez y el tercero Amunárriz.

En el segundo tiempo, Arocha consiguió el cuarto y el sexto, Guijarro el quinto y Fernando el último de la serie. Antes de terminar se golpearon los jugadores Castillo y Gorín, siendo expulsados por el árbitro Ricardo Alvarez, que tuvo una excelente actuación.

Los equipos salieron al terreno de juego con un brazalete negro en señal de duelo por el fallecimiento del periodista Ricardo García.

Los vencedores se alinearon: Pacheo; Corral, Olaso; Rey, Castillo, Fernando; Martínez, Guijarro, Arocha, Amunárriz y Liz.

Mañana en la misma iglesia. Adoración Nocturna. — A las diez de la noche, en la capilla de Padres Agustinos, haciendo la vela el turno décimo (San Pascual Bailón).

AVISO A LOS FIELES

El excelentísimo Cabildo Metropolitano ha acordado que durante la Octava del Corpus la exposición de S. D. M. se verifique en el templo del Pilar solamente durante las horas de coro, que hasta nueva orden, y con motivo de los ruidos que se hacen en las obras, serán por la mañana, a las nueve, y por la tarde, a las seis, excepto los sábados y días festivos que, por estar paralizadas las obras, el coro de la tarde será a las cuatro.

JUEVES EUCARISTICOS

Horas Santas del mes de junio: Día 7: En sufragio de doña Magdalena Tomás.

Día 14: A intención de doña Juana Gracia.

Día 21: En sufragio de los señores don Manuel y don Elías Lon.

Día 28: En sufragio de don Bernardo Fita.

La Hora Santa se celebrará el día 14 en la parroquia de Ntra. Sra. de Altabás; los demás días en San Cayetano.

Hora: seis de la tarde.

LA VOZ DE ARAGON facilita anuncios gratis a cuantos necesitan buscar trabajo

LE RECOMENDAMOS a V!
LA BAYONESA
LA MEJOR SASTRERIA
32 CERDAN 32

Especialidad en bragueros
Instrumental de cirugía
Fajas para vientre y estómago caído; medias para varices. ojos artificiales. Irrigadores, algodón, vendas y gasa hidrófila; Lentes y gafas para vista cansada.
Antigua Casa VDA. DE R. MARTIN
Cádiz, 15 -- ZARAGOZA

Balneario de Paracuellos de Jiloca
LINFATISMO -- ESCROFULISMO -- HERPETISMO
CATARROS BRONQUIALES -- CATARROS DE NARIZ
Médico-Director: Dr. Vila Barberá
Arrendatario: D. Francisco Ariza

MUEBLES NAVARRO
Liquidación de todas las existencias
Méndez Núñez, 40 (Junto calle de D. Jaime)

El Banco Hipotecario de España
Lleva prestados desde su fundación más de **Dos mil millones de pesetas**
Es el Banco a donde acude todo propietario de **Fincas rústicas y urbanas**
Por las grandes facilidades que da para realizar sus préstamos. Informes gratuitos: Pídanse al Agente:
D. ANSELMO GRACIA FORCES
Alfonso I, número 12, entres. elo.—ZARAGOZA.—Teléfono 45-51

Comentarios e información regionales

GESTIONES DE UN PUEBLO

Aguilón, pueblo en la miseria, pide auxilio para reponerse

Posiblemente no habrá en la región pueblo que con más furia haya sufrido los rigores de la Naturaleza en sus periodos tormentosos.

En el año 1931 una inundación invadió su núcleo urbano, ocasionando el hundimiento de buen número de casas.

A partir de aquella fecha se han sucedido las catástrofes con continuidad tan extremada que la vida económica del pueblo ha quedado tan dislocada que allí casi constituye un verdadero milagro la subsistencia.

En la última tormenta los daños sufridos alcanzan proporciones aterradoras.

Las pérdidas ponen en situación insostenible la vida en ese pueblo.

Muchas familias han perdido sus cosechas en cantidad tal que les imposibilita de poder volver a realizar otras labores en el campo, porque carecen de dinero para dar jornales, y menos todavía para adquirir productos para realizar la siembra de cereales, producción esta que es el nervio de la economía rural.

Hay labradores modestos en situación tan desesperada como la que supone no poder dar trabajo a su ganada de labor, y piensan ya en venderlo para dedicarse a ganar el sustento diario como los braceros del campo.

Para darse una idea de la payorosa y escalofriante situación en que queda Aguilón no hay más que advertir lo que refleja la conclusión número 3 de las presentadas, en la que pide subvención para una cantina y ropero escolar durante los meses de invierno.

Urge que los Poderes públicos auxilien a este pueblo castigado por los infortunios. Algunas de sus peticiones deben tener pronta efectividad. Nos referimos a su deseo de trabajar en el pantano de Las Torcas.

También es de inmediato resultado para subvenir a tan desesperada situación la solicitud de repoblación forestal, cuya iniciativa se ofreció a cumplimentar don Ernesto Montes, como delegado en la Confederación,

tan pronto como se evacuen ciertas diligencias con la Sección Forestal en relación al arriendo de hierbas de cierto monte.

La comisión, presidida por el señor alcalde, se entrevistó con el ministro de Hacienda, gobernador civil de la provincia, presidente de la Diputación y delegado de la Confederación, mostrándose todos ellos decididos a actuar rápidamente para auxiliar lo más ampliamente a este pueblo de tan amargos destinos.

Los comisionados entregaron un escrito, del que copiamos las siguientes peticiones:

1.ª Valerse de los medios posibles para dar trabajo a los obreros en el pantano de Las Torcas.

2.ª Canalizar la calle del Barranco, debido al deplorable estado en que se halla desde el punto de vista sanitario, previos los trámites reglamentarios.

3.ª Subvención para una cantina y ropero escolar durante los meses de invierno.

4.ª Indemnización, del crédito de calamidades públicas para los modestos labradores, pues de no hacerlo así no hay medio de que puedan sembrar, a no ser que les sea concedido en forma alguna.

5.ª Previos los trámites oportunos, construir una carretera desde Aguilón a Azuara, a enlazar con el camino de Cariñena.

¡Hay que ayudar a Aguarón!

LAS MUJERES DEBILES E INAPETENTES, LAS EMBARAZADAS Y LAS QUE ESTAN CRIANDO se fortifican rápidamente con el Vino Ona del Dr. Aristegui.

El Dr. E. Oliván Yebra

Participa a sus amigos y clientes haber reanudado su consulta de GARGANTA, NARIZ Y OIDO

Independencia, 6, 1.º Teléf. 4334

Cervera del Río Alhama

AL AYUNTAMIENTO. — Sirviendo de atalaya un mirador y viendo a los niños en estos días de sofocante calor buscar en la escasas aguas del Alhama un sedante a su angustia, surgen los comentarios.

Entre los participantes de la contemplación hay un médico, entusiasta de su profesión, y como se habla de higiene es él quien toma la palabra, escuchándole con complacencia los demás. Nos habla de infecciones; entre ellas nos hace comprender lo peligrosas, molestas y costosas que son las "tíficas"; el medio de cultivo que son las aguas y el perjuicio general que ocasionan.

Seguir paso a paso su charla me es imposible, por dos razones: Primera, porque ahí no llego, y segunda, no es propio de una crónica.

Eso sí, quiero recoger algo muy necesario y hacer un ruego al Ayuntamiento.

El niño es un medio magnífico de adquisición de la enfermedad señalada. Hoy no tiene un lugar adecuado para poder bañarse, ya que la necesidad le hace ir al río y meterse en aguas donde han lavado ropas, "quizás de enfermos", y el peligro al contagio es inminente.

Otro peligro también grave es que se lleguen a pozos en que sus aguas estén muy frías, sin vigilancia adecuada y surgen contratiempos y desgracias.

Una vez conocido esto y si el movimiento se demuestra andando y el amor al niño no es sólo verlo, procúrese una piscina, un lugar del río, para niños, con aguas puras. Si así lo hacen, la Higiene y los niños les quedarán muy agradecidos.

CUMPLEAÑOS.—Un año más ha cumplido el joven médico local don Jesús Zapatero.

—También el industrial don Jesús Rubio ha festejado sus días.

Como ambos jóvenes están muy bien relacionados, han recibido muchas felicitaciones, correspondiendo ellos obsequiando espléndidamente a sus amistades.

DE SOCIEDAD.—Vino de Alfaro la bondadosa señora del médico forense del partido, don José Zapatero, doña Trini Rubio, a pasar el día

INTERESES REGIONALES

Castejón de Tornos, incomunicado

En España, muy especialmente en Aragón, existen infinidad de pueblos que se hallan incomunicados. Entre ellos este pueblo, eminentemente agrícola, productor de cereales en cantidad de unos treinta mil quintales métricos, está en el más completo abandono de vías de comunicación, teniendo a unos ocho kilómetros la carretera de Zaragoza a Valencia y sin que para ir a ella pueda hacerlo de otro modo que por camino de herradura, sin que pueda emplear para el transporte de sus productos los carros, haciendo lo propio con salida que tiene a la de Calamocha a Morata de Jiloca, que está a unos cuatro kilómetros, contribuyendo todo ello al costo excesivo del cultivo de nuestros productos.

Tornos, de más importancia en vecindario y producción de cereales, está completamente aislado con la región productora de vinos, como es Bágüena. Con un camino vecinal partiendo de la referida carretera de Calamocha a Morata de Jiloca, pasando por Tornos, Castejón de Tornos y Bágüena, los caldos de este pueblo, al igual que los de San Martín del Río, tendrían mejor salida y los habitantes de esta comarca del Campo de Bello podrían conseguirlos en mejores condiciones de precio que ahora, ya que poniendo en comunicación una región altamente productora de cereales, con otra de vinos, Bágüena y San Martín del Río darían salida a sus vinos en condiciones que hoy no pueden hacerlo.

Si mal no recuerdo, en el año 1924 fué aprobado un camino vecinal que, partiendo en Tornos y pasando por Castejón de Tornos, terminase en

con su hermano Jesús para festejar el cumpleaños. **RELIGIOSAS.** — En la parroquia de San Gil se celebrarán el miércoles vísperas solemnes, con asistencia de los cabildos de San Gil y Santa Ana, como preparación para celebrar uno de los tres jueves "que relumbran más que el Sol": el Santísimo Corpus Christi.

Para el jueves, misa, también solemne, procesión por el interior del templo y exposición de S. D. M., quedando expuestas hasta la hora de las vísperas.

VIAJEROS. — Cumplidas las misiones que el cargo le confiere, regresó de Logroño nuestro particular amigo el jefe de esta Administración de Correos, don Juan Pérez Miguel.

—De Agreda, y por asuntos de la profesión, vino el activo abogado señor Victoria, en un magnífico auto propiedad del dueño del garage establecido en aquella localidad e hijo de ésta Antonio López.

CINES.—Parece ser se han clausurado ya los cines Moral y Centro para todo el verano, pues el domingo último en ninguno de ellos hubo sesión.

Esto vendrá bien para que muchos cerveranos fueran a presenciar las faenas de las señoritas toreras en Fitero.

Desde que la mujer salió de la cocina y la crianza de los hijos, es mercenaria. ¡Cómo anda el patio...! Ya lo decía Rousseau.—C.

Bágüena, en la carretera de Zaragoza a Valencia.

Por cuestiones políticas ambos pueblos dejaron pasar los años sin que en momento alguno rompieran su silencio y determinasen los beneficios que algún día había de proporcionarles la nueva vía.

Mas cuando reconocieron los cuantiosos perjuicios que su actitud les había ocasionado era demasiado tarde. Procuraron repararlos en lo posible y, al efecto, hubo una magna asamblea en Bágüena, en la que se acordó, unánimemente, solicitar de la excelentísima Diputación provincial la inclusión en el plan provincial de caminos vecinales de uno que, partiendo de Castejón de Tornos, terminase en Bágüena, con el exclusivo objeto de que el primero no permaneciese por más tiempo en su incomunicación. La Diputación provincial acogió como justa aquella petición e incluyó en su plan de caminos el solicitado.

Pasado algún tiempo la actual Corporación municipal solicita de nuevo la variante, es decir, de este pueblo a la carretera de Calamocha a Morata de Jiloca, pasando por Tornos, que fué aprobada por la Diputación. Aparece claro, pues, que el Ayuntamiento obró sin reflexión.

Si dar lugar a dudas, esta Corporación se está tergiversando de tal forma, que hoy solicita una cosa y mañana pide la variante o anulación de lo que acaba de pedir, aunque le haya sido concedido como en el presente caso. Pedir que este vecindario salga de su aislamiento, sí; pero que su petición tenga como base un lugar determinado, de Bágüena a Tornos, porque con esa serie de variaciones indudablemente no conseguirán absolutamente nada, lo que creo no sucedería si sus peticiones se basaran sobre el punto que acabo de exponer, tanto más cuando las demás Corporaciones interesadas le prestaron y le prestan su apoyo y colaboración y en él depositan su entusiasmo y todos sus máximos esfuerzos.

Y para terminar, por medio de las columnas de LA VOZ DE ARAGON, que con fe y probado entusiasmo acogen los ecos de pueblos, me permito hacer un llamamiento a la Corporación municipal de este pueblo, para que trabaje, que no desmaye y que reanude sus esfuerzos con mayor brío, a fin de conseguir que sus seiscientos habitantes salgan de su incomunicación, ya que permanecer por más tiempo en esa desdicha supone un quebranto grande en su economía; que en este importante problema fije su máxima atención y prosiga la campaña con tesón, no sólo por lo beneficiosa que sería la nueva vía para toda la comarca del Campo de Bello, sino por que remediaría el paro obrero y calmaría las voces de este vecindario de "pan y trabajo".

¡Hechos, pues, y no palabras!

M. VICENTE

PRESERVATIVOS
LA DISCRETA. — Salud, 6, Madrid
Catálogo gratis sin enviar sello

Lo que dicen los curados

CURAS vegetales del ABATE HAMON

La salud por las plantas

Nervios (Nº 6), Tos, catarras, gripa, bronquitis, asma (Nº 15), Corazón (Nº 16), Estómago (Nº 11), Parálisis, arterioesclerosis (Nº 1), Hígado-riñones (Nº 13), Diabetes (Nº 14), Reuma, artritis, dolores articulares (Nº 3), Estreñimiento (Nº 17), Mala circulación de la sangre (Nº 14), Lombrices (Nº 9), Végiga (Nº 16), Diarrea-Enteritis (Nº 10), Hemorroides (Nº 14), Cistitis (Nº 3), Enfermedades de la piel y sangre viciada (Nº 12), Anemia (Nº 4), Varices (Nº 14), Úlcera varicosa (Nº 19)

Bronquios regenerados

Don Fco. Peñarroya, de La Fresneda (Terral), que sufría de bronquitis hacía diez años

ha tenido la bondad de dirigirme la siguiente carta: "No sé cómo manifestarles el agradecimiento que le debo por LAS CURAS DEL ABATE HAMON. Hacía diez años que padecía de asma, de tal modo que ya no podía ni salir de casa y después que me dediqué a tomar la CURA Núm. 15, me encuentro bien hasta hacer las más pesadas faenas del campo. También le dan las gracias las personas por mí recomendadas a dichas CURAS, Don M. Gil, E. Susan, etc."

LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

maravilloso método de curación por medio de PLANTAS, descubierto por el ABATE HAMON, por la medicación natural, sana, inocua y segura que restablece la salud. No exigen un régimen especial de alimentación.

Tome usted desde hoy la CURA DEL ABATE HAMON que convenga a su dolencia. Recuperará usted la salud y con ella la íntima satisfacción de la vida.

GRATIS se manda el libro "La Medicina Vegetal" y el BOLETIN MENSUAL "Lo que dicen los curados" que reproduce las cartas que recibimos demostrando la eficacia de este maravilloso método vegetal.

Sr. Dtor. de Laboratorios Botánicos y Marinos, Ronda de la Universidad, número 6, Barcelona.

Sírvase mandarme GRATIS Y SIN COMPROMISO el Boletín Mensual "Lo que dicen los Curados" y el Libro "La Medicina Vegetal".

Nombre.....

Calle.....

Ciudad.....

Provincia.....

144

LANA DE CORCHO PARA COLCHONES

FABRICA DE TAPONES DE CORCHO

Alfombras de corcho para cuartos de baño

Serrín y planchas para neveras

Tel. 24-58 Viuda de Saldaña Valenzuela, 14

SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN

CADA PALABRA, 5 CENTIMOS
MINIMO, 15 PALABRAS

3 DIAS

25 PALABRAS, 2'85. — Cada
palabra más por inserción, 0'05

LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 200 de la vigente ley del Timbre los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:
 Hasta 5 pesetas del precio de cada anuncio 0'10
 Desde 5'01 a 10 pts. 0'15
 " 10'01 a 50 " 0'20
 " 50'01 a 100 " 0'30
 " 100'01 a 250 " 0'50
 " 250'01 a 500 " 0'75
 " 500'01 a 750 " 1'00
 " 750'01 a 1.000 " 1'50
 " 1.000'01 a 1.500 " 3'00

El impuesto del Timbre por los señores anunciantes y de la cuantía que fije la vigente ley del Timbre.

ARRIENDOS

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección. SE ARRIENDAN confortables pisos, muy capaces, baño, calefacción, sol, desde 90 a 140 pesetas. Las Cortes de Aragón, núm. 48 (oficinas). Teléf. 45-78.

TAXIS ZARAGOZA
27-02
 SERVICIO PERMANENTE

ARRIENDO principal y segundo, ventilados, sol, agua corriente, water, electricidad, gas, suelos mosaico. Informarán, calle Rebolera, 3, despacho.

SE ARRIENDAN pisos con mosaico, cocina económica, instalación luz, lavadero en hermosa terraza. Una tienda con los cristales en escaparates y puerta, y la portada instalada. Razón, Miguel de Aras, 2 y 4, portería, o Escuelas Pías, 21, principal.

DESEARIA tomar en arriendo, en pueblo grande o cabeza de partido, horno de pan. Escribid a Pascual Lampérez. Santiago, 21, entresuelo, Zaragoza.

ALQUILASE, en San Sebastián, piso amplio, amueblado, todo confort, calle San Martín. Informarán, San Jorge, 7, tintorería París.

SE ARRIENDA un principal segundo exterior, para poca familia y buenos informes. San Pablo, 136, principal.

EN CASA nueva se arrienda un piso tercero con calefacción, cuarto baño con termostato, lavadero, mosaico y sol todo el año, en 23 duros mensuales. Razón, Madre Samentra, núm. 55, portería.

SE ARRIENDA un principal con cuarto baño, calefacción, lavadero y mosaico en la calle Cervantes, núm. 8. Razón en el segundo piso.

EN PLAZA Portillo, 7, 8, 9, alquiler locales amplios, comercio, industria, instalados gas, agua; frente autobuses, tranvías. Además arriendos sótanos, cocinita y cuarto; portería. Tratar, San Miguel, 13 duplicado, principal.

SE ARRIENDAN espaciosos locales con salto de agua, para cualquier industria, sitios en el Camino del Sábado, 38. Para tratar, Emilio Muñoz, Torre Nueva, Carnicería.

PERDIDAS

PERDIDA de un reloj de pulsera, desde el paseo de Sagasta a Ruiseñores. Se gratificará a quien lo devuelva. Sagasta, 54.

PERDIDA lavero, recorrido autobuses Ensanche, Puerta Carmen hasta obras ferroviarias. Gratificarán, paseo Pamplona, almacén alambres.

ENSEÑANZAS

ACADEMIA RODRIGO, Corso, 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio. Contabilidad. Bancos, Taquigrafía. Mecanografía. Ortografía. Reforma de letra. Correspondencia comercial. Idiomas. Clases especiales para señoras y dependientes de comercio. Horas, de ocho mañana a diez noche. Director don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: **HECHOS Y NO PALABRAS.**

NUEVA ACADEMIA de chófers "Aragón". Increíble: Chófer mecánico en pocos días, por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y plataformas de precisión para prácticas de los alumnos. Preparaciones para carnets de primera. Clases especiales para señoras, y alquiler de automóviles por horas para todo el que tenga el carnet. Heroísmo, 55, garage. Teléfono 30-40.

FINCAS

VENDO casa, sólida construcción, cuatro pisos y tienda, 538 metros cuadrados jardín; grande huerta recreo; buena renta. Vale 80.000 pesetas; venta por 60.000. Otra nueva, cerca Mercado, cinco pisos, tienda; renta 5.280 pesetas; precio, 54.000. Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 15-05.

VENDO casa nueva, a 100 metros Mercado, 100.000 pesetas; renta 9.000; galerías mucho sol, 200 metros locales y piso ocupar en el día. Sin corredor trato directo. San Pablo, 20, alpargatería.

FINCAS: Compraventa de fincas rústicas y urbanas. Dispongo de capitales para primeras hipotecas, operación rápida y reservada. Eduardo Golet. Bureta, 12. Teléfono 2.464.

VENTA de casa. La Compañía Española de C. y Construcción vende casa recién construida; renta 17.000 pesetas por 150.000; facilidades no pagando comisión el comprador. Manifestación, 56, segundo.

COMPRO casa sitio céntrico, de 30 a 50.000 pesetas, indispensable esté en buen estado y rente bien. Dirigirse, Méndez Núñez, 38, segundo izquierdo.

VENDO la casa núm. 2 de la calle de Fita, chaflán con terreno edificable, con fachada a la calle. Informes, en el principal.

VENDO casa buenisima, construcción poco tiempo hecha; dos pisos, cuatro inquilinos; con jardín, gallinero; renta 12 por 100. Informarán, San Gil, 65, frutería.

VENDO finca de recreo por 45.000 pesetas, conteniendo casita con baño y bonita terraza, garage, jardín y huerto con varios frutales. Habitación independiente para los toreros. Por poco más se cedería con muebles. Razón, calle Blancas, 8, tienda.

POR AUSENCIA del dueño se vende casa; se dará barata. Informarán en la misma, de diez a doce, Arcadas, 14.

COMPRAS

TRAPOS, hierros, metales, papeles. Por mayor y menor. Imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres; los mejores precios; siempre Casa Marquina. Fin, 1 (plaza Huesca).

DESEARIA comprar un kiosco de madera, en buen uso, y una partida de sillas madera en buen uso. Para dirigirse, a Mariano Meléndez, Biescas (Huesca).

BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envíen solicitando empleo).

OFERTAS

SEGUROS ACCIDENTES. Jefe de producción hace falta para importante Compañía Española; preciso sea práctico, muy activo; retribución excelente, cargo de porvenir. Reserva absoluta. Solicitudes con referencias al apartado 328, Zaragoza.

SE NECESITA aprendiz o medio oficial de barbería. Dirigirse a don Pablo Crespo, en Longares.

DEMANDAS

SE OFRECE chófer con pocas pretensiones, para coche particular o camioneta. Razón, Armas, 54, tercero. Emilio López.

JOVEN 29 años, bien instruido y de solvencia moral, aceptaría empleo de ordenanza, cobrador o carpintero en cualquier fábrica o industria exclusivo para ella, y lo mismo alguna cosa análoga. Dirigirse por escrito al Apartado 70.

SE OFRECE medio oficial panadero, para dentro o fuera de la capital. Dirigirse Avenida Madrid, 15, primero, segunda. Zaragoza.

APRENDIZ instruido se ofrece para lo que salga. Argensola, 14, segundo derecha.

A EMPRESAS o talleres (dentro o fuera) se ofrece mecánico especializado cinematografía y precisión, con título operador. Inmejorables referencias. Dirigirse, señor Marín, San Blas, 32 y 34, principal derecha.

SE OFRECE joven dependiente para bisutería o zapatería o cosa análoga; buena conducta. Boggiero, 84, segundo piso.

SE OFRECE una joven para limpieza de café, clínica o lo que convenga. Ramón y Cajal, 55 y 57, tercero derecha.

SE OFRECE joven de 24 años, de oficio vaquero, sabiendo su obligación, para la capital o pueblo. Para informes, dirigirse al corresponsal de LA VOZ DE ARAGON, Castiliscar.

SE OFRECE joven de mozo de almacén o para lo que sea. Dirigirse a Francisco Bernal, calle de Alcalá, número 17, segundo piso derecha, Zaragoza.

SE OFRECE joven de 23 años, para despacho u ordenanza; inmejorables informes. Razón, Mayor, 88, 5.º

CHOFER mecánico, diez años práctica; escribiente mecanógrafo, cobrador, ordenanza o cualquier cosa, desearia colocación; inmejorables referencias. Dirigirse a Evaristo Gil, Verónica, 23, Zaragoza.

SE OFRECE mujer para limpieza despacho u oficina. Razón, Flandro, núm. 17, entresuelo.

SE OFRECE masajista especializada a domicilio; precios económicos. Agustina de Aragón, 44, principal.

SE OFRECE chófer, 23 años, para coche o camión. Dentro de la capital. Razón, Avenida Madrid, núm. 6 (frutería).

SE OFRECE viajante, conociendo las regiones de Aragón, Navarra y Rioja y las provincias de Soria y Guadalupe, en ramo de alpargatería y espartería. Conducta inmejorable. Dirigirse a A. Tomey Herrero, calle de Alcalá, número 17, segundo derecha. Zaragoza.

COCINERO y palero, con

buenos certificados donde ha prestado sus servicios, se ofrece con pocas pretensiones; también como mozo de almacén o cosa análoga; inmejorables informes. Razón, Cinegía, número 3, Pensión La Peña.

DESEA colocación, para fuera, cocinero repostero de café o conserje, con práctica y seriedad. Razón, Ramón y Cajal, núm. 39, primero derecha.

SE OFRECE joven para chófer o ayudante de mecánico, con buenos informes. Darán razón, Camino de San José, 125, entresuelo izquierda.

TECNICO Industrial electricista, con conocimientos amplios de dibujo y venta comercial, tanto en parte mecánica como eléctrica, se ofrece. Dirigirse por escrito a A. O. P. Tenerías, 3, principal izquierda.

CORSETERA a domicilio arregla y hace corsés últimos modelos cinco pesetas día. Teléfono 28-30.

SE OFRECE matrimonio para portería, con buenos informes. Razón, en esta Administración.

SE OFRECE bordadora a mano. Calle San Blas, 36-38, entresuelo izquierda.

SE OFRECE mozo para sastrería, sastré de oficio. Informarán en esta Administración.

SE OFRECE chófer con pocas pretensiones, para coche particular o camioneta, dentro o fuera de la capital. Razón, Armas, 54, tercero, Zaragoza.

SE OFRECE oficial sastré, bien impuesto en el oficio, pocas pretensiones, para trabajar en pueblo. Dirigirse al corresponsal de LA VOZ DE ARAGON, Castiello de Jaca (Huesca).

OFRECESE joven de 15 años, con conocimientos de contabilidad y mecanografía, sabiendo hablar y escribir correctamente el francés, para oficina u ocupación análoga. Razón, Adolfo Soro, Alcañóferas, 4. Teléf. 52-30.

INTERESANTE. Para dentro de la capital se ofrece viuda de 35 años, para señora sola, ama llaves o cosa análoga. Informarán, Machetti, Alfonso, 23.

SE OFRECE joven casado, de 28 años, para mozo de almacén, conserje de oficina o cosa análoga; buenos informes, para dentro o fuera de la capital. San Pablo, 142, segundo.

SE OFRECE medio oficial de carnicería, para dentro o fuera de la capital. San Pablo, 41 (carnicería).

SE OFRECE oficial sastré, para dentro o fuera de la capital. Dirigirse, Páco Moneva, Villafeliche.

SE OFRECE medio oficial panadero, para dentro o fuera de la capital. Razón, José Villarín Langa, Villafeliche.

OFRECESE joven 17 años para meritorio oficina o aprendiz en cosa análoga; posee algo práctica de farmacia y mecanografía. F. Navarro, plaza Libertad, 25, segundo.

OFRECESE oficial carpintero; buenos informes. Dirigirse, Toribio Yago, La Puebla de Híjar.

RABIA
 Vacunación de los perros contra la rabia.
 Veterinario: J. LAJUSTICIA
 San Pablo, 47

SE OFRECE muchacho de 20 años, con bastante práctica de Farmacia, para farmacia, almacén o cosa análoga; buenas referencias. Razón, Píno, 46 (Delicias).

SE OFRECE señor de 50 años, sabiendo leer y escribir correctamente y también de cuentas, para almacén, vigilante o lo que convenga; pocas pretensiones; inmejorables referencias. Dirigirse a E. Losada. Lorente, 25, interior.

SE OFRECE matrimonio joven, sin hijos, para portería. Con buenos informes. Aguadores, 23 y 25, tercero.

VENTAS

VENTA permanente de amasadoras (movimiento patentado), cilindros amasadores de masa, molinos de rallar pan, sacudidoras de sacos; reparar y piezas de recambio de toda clase de maquinaria, herrajes de hornos, tajaderas y husos para las mismas, etc. Presupuestos gratis. Talleres de Angel Talamás. Avenida del Siglo XX, 51 (Torrero), Zaragoza.

VENDO escopeta fuego central, dos caños, con y sin gatillos; mantillas blanda, desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colchones desde 21 pesetas; sábar y algodón, relojes pulsera y bolsillo, desde 5 pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos. Precios baratísimos. Compra y vendo toda clase de antigüedades. Casa de compraventa. Viuda de Vicente Pérez. Boggiero, 21 y 23.

SILLAS plegables, varios modelos, desde cinco pesetas; mesas y butacas para cafés, bares, teatros, etc., terrazas. Jesús Casafís. Representante. Soberanía Nacional, 2, Zaragoza. Consulten precios.

AUTO lujo, cinco plazas, toda prueba. Se dará barato, al contado o plazos. Trato directo. Apartado Correos 143.

VENDO Ford, 17 caballos, cuatro puertas, seis cristales, muy buen estado y a toda prueba. Teléfono 28-86, de diez a doce.

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla a medida, planchuelas. Pascual Noguera. Ramón y Cajal, 51.

VENDO despacho completo, alquimesa antigua, armario comedor, entredós, camas, avabos, colchones, magnífico lavabo con luna, molino café con motor cuarto caballo, gramófono maleta 20 discos, bañato, camitas pequeñas aluminio. Mayor, 47, primero, centro

MUSICOS. Vendo un trombón de pistones, seminuevo, en perfecto uso, diapason brillante. Dirigirse a Manuel Serrano. San Mateo de Gállego (Zaragoza).

OPORTUNIDAD única: Por raslado vendo despacho, dormitorio, nuevos, modernos, de nogal, contrachapados. Cuarto estar roble. Baratísimos. Razón, Romareda, 8, cuarto derecha (Casas Baratas).

OCASION: Cama hierro, 55 pesetas; armario luna, 70; mesa comedor, 25; lavabo, 18; sillas, 4, y varios muebles más. Cerdán, 43, principal.

CARTEROS URBANOS
 PROXIMA CONVOCATORIA

Para obtener plaza adquiera el libro de preparación titulado MANUAL DEL CARTERO URBANO, por Miquel Caballero, Manuel Caramazana y Sixto Aguilera, del Cuerpo de Carteros.

Indispensable para obtener una buena preparación. De venta: Cartería de Zaragoza y en la expendeduría de sellos de la Administración principal. PRECIO DIEZ PESETAS

BASCULAS y cajas de caucho, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja. J. Bellido. Construcción y reparación, Coso, 162, entrada por Romea, 2. Teléf. 41-50.

PRESNAS para vino de varios sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Prensas para aceite. Averly. Sociedad Anónima, Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

HIERROS de lance, chapa ondulada para tejadillo, Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Falde. Agustina de Aragón 57.

SE VENDE máquina trilladora; marca "Rustón", en buen estado. Dirigirse a Mariano Alcubierre Escartín. Tardienta.

TRILLADORA en buen servicio y motor "Rex" se venden. Informes, Roda, 11, tercero izquierda.

VENDO despacho, dormitorio nogal, nuevos, elegantes. Recibimiento estilo español, cama traca. Razón, Romareda, 8, cuarto derecha (Casas Baratas), cinco seis tarde.

LAVABO moderno, equipo completo, ocasión, se vende. Razón, Paz, 12, primero izquierda.

SE VENDE un mostrador, propio para taberna. Razón: Casa de comidas. Pasaje del Pilar.

VENDO, de ocasión, máquina para hacer vainicas, pilados, festones, bordados, incrustados. Todo junto, precio especial rebajado cuarta parte de su valor. Plaza San Cayetano, 1.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

VENDO barato reloj de la época de Isabel II y un cuadro antiguo de regular valor. Razón, Zapata, 31, interior, primero.

VENDO piano vertical, marca "Steinway", en muy buenas condiciones. Dirigirse al teléfono 28-86, de diez a doce.

CITROEN seis cilindros, toda a prueba, perfecto estado, buenas condiciones. Razón, fábrica Escoriaza.

MUSICOS: Vendo bajo cuatro cilindros, otro de tres, trompeta metal blanco, saxofón tenor, requinto y cuatro clarinetes. Todo seminuevo. Se darán baratos. Vicente Rivas. Zuera.

VENDO varios pantalones caballero niño baratos. Hechuras forros traje caballero, desde 25 pesetas. Reforma vuelta prendas civil militar. Mayor, 13, tercero izquierda.

POR AUSENCIA se vende nuevo y hermoso aparato de radio, marca "Atwater Kent", de siete lámparas. Heroísmo, 50-52, principal derecha.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1934

Número de 16 páginas

ARTISTAS ARAGONESES

Pablo Remacha en la Exposición regional de Bellas Artes

Tanto se ha escrito ya a manera de canto sobre la tenacidad y la fe en la propia personalidad que no es cosa de entonar ahora un canto nuevo—que, por otra parte, tampoco lo sería—sobre estas cualidades humanas. Pero esta actitud, de renuncia o de impotencia si así la queréis llamar, aunque a mí no me plazca, no es tan fuerte que pueda hacerme silenciar un caso de seguridad en la obra propia, que viene a ser otro caso de fe en la propia personalidad.

Pablo Remacha, un nombre sin adjetivos, que sólo servirían para demostrar que el nombre solo se perdía, es este caso a que me refero. Caso de fe viva en la obra propia, ejemplo siempre magnífico y circunstancialmente confortador, porque en nuestros momentos actuales yo me pregunto: ¿En qué creemos ya? Y pues que de un artista se trata y él es quien motiva estos comentarios, dentro del ámbito del Arte nos cabe también preguntar a los que lo cultivan: ¿A dónde vais? Que es parecido a decir ¿en qué creéis...? Aquí se hace un silencio un tanto macabro y no se podrá decir que el llamarlo así es un prurito de exageración o la manoseada "idea catastrófica" llegada hasta el Arte, pues yo invito sinceramente a decir sí no es cierto después de visitar la actual Exposición Nacional de Bellas Artes, donde, ¡triste consecuencia!, se aprecia que esta pregunta no es contestada por los llamados a hacerlo, los más jóvenes; lo últimos en edad, que no puede decirse ahora que sean los primeros precisamente. Más... ¡aquí de la excepción!, yo creo percibir la voz de Pablo Remacha, voz de sus obras—y aquí aquello mítico o no de que "mis obras os hablarán por mí"—que se levanta y dice o da su última palabra, su obra última, como contestación segura y firme; ratificación de las que dió en otras ocasiones y que en estas mismas columnas se comentaron.

Ahora hace dos años que se presentó a la última Exposición Nacional de Bellas Artes como otra vez lo había hecho, y hoy, como entonces y como la otra, fué una nota destacada de la seguridad que al principio digo; nota hasta discordante entre el titubeo y la duda ambiente o de las pocas acordes en medio del desconcierto que lo envuelve todo.

No vamos a describir, porque sería largo, las obras que a certámenes parecidos presentó en otras ocasiones, aunque bueno fuera poder hacerlo, pues así veríamos que entre aquéllas y ésta de ahora, la principal—porque presenta varias—, titulada "Nueva Musa", existe, salvada la superación natural en el tiempo, un carácter de continuidad y seguridad en su estilo que nos libra de toda indagación respecto de su firma. Esto nos dice sin palabras que al artista le ha llegado el momento de su plenitud, que no quiere decir su estancamiento. Este fenómeno es la prueba palpante de que la personalidad de Remacha está presente en "Nueva Musa"; así no dudamos de quién es al verla, como no dudáramos, sin saber de antemano el nombre, ante una estampa literaria barojiana.

Desde mucho tiempo Remacha tiene trazado el camino artístico a seguir, no "programático", como se

dice ahora, que de ser así posiblemente lo habría burlado, sino espontáneo y emotivo; plasmador del afán artístico de cada momento, en obras salidas de lo más íntimo de su inspiración. Esta espontaneidad da testimonio de la cantera oculta que da una tras otra obras sencillas—¡cuánto podríamos hablar de lo complicado que en arte resulta lograr la sencillez!—seguras y que responden a la atención que este artista presta al murmullo interior, muy ajeno a los gritos agoreros del camino. Traigo aquí el desconcierto aludido, por estimar si no será en parte debido a la excesiva atención prestada a las voces exteriores, ajenas casi siempre a toda concentración.

"Nueva Musa", en su origen "Musa Moderna", cuando sólo existía el motivo central, es, por tanto, la continuación de ésta, aunque por su vigor bien pueden las dos vivir independientes. Son, más que una obra, dos que se complementan, pues el marco que ha variado el nombre a "Musa Moderna" no merece considerarse como tal marco en el concepto corriente que de esta palabra tenemos, ya que parece indicarnos algo accesorio, y viéndolo mejor pudiera parecernos lo principal. Se trata, insisto, de dos obras: la primitiva de gran serenidad, encajada en la segunda; un alarde, por cierto, de composición, rematada por varios motivos de línea insuperable, que nos traen a la memoria la causa principal inspiradora de este artista: la Naturaleza. De ahí las estilizaciones de asuntos naturales que presiden esta obra, como casi todas las suyas, y por completo la vida artística de Remacha.

Este es el esbozo de su trayectoria bien definida artísticamente; segura, llena de fe, siempre igual pero espontánea y llena de variedad, como lo es la Naturaleza en que se inspira.

Alguna vez se ha tratado ya en letras de molde la resistente tensión espiritual con que Remacha ha ido avanzando en el Arte Decorativo. Bueno es recordar ahora que se conserva inflexible, tanto cuando, lejos de la mirada un poco abrumadora de las altas torres bilbilitanas, que se complacen en empujarse toda otra construcción que a su mirada se levante, ideaba todo lo que más tarde tendría realidad sobre el yunque, cuando como ahora idea y realiza bajo aquella mirada, que no le turba, todo lo que estamos comentando.

La trayectoria segura que antes habíamos seguido así mantenida, por deseo, sin duda, del Tiempo, nuestro admirable y gran "desfacedor" de profecías, que ha sido un gran auxiliar de este artista, buen forjador a la par que intérprete afortunado del ajeno gesto despectivo. La interpretación ha sido siempre reaccionar golpeando más fuerte, provocando así cada vez un avance más luminoso surcado de estrellas candentes al chocar contra el hierro al rojo, con acompañamiento del martilleo no exento de cadencia.

Aún ha de pasar tiempo hasta que el fallo oficial caiga sobre la "Nueva Musa" comentada. El otro, el auténtico fallo sin papel de oficio, que no cabe en un marco, hace tiempo que está echado sobre la obra, en general, de Remacha, y esto es lo que importa. No obstante, yo deseo una

SOPLA EL CIERZO

CAMELLO O AUTOBUS

Alguien leía una noticia en un grupo de amigos y repetía en alta voz:

—El desierto de Siria, de Bagdad a Damasco, se puede recorrer cómodamente en autobús. El autobús ha sustituido al camello.



—Lo que no impide — dijo un contertulio— que en los poblados que hay autobuses existan quienes "hagan el camello" dentro de dichos vehículos.

CURIOSIDADES

En la sección de curiosidades de una revista aparecen estas observaciones:

"Por término medio un español habla unos quince millones de palabras al año".

Se exceptúan los mudos y los caracteres reservados. Desde luego los cálculos son a base del sexo fuerte.

"Los políticos llegan a los veinte millones, y algunos pasan esta cifra".

Conste que hablamos de palabras, no de pesetas.

"Las mujeres, en los quehaceres propios de la casa, gastan la misma energía que un trabajador manual".

Para los que creen que el trabajo de "ellas" no es pesado.

BUENOS INFORMES

En una visita preguntaron a un pequeño delante de sus papás:

—¿Tú eres el mayor?

—No. Mi hermana.

—¿Y quién sigue a tu hermana?

—Siempre que sale, el novio.

Ayer descargaron varias tormentas

Descargaron ayer en la ciudad varias tormentas en el curso del día. Amaneció encapotado, y después de lucir el sol a intervalos, a mediodía descargó una imponente tormenta de agua que duró unos quince minutos.

Nuevamente a las cinco de la tarde descargó otra tormenta de agua de menos duración que la primera.

A causa del agua caída se produjeron algunas inundaciones en bodegas y calles de barrios bajos.

Algunas huertas quedaron también inundadas.

El resto del día se mantuvo nublado y amenazador, siguiendo el régimen tormentoso.

Una avería en la estación emisora de radio, debido a la tormenta, retrasó la acostumbrada emisión de sobremesa.

LOS BOMBEROS PRESTARON DIVERSOS SERVICIOS

Con motivo de las tormentas descargadas ayer el servicio de bomberos hubo de prestar asistencia tanto en la ciudad como en los barrios, desbrozando bocas de alcantarillas y haciendo el desagüe de bodegas y habitaciones subterráneas.

Entre otros lugares los bomberos actuaron eficazmente en la calle del Pilar, camino de San José, edificio de la Cruz y junto a La Caridad", donde se produjo una gran laguna.

coincidencia para que la suerte, que sería en este caso también justicia, se acuerde del forjador y a mí no me olvide.

JESUS G. GARCÉS
Madrid, mayo de 1934.

SOCIEDAD ECONOMICA ARAGONESA

Conferencia de don Mariano Marfil

Como continuación del cursillo de economía que esta Sociedad viene desarrollando, el próximo domingo, día 10 del corriente, tendrá lugar la penúltima conferencia del curso, que estará a cargo de don Mariano Marfil, cuya personalidad es sobradamente conocida de todos como uno de los más destacados economistas con que hoy cuenta nuestra nación. El señor Marfil, que actualmente desempeña el cargo de director de Estudios de Unión Económica, realizando además publicaciones y conferencias sobre temas económicos, tratará en su disertación sobre un tema que, además de ser de un interés extraordinario, está en la hora presente en el primer plano de actualidad. "Nuestro problema presupuestario".

La conferencia tendrá lugar el día indicado, en el salón de actos de la Caja de Previsión Social, calle de Costa, núm. 1, a las once de la mañana.

DOS AHOGADOS

Buscando el cadáver de un muchacho encuentran el de una anciana

LOS PELIGROS DEL DEPORTE FLUVIAL

TUDELA. — El domingo, por la tarde, paseaba por el Ebro en piragua un muchacho llamado Angel Zamorano, de 15 años de edad, con domicilio en esta localidad, Horno del Pasaje, número 7.

Sin que hasta ahora hayan podido precisarse las causas volcó la pequeña embarcación, pereciendo ahogado el desventurado muchacho, sin que las personas que se hallaban por aquellos alrededores pudieran evitarlo.

Inmediatamente comenzaron los trabajos de sondeo, pero hasta la fecha no ha podido recuperarse el cadáver.

Este desgraciado suceso dió ocasión para descubrir otro, hasta entonces ignorado.

Cuando el guardia municipal número 6 prestaba servicio de vigilancia por las márgenes del río correspondientes al paseo del Prado, observó que flotaba en las aguas un cadáver.

Procedió seguidamente a rescatarlo, creyendo se trataba del cuerpo del muchacho ahogado por la tarde. Los agentes de la autoridad quedaron sorprendidos al comprobar que era el de una mujer de avanzada edad.

Personado el Juzgado en el lugar del suceso procedió a la identificación de la víctima, resultando ser Gregoria Bozal Tarazona, de 82 años

edad, viuda, con domicilio en esta ciudad, calle de Cortes, número 8.

Se ignoran hasta ahora las causas de la desgracia.

El Juzgado ordenó el levantamiento del cadáver y la práctica de diversas diligencias. — SANTOS MALLOL.

COMO TODOS AÑOS

Se celebrará la verbena de la Asociación de la Prensa

La Directiva de la Asociación de la Prensa, en la reunión que tuvo lugar ayer, acordó la celebración de la tradicional y famosa verbena.

Esta se verificará, como los dos años últimos, en el Iris Park, de marco tan adecuado, de tan excelentes condiciones para todos los servicios y tan del gusto de los habituales concurrentes a la fiesta.

Como el año anterior habrá una magnífica tómbola y atracciones de todo género. También se celebrará la cena a la americana.

Y, por hoy, nada más. Sirva esta, simplemente, para anunciar que este año, como hace ya tantos, se celebrará la verbena de la Asociación de la Prensa.



Presidencia y algunos de los asistentes al acto inicial de la Organización de la Juventud Femenina del partido agrario, acto que tuvo lugar el pasado domingo.

(Foto. A. de la Barrera)